

En esta Edición

Exija



El Niño

Ya van cinco; El Niño mató a otra persona (página 4).

Contaminación

Prefectura responsabiliza a 12 empresas de contaminar el río Pirai (PRESENCIA del País, página 3).

Papa

Comenzaron en templos brasileños vigiliando a la espera de Juan Pablo II (PRESENCIA del Mundo, página 10).

Cajías



Hace un año murió Huáscar Cajías Kauffman, fundador de PRESENCIA (Puerta Abierta).

Mora

La mora bancaria superó los 310 millones de dólares (página 11).

Despidos

Hasta fin de año, despedirán a más de 400 trabajadores de YPFB (página 11).

Salud

BM dará \$US2 millones para diseño de reforma de salud (página 2).

Conflictos

Otra vez líos; cinco sectores en conflicto (página 3).

PRESENCIA

Después de leer, recicle este papel.

El Dólar

1\$US = Bs5,29

Abren archivos secretos del '80 y las puertas del Gran Cuartel

FF.AA.: Busquen a Marcelo

Las Fuerzas Armadas están interesadas en que las investigaciones lleguen a buen término en el plazo más inmediato, anunció el Comandante del Ejército, al destacar que la comisión puede revisar archivos militares de inteligencia de los años '80 y si fuera necesario se abrirán las puertas del Gran Cuartel y sus inmediaciones para realizar trabajos de rastillaje en busca de los restos de Marcelo Quiroga Santa Cruz. El viceministro Canedo ataca a la prensa y se queda solo en su afán de concluir las investigaciones.

Página 7



INCOHERENCIAS. El diputado Juan del Granado planteó 10 preguntas, sobre la búsqueda de Marcelo, al viceministro Canedo, quien sólo respondió con incoherencias.

Con corte de servicio

Estalla guerra total entre Cotel y Telecel

Pocos minutos después de que Telecel inauguró su servicio de celulares fijos, Cotel le cortó el servicio de interconexión. La Superintendencia calla.

Página 9

Mantendrá política de paz

Chile no aumentará tensión con Bolivia

El presidente del Senado, Walter Guterres, calificó a Chile como "enemigo". El canciller Insulza respondió que Chile no caerá en un debate estéril.

Página 6

La Policía espera detenerlo en las próximas horas

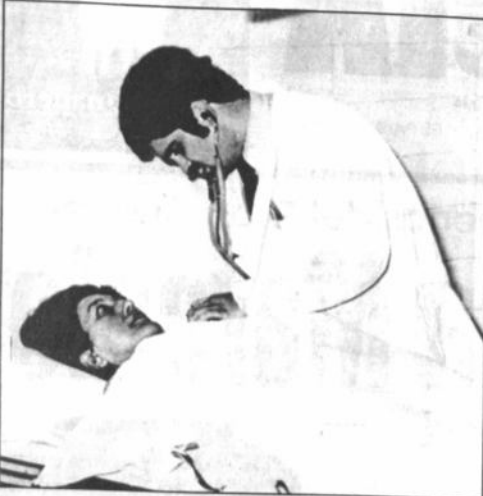
Cárcel espera al chofer prófugo

El gobierno declaró tres días de duelo nacional sin suspensión de labores en memoria de la familia Quiroga Torres. Las investigaciones apuntan al chofer Eusebio Torrico Vargas como responsable del fatal accidente. La Policía busca al conductor y al propietario de la empresa "Expreso Cochabamba". Comenzará campaña para prevenir tantos accidentes. Septiembre dejó 25 muertos y 61 heridos.

Página 8



TRAGEDIA. La flota placa CBD 556 chocó y empujó 50 metros a la vagoneta Mitsubishi Montero que quedó destruida.



El desembolso está previsto para los próximos días

BM dará \$us2 millones para diseño de reforma de salud

El Banco Mundial (BM) aprobó un préstamo para Bolivia de dos millones de dólares que serán utilizados en la elaboración del proyecto de Reforma de Salud, que será aplicado en el país desde el próximo año.

El ministro de Salud, Tonchy Marinkovic, quien participó en la Conferencia Ordinaria de la Organización Mundial de la Salud (OMS), efectuó contactos con los organismos financieros e indicó que el Banco Mundial participará activamente en el proceso de reforma sanitaria.

Con la reforma sanitaria se pretende constituir una red de servicios de salud en todo el territorio nacional que abarque, inclusive, a las zonas rurales, informó el ministro de Salud Tonchy Marinkovic. El BID también está interesado en apoyar los cambios en Bolivia.

El Banco Interamericano de Desarrollo (BID) es el otro organismo interesado en apoyar al país en los cambios que se operarán en el área de salud.

Los dos millones de dólares serán desembolsados en los próximos días y se elaborará un cronograma de trabajo junto a una misión del BM, que

arribará al país dentro de 15 días.

Del monto comprometido por el BM el país tiene la autorización de utilizar 700 mil dólares para la compra de deltametrina y controlar al mosquito anófeles, vector que transmite malaria.

APOYO PARA LA EJECUCION

Los recursos servirán para dar los primeros pasos concretos en la reforma de salud y financiar parte de la fase de ejecución del proyecto. Una vez concluido el documento, se verá cuánto más requiere el país para poner en marcha dicha reforma.

PLAN PARA EL QUINGUENIO

El gobierno tiene previsto presentar el próximo 15 de octubre un plan de acciones para el quinquenio, en el que especificará lo que se busca con la reforma de salud. Marinkovic mencionó que el mayor de los problemas del sistema de salud es la falta de manejo gerencial.

RED DE SERVICIOS

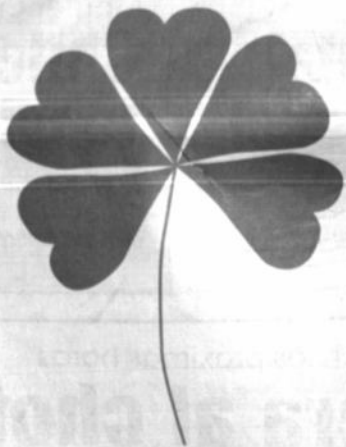
Con la reforma de salud se pretende constituir una red de servicios de salud en todo el territorio que abarque, inclusive, a las zonas rurales.

El ministro de Salud sostuvo que el proyecto estará concluido en un año y será puesto en marcha inmediatamente, luego que el Banco Mundial asegure el financiamiento.

Anunció que el seguro de vejez y el de maternidad y niñez se mantienen pero con una reglamentación seria.

Según técnicos del anterior gobierno, la reforma de salud es un proceso irreversible y las primeras medidas que se adoptaron con ese propósito son los seguros de maternidad y de vejez.

A partir del
6 de octubre
su suerte con
MAYORES
posibilidades



Futura de Millones

SUPER
Seis
Cambiaré tu Vida...

TRICA

Juégala en un 2 por 3

BREVES

150 municipios con cargos de responsabilidad

(APF) - En cumplimiento de la Ley 1178 Saico, la Contraloría General de la República habría emitido contra los administradores de la participación popular en 150 municipios cargos de responsabilidad administrativa, civil y hasta penal.

Sólo en un 52 por ciento de un total de 311 municipios se habrían cumplido con regularidad los objetivos de la Ley 1551 de Participación Popular.

Los defectos "de nacimiento" de la participación popular registrados son principalmente la poca capacidad administrativa y de fiscalización en los municipios rurales, la politización de los mandos y la poca información de los efectos de tal reforma.

220.000 chilenos portadores de Hanta SANTIAGO DE CHILE, (AP)

Un epidemiólogo del Centro de Control de Enfermedades de Atlanta sospecha que alrededor de 220.000 chilenos que viven en zonas rurales pueden ser portadores asintomáticos del virus Hanta, que ocasiona la muerte de más de la mitad de los que desarrollan la enfermedad.

El doctor Ali Khan, especialista en virus Hanta, sostiene la hipótesis de que el 10 por ciento de los 2.2 millones de chilenos que viven en zonas rurales pueden estar contagiados por el virus Hanta, pero sin desarrollar la patología.

Politización en Oruro

El 97 por ciento de las direcciones de establecimientos educativos de Oruro están ocupadas de manera interina, debido a que sus responsables no llegaron al cargo a través de exámenes de ascenso.

El hecho no es reciente ya que data de muchos años atrás: los directores son nombrados en Consejo de Profesores en la mayoría de los casos por su antigüedad en el establecimiento, explicó el director departamental de Educación, Humberto Aguirre.

Apenas el 3 por ciento de los directores asumen esas funciones tal como exigen las normas en vigencia.

La situación es parecida en el caso de los directores distritales de educación, cargos que fueron otorgados a militantes de los partidos del anterior gobierno.



Reconsiderarán la decisión del último ampliado.

El ampliado decidió no asistir

COB "redefine" hoy si dialoga o no con Banzer

(PRESENCIA Y EFE).- El Comité Ejecutivo Nacional de la COB decidió ayer convocar a los dirigentes sindicales del país a una reunión ampliada de emergencia, para hoy a partir de las 9.00 horas, con el fin de "redefinir" la asistencia o no al diálogo nacional convocado por el gobierno de Hugo Banzer.

El último Ampliado Nacional de la COB decidió no asistir a pedido de las organizaciones sindicales que participaron en la reunión.

Dos cartas, una del Vicepresidente Jorge Quiroga y otra del ministro de Trabajo Leopoldo López llegaron a manos de los sindicalistas pidiendo que se rectifique la decisión de no asistir a las jornadas del diálogo que se inician el próximo lunes 6.

El dirigente cobista Vitaliano Mamani dijo que el ampliado servirá para que los representantes de las organizaciones sindicales definan si aceptan o no la invitación que fue reiterada por Quiroga y por López.

DEBEN PRONUNCIARSE
El dirigente de la COB Lucio Gonzales explicó que este miércoles se pedirá que todas las organizaciones se pronuncien y justifiquen una posición a favor o en contra de la asistencia al diálogo.

Por la premura de la convocatoria, es posible que a la reunión ampliada no asistan los representantes de las centrales obreras departamentales. Para Mamani esto no es muy decisivo, pues "son más representativas" las confederaciones y federaciones sindicales.

VIOLAN ESTATUTOS

El dirigente automarginado de la COB Héctor Hinojosa dijo que este hecho demuestra que la COB está subordinada a lo que diga el gobierno. "Estoy seguro que los jefes (de la "megasindical") tiraron de las orejas a sus representantes en la COB por no haber hecho aprobar la asistencia al diálogo en el último ampliado".

LAS CARTAS

El Ministro de Trabajo dijo que es necesario que alguien defienda legítimamente los intereses de los trabajadores y discuta el tema laboral, salarial, el fuero sindical y otros.

"Ellos tienen que asistir al diálogo sin que haya la necesidad de comprometerse con el gobierno ni muchos menos, para tener actitudes oficialistas", aseveró.

En su carta del 29 de septiembre, el Vicepresidente afirma que el propósito de este proceso "es el encontrar puntos de consenso en la definición de las políticas de Estado para el país hacia el Siglo XXI".

En la misiva, explica el procedimiento del diálogo, confirma que éste se desarrollará entre el 6 y el 18 de octubre y pide a la COB designar a ocho representantes para las cuatro mesas de discusión dedicadas a analizar temas de "Oportunidad, Dignidad, Justicia y la Equidad".

"Coincidirán conmigo en que una participación amplia y plural dentro del actual contexto democrático es de vital importancia para fijar el camino por el cual nuestro país deberá transitar al siglo XXI", sostiene.

Mineros, petroleros, camineros, maestros y trabajadores de Cotel protestan

Otra vez líos: cinco sectores en conflicto

Mientras "radicales" y "megadirigentes"

protagonizan pugnas cupulares en la COB, trabajadores de base de cuatro sectores iniciaron luchas sectoriales en defensa de sus fuentes de trabajo. Los maestros se movilizan en contra del "asalto de pegas" en la Dirección Departamental de Educación.



Los mineros de Caracoles bloquearon varias horas la avenida Mariscal Santa Cruz en La Paz.

Mientras la COB continúa en sus conflictos cupulares entre "radicales" y "megadirigentes", trabajadores petroleros, mineros, maestros, camineros y trabajadores de Cotel protagonizan luchas sectoriales en defensa de sus derechos laborales.

En algunos casos las medidas de protesta son originadas por problemas no resueltos por el anterior gobierno; en otros, tienen que ver con conflictos ocasionados por la "megacoalición".

LOS MINEROS

"Nosotros, desde hace cuatro meses que escuchamos promesas de los gobernantes y nada. No marchamos por locos, sino por el pan de cada día de nuestras familias y por nuestras fuentes de trabajo", explicó el dirigente de la mina Caracoles, Zenón Callejas, tras anunciar medidas de presión más radicales como la crucifixión y huelgas de hambre dura.

Denunció que la licitación con la cual quieren entregar la mina Caracoles a Fernando Killman "es ilegal", ya que no se cumplió con normas legales para la suscripción de contratos de riesgo compartido. "Se pretende favorecer a un empresario que en el pasado fue miembro de

gobierno y director de Comibol".

"Convocamos a los parlamentarios, Derechos Humanos, a la Iglesia y la prensa, a trasladarse a las minas de Killman, donde los derechos sociales no se conocen. No hay seguridad industrial, existe una superexplotación y los trabajadores son tratados como pongo", añadió.

CAMINEROS

En la sede de la COB, una veintena de dirigentes del servicio de caminos sostienen desde hace ocho días una huelga de hambre en defensa de sus fuentes de trabajo.

Muchos de nosotros dejamos nuestra vida al servicio de la población y ahora el actual gobierno nos paga echándonos a la calle sin ninguna compensación. "¿Dónde vamos a trabajar ahora? En las elecciones nos prometieron que iban a respetar nuestros puestos, pero todo había sido mentira", sostuvo el representante de los huelguistas, Franklin Salas.

PETROLEROS Y COTEL

Los petroleros están en pte de

lucha protestando por los despidos producidos en las últimas semanas. Amenazaron con paralizar las refinerías si es que no se detiene la ola de despidos.

Frente a esto, el presidente de la YPFB, Carlos Salinas, afirmó que hasta fin de año 400 trabajadores tienen que dejar esta empresa.

Por su parte, los trabajadores de Cotel ayer protagonizaron una bulliciosa manifestación en defensa de sus fuentes de trabajo, que pueden ser afectadas por la presencia de una empresa telefónica internacional que pretende romper el monopolio de esta empresa sobre la telefonía fija en La Paz.

Maestros marchan hoy

(ANF).- Los maestros pacescos realizarán una nueva manifestación en la tarde de hoy exigiendo al gobierno la inmediata institucionalización de los cargos jerárquicos del sistema educativo departamental.

En la marcha participarán educadores de los tres turnos, aunque sólo se suspenderán las clases del turno de la tarde, según explicó Gonzalo Soru-

co, dirigente de la Federación de Maestros de La Paz.

El sindicalista dijo que la medida de presión fue aprobada en una asamblea general que se realizó el pasado lunes, en la que también se ratificó la decisión de expulsar a los condeputados Edgar Almanza, Braulio Quino y Arturo Suárez, quienes tomaron "arbitrariamente" cargos y oficinas hace poco más de 10 días.

Solicitada



YACIMIENTOS PETROLIFEROS FISCALES BOLIVIANOS Aclaraciones a las denuncias vertidas por el H. Diputado Andrés Soliz Rada

Con referencia a las publicaciones efectuadas en diferentes medios de publicación del país, bajo el título de "YPFB fue destruida por transnacionales y la corrupción empresarial" y otros. YPFB considera de su deber hacer las siguientes aclaraciones, en mérito a la verdad y a la documentación existente.

En la primera parte de la publicación se menciona que funcionarios recibieron elevados pagos del Consorcio YPFB - ENRON, por distribución de gastos por servicios personales. En honor a la verdad y en mérito a los documentos existentes en YPFB, corresponde hacerle conocer que si bien ENRON realizó pagos a YPFB, éstos fueron estrictamente como reembolso de los costos incurridos por YPFB, como consecuencia de obligaciones contractuales asumidas de conformidad al Contrato de Asociación Accidental con pacto de Accionistas, suscrito entre YPFB y ENRON de fecha 9 de diciembre de 1994 y corregido el 21 de marzo de 1997 y, de ninguna manera estos pagos beneficiaron a personal de YPFB.

Tal como lo establece la cláusula 2.7 b) del mencionado contrato que a la letra dice:

"2.7 (b) Capital Inicial: Costos de Desarrollo

(b) Enron será responsable y asumirá el pago de todos los Costos de Desarrollo incurridos desde el 9 de diciembre de 1994 hasta la Capitalización de la Unidad de Transporte de YPFB. En la medida en que YPFB incurra en dichos Costos de Desarrollo, entregará mensualmente a Enron una factura, junto con la documentación que respalde dichos costos, y mencionando por separado aquellos Costos de Desarrollo incurridos que no hubiesen sido previamente reembolsados. Recibida la factura y la documentación antes referida, Enron reembolsará de inmediato su importe a YPFB.

Los adelantos que efectúe Enron para cubrir Costos de Desarrollo (incluyendo los reembolsos que efectúe a favor de YPFB como queda estipulado) serán considerados como adelantos efectuados a la Asociación, debiendo ser pagados a Enron, sin intereses ni otros cargos, al momento del Cierre Financiero, en ningún caso YPFB asumirá obligación alguna por el pago o reembolso de dichos Costos de Desarrollo".

Para aclarar aún más nos permitimos transcribir la definición del concepto "costo de desarrollo" que de igual manera se encuentra incorporado en la cláusula 1.1 del Contrato en cuestión:

"Costos de Desarrollo", significan todos los costos externos, pagados a terceros y cualquier desembolso directo incurridos por YPFB o por Enron, así como los costos laborales directos (incluyendo planillas y beneficios sociales y seguridad social u otros beneficios similares), que correspondan a aquellos trabajadores de YPFB y de Enron que realicen tareas relacionadas con el Proyecto, pero en cada caso en la medida en que se hayan incurrido hasta antes del Cierre Financiero, de conformidad con el Presupuesto de

Desarrollo aprobado por el Comité de Coordinación, excluyéndose, en todo caso: (i) cualquier gasto de carácter general o administrativo u otro gasto o costo indirecto en que incurra cualquiera de las Partes con relación al Proyecto, (ii) cualquier costo o gasto incurrido por cualquiera de las Partes con anterioridad al 9 de diciembre de 1994 y (iii) todos los Costos de Capital.

En cumplimiento a estas cláusulas contractuales, YPFB ha emitido las facturas correspondientes cobrando los costos de desarrollo del proyecto, incluyendo los servicios personales de los funcionarios asignados al proyecto, así como de otro personal que participó en las actividades de Estudio de Ingeniería Básica, Estudio de Reservas de Gas, Negociaciones para la compra y venta de gas natural y el análisis económico del Proyecto. Por todo este trabajo YPFB emitió su cargo a ENRON, tomando en cuenta el tiempo empleado por el personal respectivo, para su reembolso a la empresa, pero de ninguna manera para beneficiar a dicho personal. Es así que estos reembolsos fueron efectuados a la División de Tesorería de YPFB con los siguientes documentos:

Factura de YPFB	Recibo Oficial de YPFB	Importe \$us.
048324	727449	1.109.743.51
048548	734974	421.160.07
048662	739820	1.435.912.47

Dentro de estos montos globales por costos de desarrollo se encuentran incorporados los gastos aludidos en estas publicaciones, pero reiterando que dichos conceptos en ningún caso beneficiaron a las personas aludidas en las publicaciones mencionadas: Arturo Castaños, Freddy Escóbar, Hugo Peredo, Jaime Ledezma, Paulo Velásquez, Carlos Antezana, Liliana García, Luis Mantilla, Mario Camacho.

Con referencia a la denuncia de que los aviones de YPFB fueron utilizados en 20 ocasiones en fines no empresariales, la misma será investigada inmediatamente. Sin embargo, hacemos notar que los aviones de YPFB hace meses que no vuelan por medidas de seguridad. En cuanto a la contratación del Ing. Adriano Agostinelli, se trata de un técnico especializado en actividades petroleras que fue contratado para un fin específico cual es prestar asesoramiento profesional por un corto período en el área de conformación de empresas de servicio, mediante emprendimiento con los trabajadores de YPFB y que este asesoramiento se considera de fundamental importancia, en el proceso de reestructuración de la Unidad de Servicios Petroleros de la empresa y que se encuentra en la contratación de menor cuantía dentro de las atribuciones empresariales.

YACIMIENTOS PETROLIFEROS FISCALES BOLIVIANOS
RELACIONES PUBLICAS
RR.PP.

Caudaloso río se llevó a Valerio Janco, originario de Huancaranillo

Va van cinco, El Niño mató a otra persona

Lluvia y granizada aumentaron el caudal de los ríos. Fueron arrastrados animales, casas y cultivos. Se perdió el 90 por ciento la producción frutícola en las comunidades de La Marca, Huancaranillo y La Tranca. Las autoridades debían adquirir cohetes antigranizo, pero no lo hicieron. En Chuquisaca existe la mala costumbre de "esperar desgracias para luego actuar", protestó el consejero departamental.

SUCRE, (PRESENCIA). Una fuerte lluvia y granizada caída en las provincias Azurduy y Tomina de este departamento mató, en las últimas horas, a un campesino luego de ser atrapado por un caudaloso río.

El consejero departamental Edwin Gonzales, en un contacto con radio Clobal de esta capital, dijo que el fallecido es Valerio Janco López, de 40 años de edad, originario de la comunidad de Huancaranillo.

De acuerdo a los testimonios recogidos, el agricultor cruzaba un río pero fue vencido por las aguas. Sus familiares y amigos encontraron algunas de sus prendas pero no el cuerpo.

"Como en Azurduy no tenemos efectivos policiales, con excepción de uno, la búsqueda del cadáver se realiza por comunarios, quienes hasta ahora no encontraron el cuerpo", afirmó González.

Es probable que el cuerpo del campesino Janco López haya sido interrumpido por la arena y las piedras. Por ello será imposible hallarlo, comentó.

Con esta muerte ya son cinco las víctimas del fenómeno El Niño, las anteriores semanas ya habían perdido la vida Rosendo Barrios, Víctor Arancibia, Carlos Rodríguez Velázquez y Lindaura Maza.

Cultivos de frutas y verduras fueron arrastrados por el granizo y las riadas.



CULTIVOS DAÑADOS

La tormenta sobre Azurduy también causó estragos en los cultivos. La lluvia aumentó el caudal de las quebradas y ríos, los cuales invadieron los cultivos.

El consejero informó que se perdió el 90 por ciento de la producción frutícola en las comunidades de La Marca, Huancaranillo y La Tranca. El desborde de la quebrada Fajurich afectó a 20 familias campesinas.

"Hace dos semanas el Consejo departamental emitió una resolución para prevenir este tipo de desastres. Ella contemplaba que

con el presupuesto se podía adquirir cohetes antigranizo. Pero hasta la fecha no se ha cumplido; hay falta de decisión en el prefecto y el secretario general", informó.

Manifestó que en Chuquisaca existe la mala costumbre de "esperar desgracias para luego actuar" y no se sabe tomar provisiones para enfrentar emergencias.

El 19 de septiembre el gobierno declaró a Chuquisaca como "zona de desastre" y encomendó al prefecto adoptar todas las medidas necesarias para prevenir futuros desastres.

RIADAS EN EL VILLAR

En la población de El Villar,

ubicada en la provincia Tomina, un dirigente de la subcentral campesina informó que en muchas comunidades "las riadas han hecho barbaridades".

"Hace días cayó granizo y en las últimas horas una lluvia torrencial que ha ocasionado la pérdida de una serie de terrenos laborales y con producción de papa y maíz", afirmó.

Dijo que las aguas de los ríos también se llevaron ganado bovino y algunos enseres de las casas. La diputada Rosario Barriga (UCS) protestó porque en la comunidad La Calancha, muy cerca a la ciudad y dentro de la provincia Oruro,

la gente aún sufre aguantando ayuda de Defensa Civil.

Comunarios de Nuchu, castigados hace dos semanas por una terrible granizada y lluvia, se comunicaron con los medios de comunicación para lamentar la indiferencia de las autoridades.

SUCRE VUELVE A SUFRIR

Mientras tanto Sucre volvió a sufrir inclemencias de la lluvia la noche del lunes y la madrugada del martes. Nuevamente varios barrios quedaron inundados, entre ellos los de Aranjuez, la zona del puente Berdocho, calle La Paz esquina Loa y calle Colón.

La sequía azota a Charagua, Gutiérrez y Lagunillas.



No llueve hace siete meses 4.000 familias en Izozog padecen sed

SANTA CRUZ, (PRESENCIA). Desde marzo no ha caído ni una sola gota de lluvia. La sequía hace estragos y cuatro mil familias tienen sed, informó el consejero indígena de la provincia Cordillera, Bonifacio Barrientos.

Los siete municipios de la provincia están muy preocupados porque la época crítica (octubre y noviembre) aún no ha llegado, indicó.

La provincia Cordillera de Santa Cruz está ubicada en el Chaco boliviano, zona tradicionalmente seca; pero este año, por lo visto, la falta de agua será más severa.

Los atajados se están secando y no hay agua para el ganado que comienza a enfermarse, informó Barrientos. Igualmente, las tomas de agua han comenzado a secarse y se teme que la situación sea peor en los próximos dos meses.

El consejero indígena dijo que se han conformado algunas comisiones para in-

ciar gestiones ante la Prefectura para conseguir que se perforen algunos pozos y se destinen algunas cisternas para que transporten agua para el consumo humano.

Indicó que en este momento algunos ganaderos trasladan el ganado a zonas donde todavía hay agua.

ZONAS MÁS AFECTADAS

Según Barrientos, las zonas más afectadas son Charagua, Gutiérrez y Lagunillas, donde cerca de 4.000 familias indígenas pasan sed y dependen del agua que se lleva desde Camiri. En esos lugares, el ganado ha comenzado a morir por falta de agua y alimento.

Barrientos manifestó que por ningún motivo permitirán que los indígenas y campesinos pasen sed como ha ocurrido en otras gestiones y para ello tocarán todas las puertas que sean necesarias para lograr apoyo para paliar la situación.

Para medicamentos y equipo Preparan dos decretos de emergencia por El Niño

El Poder Ejecutivo aprobará en esta semana dos decretos de emergencia para facilitar la pronta adquisición de los medicamentos que se requieren para la época de El Niño y para facilitar la desaduanización de insumos médicos y equipos de perforación de pozos.

El ministro de Defensa, Fernando Kieffer, señaló que se trata de facilitar al sector salud la organización de las tareas preventivas. Por este motivo, se agilizará la aprobación de dos decretos, uno de los cuales dispondrá la pronta adquisición de los medicamentos, aunque no dijo cuándo se contará con los 15 millones de bolivianos necesarios para poner en marcha el programa de emergencia.

Se necesitan sobres de rehidratación oral, doxiciclina, vacunas contra las enfermedades inmunoprevenibles, antirrábicos, medicamentos para picaduras de víboras, insecticidas para vinchucas, para Infecciones Respiratorias Agudas (IRAs), atención de Enfermedades Dia-

tréicas Agudas (Edas) y para el manejo de fiebre hemorrágica.

Con un segundo decreto se instruirá la urgente desaduanización de los insumos médicos que hace meses se encuentran en almacenes aduaneros, algo "inadmisible", indicó la autoridad.

Con esa misma disposición se autorizará la salida de vendedores y comerciantes que están desistiendo al trabajo operativo de las prefecturas.

POR FIN PAGARON

Kieffer anunció que gracias a la gestión del Ministerio de Hacienda, que facilitó el pago de los 300 mil dólares al Servicio Internacional de Meteorología, el país ya tiene acceso a información actual sobre el comportamiento del clima y sobre la evolución de El Niño.

También se tramita la cooperación para el Servicio Nacional de Hidrología y Meteorología (Senhami), de modo que esté preparado técnicamente para dar la información del clima.

Prefecturas del país organizan brigadas de apoyo Kieffer: Bolivia necesita \$us25 millones para enfrentar a El Niño

El ministro de Defensa, Fernando Kieffer, calcula que el país, para hacer frente a los efectos del fenómeno de El Niño, necesitará un monto superior a los 25 millones de dólares. En tanto, las prefecturas han comenzado a organizar brigadas de apoyo.

El Ministro de Defensa indicó que una comisión técnica elabora el listado de requerimientos por sector. Sobre esa base se consolidará un solo presupuesto para las distintas acciones previas, durante y después del fenómeno climático.

Los recursos requeridos serán utilizados para asistencia humanitaria y para inversión en áreas productivas. Kieffer, sin embargo, reconoció que del total de lo que necesita Bolivia en el Tesoro General de la Nación sólo existen cuatro millones de dólares.

Sólo hay cuatro millones en las arcas del Tesoro. Están interesados en ayudar: la OPS, Usaid, Care, el gobierno español y otras 12 organizaciones. Algunas prefecturas comenzarán a planificar cómo garantizar la dotación de agua potable.

Kieffer indicó que el país ya realizó contactos con los diferentes países amigos y organismos de cooperación internacional. Una misión del Banco Mundial arribará al país el próximo 3 de octubre y escuchará sus requerimientos para la emergencia.

El programa español de cooperación ha mostrado su disposición para apoyar, del mismo modo la Organización Panamericana de la Salud (OPS), Usaid, Care y otras 12 organizaciones, las cuales ya coordinan tareas de

asistencia. Los recursos económicos permitirán a los ministerios de Agricultura y Desarrollo Rural, de Desarrollo Económico, Salud, Educación y Defensa Civil cumplir con las tareas asignadas a cada despacho.

ORGANIZAN BRIGADAS

Las diferentes prefecturas de Bolivia comenzarán a organizar brigadas de apoyo para hacer frente a El Niño. Se trata de grupos de trabajo que son constituidos en cada ciudad y que ayudarán en las tareas operativas de

educación, información, asistencia y auxilio.

Kieffer espera que las prefecturas tengan la capacidad de responder a la emergencia que pueda suscitarse en cada región y departamento.

Algunas prefecturas comenzaron a planificar cómo garantizar la dotación de agua potable a la población, cómo atender problemas de salud y cómo manejar los residuos insalubres.

La Prefectura paceña, por ejemplo, desarrollará tareas educativas y planificará tareas para dotación de agua potable para las personas y el ganado. En las zonas rurales, en coordinación con los campesinos, se facilitará alimentación complementaria para el ganado. Para esta tarea se utilizarán los totales que crecen en el lago Titicaca.

Militares movilizados Oruro en emergencia por fuertes precipitaciones

ORURO, (PRESENCIA). Varias zonas de la ciudad de Oruro han sido declaradas en emergencia y se realizan trabajos de urgencia para evacuar las aguas que quedaron estancadas como resultado de las fuertes precipitaciones pluviales registradas en los últimos días.

Los efectivos militares de los regimientos "Camacho Iro de Artillería" y "Braun de Caballería" han sido movilizados para realizar trabajos en la zona Este, donde existen grandes lagunas, que incluso obligan a los vecinos a utilizar bateas y hasta botes de inflar para llegar hasta las puertas de sus viviendas.

PROTESTAS

Cuando los vecinos cuestionan el trabajo de las autoridades municipales y la desatención de que son objeto no son exagerados. "Se habla mucho y no se hace nada por mejorar nuestra situación", dijo el dirigente Juvenal Gil Pary, quien advirtió que como efecto de las lluvias el agua ingresa hasta la zona de la terminal de buses y afecta a las viviendas de todos los vecinos.

Las aguas estancadas dañan el cimiento de precarias viviendas construidas con mucho sacrificio.

"Los pobladores de la zona

estamos con el agua hasta el cuello y a nadie parece interesarle qué hacemos para salir de nuestras viviendas, cuyos patios también están inundados por la falta de sistemas de drenaje y ausencia total de canales de desagüe", se quejó Gil.

ORURO EN EMERGENCIA

Por su parte, el alcalde Edgar Bazán Ortega, atendiendo los reclamos de los vecinos de las zonas Este, Norte y Sud, declaró estado de emergencia y movilizó a los efectivos militares para que realicen tareas de salvataje y habiliten canales de desagüe.

Los vecinos reclamaron porque estos problemas se presentaron como consecuencia de la demora en la ejecución de los trabajos que realiza la empresa Forti & León, encargada de pavimentar varias calles y avenidas.

En la zona Sud la situación es similar y las protestas se acrecientan a medida que las lluvias causan mayores perjuicios.

PREFECTURA APOYA A VECINOS

Para ayudar a los vecinos el prefecto Armando Rosas instruyó a la Dirección Departamental de Caminos utilizar maquinaria pesada para realizar los trabajos de nivelación y cunetaje de zanjas.

En el Beni Tripanosomiasis afecta a 500 mil vacas

TRINIDAD, PRESENCIA. La epidemia del ganado denominado Tripanosomiasis habría afectado a más de medio millón de cabezas de ganado, según el presidente de la Federación de Ganaderos del Beni y Pando, Fernando Velazco.

Se estima un seis por ciento de mortandad, pues casi 30 mil cabezas de ganado han crecido.

Explicó que se calcula que el 0 por ciento del ganado en el Beni está afectado. Los ganaderos esperan que el gobierno pruebe más de 800 mil dólares

Casi 30 mil cabezas han perecido. Ganaderos piden un préstamo de 800 mil dólares para comprar vacunas. En Trinidad, las autoridades departamentales pedirán un millón de dólares para enfrentar a El Niño.

de préstamo al sector para adquirir vacunas.

El ganadero informó que está en elaboración un plan de emergencia para proteger al ganado de las enfermedades

que podrían surgir con las inundaciones.

UN MILLÓN DE DÓLARES

Las autoridades municipales y departamentales podrían exigir un presupuesto adicional

que asciende a un millón de dólares para enfrentar a El Niño en la capital beniana.

El concejal Roberto Hoenstah dijo que el municipio elaboró un plan de emergencia para enfrentar las posibles consecuencias del fenómeno y expresó que ese plan contempla el acondicionamiento de los canales de drenaje para permitir la buena circulación de las aguas.

Con el presupuesto adicional se reforzaría el anillo de circunvalación, una especie de represa que protege a la ciudad de las inundaciones.

Director: Juan Cristóbal Soruco Quiroga
Editor General: Jaime Humérez Selemé
Jefe de Redacción: Juan Carlos Maraño Albarracín

La Paz, Bolivia, miércoles 1 de octubre de 1997

Bolivia en Naciones Unidas

Una paradoja de los tiempos actuales es que si bien los resultados de la participación de nuestros mandatarios en la Asamblea Anual de la Organización de Naciones Unidas (ONU) son magros, deben estar presentes en ella, pues se ofrece el testimonio de nuestros logros y frustraciones.

Entre los primeros, desde 1982 ratificamos nuestra adhesión al sistema democrático e informamos de los avances alcanzados. Este año, el general Hugo Banzer Suárez se refirió al respaldo electoral que obtuvo su coalición de gobierno y a la convocatoria al diálogo nacional para incorporar "a las instituciones de la sociedad, a sus personalidades, en la tarea de identificar los grandes objetivos bolivianos de desarrollo".

También el Primer Mandatario se refirió a los procesos de integración en los que está empeñado el país -Comunidad Andina de Naciones y Mercado Común del Sur-, como una forma de "afirmar el rol continental de Bolivia. De tierra de contactos, de punto de encuentro de las grandes cuencas y de las grandes culturas de América". Pero, aclaró, mientras el país no recupere su cualidad marítima, su realización no será plena.

Este tema también fue abordado reiterando nuestra irrenunciable demanda de retornar al Pacífico "con costa propia y soberana". Este retorno es "una condición vital del desarrollo nacional (...) una reivindicación histórica indeclinable (...) condición esencial para el cumplimiento de su rol continental, como punto de encuentro". Por ello, pidió al mundo "mantener su atención sobre un problema que ya fue calificado de interés hemisférico permanente", aclarando, "como siempre", que el país está "abierto a explorar, sin prejuicios, los caminos del diálogo constructivo".

En cuanto al combate al narcotráfico, insistió en su decisión de sacar al país de ese circuito en cinco años a través del diálogo con los cococeros y la represión a los narcotraficantes, y reclamó "retomar los principios de la responsabilidad compartida", pues esta lucha requiere "indeclinablemente de la acción comprometida de todos los países, especialmente de aquellos que, afectados por el consumo, cuentan con los recursos económicos suficientes para combatir este terrible mal".

Hubo dos temas nuevos. Uno, el de las minas terrestres instaladas en la frontera con Chile, país al que exigió su remoción perentoria por principios de ética, del espíritu integracionista y los acuerdos de Oslo. El Presidente, antes de condenar la carrera armamentista y a quienes la impulsan, dijo que es "incomprensible que las mismas fronteras en que procuramos promover el comercio y la integración se encuentren sembradas de instrumentos bélicos".

El otro, la reforma del sistema de Naciones Unidas. Apoyó ese proceso, particularmente el de la ampliación del Consejo de Seguridad, "con miras a corregir los desequilibrios actuales, garantizando una distribución geográfica equitativa y no discriminatoria".

El Primer Mandatario ha cumplido su misión en la ONU, tal vez, comprensiblemente, sin la contundencia que anticiparon algunos de sus voceros. Son los gajes de la "realpolitik".

Las "minas antipersonales"

Por Jaime Urcullo Reyes*

El Derecho Internacional tiene, en el conjunto de las ciencias jurídicas, unas características peculiares que lo distinguen grandemente de estas ciencias. Así, en el campo del Derecho Internacional Público, se tiene que los sujetos son los Estados, organismos complejos y autónomos que para el Derecho nacional son los entes jurídicos más grandes; sus normas no son las rígidas e impositivas que tenemos en nuestras leyes; no existen organismos encargados de establecer estos preceptos, como son los poderes legislativos de las naciones; no hay jueces y Cortes que dispongan la aplicación de sus normas, etc.

Pero no cabe duda que a medida que avanza el estrechamiento de las relaciones internacionales, por la interdependencia de los pueblos, por las comunicaciones cada vez más avanzadas, por la expansión del comercio, que ahora se puede decir que es universal o "globalizado", el mundo se va haciendo cada vez más pequeño y homogéneo, y que el Derecho Internacional va configurándose más y más como Derecho común, con normas que se acercan más a aquellas características como de "impositividad inexorable".

En el campo del Derecho Penal se tienen los delitos: conductas antijurídicas sancionadas con una pena, que generalmente consiste en la privación de libertad individual. Y allí también tenemos entre los delitos los llamados "delitos de peligro", que si bien no son conductas que han conducido a un resultado dañino para una o

más personas, entrañan una amenaza de daño. Tenemos así los delitos de contagio venéreo, los de conducción de vehículos en estado de embriaguez, que llevan a que se pueda detener y sancionar al enfermo o al beodo, no porque hayan causado algún mal, sino por el peligro al que exponen a las personas o a la sociedad.

El gran penalista español Don Luis Jiménez de Asúa, llama a estos casos como "defensas mecánicas predispuestas" y "excesos de defensa". Citaba los casos de defensa que constituyen una defensa excesiva del derecho propietario capaces de matar o lesionar gravemente al intruso, que puede ser una víctima inocente.

El caso denunciado recientemente por nuestro país de colocación o "siembra" de "minas antipersonales", que son armas de guerra consistentes en explosivos automáticos de bastante poder mortífero, por el gobierno de Chile a lo largo de la frontera con Bolivia, a nuestro juicio, puede calificarse como la comisión de un delito de peligro, con las circunstancias de no existir invasión ni amenaza de invasión a su territorio y menos estado de tensión o de guerra. Se trata de una conducta abusiva, de un exceso de defensa nada justificado por el hecho de que Bolivia no es un país agresivo, que nunca libró una guerra de despojo de territorio y que tampoco tiene la capacidad de hacerlo, situación ésta que entraña un grave riesgo para nuestros conacionales por el avance seguramente inocente sobre una línea fronteriza difícilmente perceptible.

Como no existe en el Derecho Internacional un organismo que sancione este delito cometido por Chile, debe recurrirse a buscar la condena internacional para este delito. La sanción debía ser económica; pero ya que no se puede lograr este resultado, por lo menos que haya la censura internacional y la imposición de la obligación inmediata de retiro de estas armas bajo vigilancia de la Organización de las Naciones Unidas. En el ámbito nacional, se debe reaccionar como reacciona justamente el distinguido ex Magistrado de la Corte Suprema Dr. Hugo Poppe.

*Abogado y Doctor en Derecho. Autor de libros y ensayos jurídicos. La Paz.

A nuestras/os colaboradoras/es

Las páginas de opinión de PRESENCIA están abiertas a todas/os nuestras/os lectoras/es que deseen analizar un tema, inducir a la reflexión sobre otros, o debatir cuestiones que afecten al país o conciernen al acontecer internacional. Además, para este propósito hemos habilitado el "e-mail": presencia@wara.boinet.bo

Desamos, sin embargo, recordar las siguientes normas:

- Los artículos no deberán sobrepasar las sesenta líneas, a doble espacio o 3.000 caracteres. Quienes superen este límite, auto-

- rizarán automáticamente a PRESENCIA a editarlos.
- El lenguaje deberá ser el adecuado a una tribuna donde se debaten ideas.
- Al entregar o enviar sus artículos, el/la autor/a deberá consignar su nombre, ocupación, número de su carnet de identidad, dirección o número telefónico.
- Tanto el envío de materiales como su recepción no suponen compromiso de publicación. No se devuelven originales.
- Las ideas expuestas por nuestras/os lectoras/es no comprometen la opinión de PRESENCIA, que se expresa mediante sus editoriales.

Huáscar Cajías K. en el recuerdo

El helado de canela

Por Fernando Cajías de la Vega*

Hace un año, don Huáscar, mi bello padre, sufría estoicamente su última prueba terrenal: una agonía tremendamente dolorosa, aún así tuvo la fuerza de revisar sus 75 años, rodeado de una decena de hijos, una veintena de nietos, un centenar de parientes y un millar de amigos.

Frunció sus espesas cejas y sintió a sus dos amores: Beatriz la de su primavera y su verano, Yolanda la de su otoño y su invierno; preparó para Beatriz la sopa de pollo de cada nacimiento y bañó en la vieja tina a cada uno de sus diez bebés, sufrió con ellos cada una de sus frustraciones políticas y sentimentales, celebró cada uno de sus triunfos, huyó a veces buscando el mimo de su madre y de sus hermanas.

Caminó con su cigarrillo "Pacific" entre máquinas de escribir y voces que lo llamaban cariñosamente "Dire", corrigió miles de exámenes de futuros abogados o filósofos, repitió a sus alumnos, cuantas veces pudo: "Más vale ser un abogado pobre que un pobre abogado", tomó el colectivo azul que lo llevó desde la Acrópolis de Atenas hasta el atrio de la UMSA, luego de la clase tomó el colectivo amarillo que lo llevó del atrio a los jardines de la Católica y de esos jardines a la Academia de Policías y finalmente un colectivo rojo lo llevó al INSEF.

La última de las niñas ya es bachiller, la cabeza está blanca, ya no hay las mismas fuerzas para compartir el sol con los alumnos y la luna con los periodistas, la jubilación, el día triste, la casa vacía. Poco dura el descanso, se viste de embajador y al volver construye el ánfora de la democracia de su adorada Bolivia.

Compare con todos los de sus recuerdos un picante mixto como en todos sus cumpleaños, se angustia por la novela que nunca pudo escribir, pero no pierde la templanza ni la sonrisa, necesitaba diez años más para crecer con sus nietos y más minutos, consigo mismo, para escribir.

Cansado de recordar pide un helado de canela, dieta prohibida que los nietos logran eludir, lo



disfrutó sentado con ellos en la plaza de San Pedro, su último travieso capricho.

El padre del Montículo celebra la misa de su última comunión, el vino se transforma milagrosamente en papaya, alcanza a decirle a Cristo: "Señor te he entregado mi día a día" ... muchos no terminan de llorar.

*Historiador y catedrático universitario. La Paz.



¿Es o no es verdad?

Por José Gramunt de Moragas, S.J.

El recuerdo del Che

Hay cosas que se piensan pero no se dicen, o se dicen a la inversa de cómo se han pensado. Si esta dualidad entre el pensamiento y la palabra -o el escrito- es por buena educación o por no herir al prójimo o para no causar daños inútiles, bienvenida sea. Si dice lo contrario de lo que se piensa y siente con el fin de simular lo que no se es, entonces hay que llamarla hipocresía o cobardía. Esta consideración viene a cuento porque los actos que se preparan en Vallegrande para recordar el trágico fin de la guerrilla cubana en Bolivia tendrán dos expresiones: las de quienes glorifican, nostálgicos, la memoria del Che, a quien nadie había llamado para que libertara de nuevo a Bolivia; y la de quienes nos recordarán que en aquella aventura cayeron soldados bolivianos, hijos de madres bolivianas que no tenían por qué pagar con sus vidas la factura sangrienta de una expedición extranjera.

Insisto en lo de "extranjera" porque se contaron con los dedos de la mano los bolivianos que se comprometieron de verdad con aquella incuria, mayormente cubana. La mayoría de los bolivianos que la apoyaban con discursos y manifestaciones callejeras, desde la retaguardia sin riesgos, fueron incapaces de tomar el fusil, como correspondía si eran viriles y consecuentes con lo que de palabra proclamaban.

Cuestionar al Che podía comprometer su reputación de progre e izquierdista, actitud que estaba muy bien vista.

Recordar a los soldados bolivianos muertos, malheridos e inválidos, poner en evidencia el intervencionismo armado castrista en un país independiente y soberano, eran tenidos como

signos del más cavernícola espíritu retrógrado del que uno debía avergonzarse. He aquí la simulación, la hipocresía, la cobardía.

En los actos programados en Vallegrande, estarán, por un lado, quienes dedicarán homenajes al guerrillero. Estos cuentan con la ventaja de una propaganda mundial muy bien orquestada. Por el otro lado estarán quienes recordarán al soldado boliviano. A estos últimos apenas si se les otorga el derecho a hacerse oír.

Las conmemoraciones de Vallegrande serán una nueva oportunidad de contrastar las dos visiones del mundo: una, llamémosla revolucionaria y la otra, llamémosla conservadora. Sólo la historia puede señalarlos cuál de las dos tenía mejores razones. A ella me remito.

Ha llegado el momento de ver las cosas como fueron en realidad y sin el apasionamiento que nubla la hipocresía que denigra. La guerrilla guevarista estuvo condenada al fracaso desde su inicio. Los errores cometidos por el revolucionario argentino-cubano no le acreditan como un estratega. Idealista, sí. Romántico, también. Valiente hasta el heroísmo, nadie lo pone en duda. Pero equivocado, tanto por la causa quimérica que perseguía cuanto por haber subestimado al soldado boliviano. Pero ya es un mito.

El Che merece mis respetos porque murió por su causa, aun cuando nunca creí en ella. Los soldados bolivianos que fueron sus víctimas merecen todos los honores de la Nación, porque la defendieron sin hacerse otra pregunta que la de cumplir con su deber patriótico.

Podré equivocarme, pero he dicho lo que pienso.

Un desafío para nuestros educadores

Por el P. Gregorio Iriarte O.M.I.*

La actividad lúdica es de suma importancia para el desarrollo normal e integral de todas las personas, pero sobre todo para quienes están en proceso de formación. El juego desarrolla estímulos para la creatividad y la imaginación; es un entrenamiento en la responsabilidad, la disciplina y el dominio de sí mismo; impulsa la autoafirmación personal y grupal; motiva la participación así como la iniciativa y la reflexión personal.

El juego no es una actividad exclusiva de los niños. La actividad lúdica es inherente a nuestra constitución psicológica. Los

juegos que presentamos no tienen como finalidad primera el entretenimiento. El entretenimiento, la sorpresa, la competencia, la alegría del triunfo... los asumimos como estímulos poderosos y gratificantes pero no son el objetivo principal de la Carpeta que hoy presentamos. Son técnicas excelentes de las que nos servimos para analizar, confrontar y orientar los comportamientos de nuestra juventud por los auténticos caminos de su autorrealización. Nos hemos planteado un desafío: que nuestros jóvenes aprendan jugando y jueguen aprendiendo.

Freud y el psicoanálisis, el individualismo creciente y ante la peligrosa incomunicación a la que nos llevan (por paradójico que parezca) los medios de comunicación, sobre todo la TV, nos hemos propuesto desarrollar una pedagogía comunicativa y participativa. Para algunos analistas, lo más peligroso de la TV está en su poder para aislar y distanciar a las personas, principalmente dentro del ámbito familiar. Promueve invariablemente una recepción individualista dentro de un ritual de pasividad y de silencio cuasi sagrado.

Dice Humberto Eco que "la civilización democrática se salvará únicamente si hace del lenguaje de la imagen una provocación para la reflexión crítica y no una invitación a los sueños".

Es lo que pretendemos: Despertar esa reflexión crítica

sobre los problemas más acuciantes, más tergiversados y manipulados en la sociedad actual. En efecto, vemos cómo los medios de comunicación, en vez de orientar a nuestros adolescentes y jóvenes hacia un ejercicio de la afectividad y la sexualidad dentro de una concepción humana e integradora, basada en los valores y en la dignidad y respeto al propio cuerpo y al de su pareja, pregonan una concepción meramente biológica.

Enfocar la sexualidad y todas sus consecuencias personales, familiares y sociales desde un punto de vista meramente fisiológico es una de las aberraciones de más graves consecuencias para las personas y para la sociedad. Pretender solucionar los problemas de transmisión de las enfermedades sexuales con ofertas exclusivamente anatómicas implica, fuera de una lamentable miopía, un grave y pernicioso reduccionismo antropológico y una carencia total de ética a causa de la prescindencia de los valores humanos más fundamentales.

Los programas más exitosos en el área de la formación en la afectividad y en la sexualidad se centran en el cambio personal de los comportamientos orientados por una escala de valores de tipo tanto cultural como religioso.

*Reside en Cochabamba.

Ponen a disposición de la comisión sus archivos secretos

FF.AA.: Pueden buscar a Marcelo en Gran Cuartel



Fiscalía se suma a la búsqueda: Machicado cumplió la instrucción del Fiscal General.

Fiscalía abrirá proceso contra responsables

Tras varios días de incertidumbre y versiones de la paralización de trabajos, el Ministerio Público se incorporó a la comisión de búsqueda de los restos de Marcelo Quiroga Santa Cruz para coadyuvar en las tareas y requerir, si el caso lo amerita, la apertura de un proceso judicial contra los supuestos inculcados en la comisión de algún delito.

El fiscal de Materia, Luis Calvimontes Novillo, formará parte del grupo de investigación. Esa piedad fue transmitida ayer por el fiscal de Distrito de La Paz, Corina Machicado, a la Comisión de Derechos Humanos de la Cámara de Diputados, que recibió un informe oral sobre la no participación de esa instancia.

Machicado dijo que el Ministerio Público ya estaba adscrito a la comisión de búsqueda desde el 4 de septiembre, pero 13 días después los parlamentarios pidieron la intervención de la Fiscalía, lo que obligó a esperar una orden de Sucre. Además, no contaba con recursos económicos y de infraestructura.

Calvimontes realizará un análisis de los antecedentes recopilados por la comisión presidida por el viceministro de Régimen Interior, Rafael Canedo, sin que ello implique modificar el cronograma de trabajo.

Una investigación termina con un informe en conclusiones y el requerimiento correspondiente, según lo establece el artículo 14 de la Ley del Ministerio Público, dijo Machicado, cuando fue consultada si las tareas se limitarían a la ubicación de los restos o si también se identificaría a los asesinos.

En su parte, el presidente de la Comisión de Derechos Humanos, Roberto Moscoso, dijo ayer que el fiscal Calvimontes no habría participado en las reuniones del equipo de investigadores, razón por la que se pidió que desde hoy se incorpore al trabajo.

Agregó que ahora se tienen las condiciones legales para que la investigación no sea sólo administrativa, sino que el Ministerio Público podrá tomar los recaudos necesarios y definir si corresponde o no un proceso judicial contra los supuestos inculcados que pudieran ser identificados en la investigación.

Emenerristas pidieron tiempo para rendir cuentas ante la Corte

El MNR ha pedido ayer una prórroga a la Corte Nacional Electoral para entregar su rendición de cuentas de la campaña electoral debido a que no pudo concluir con todo el trabajo de auditoría interna, anunció ayer el secretario ejecutivo de ese partido, Freddy Teodovic.

Pero, la solicitud de prórroga llegó recién en la mañana de ayer cuando el plazo legal venció a las 18:30 del pasado lunes. Sin embargo, la Corte actuará con flexibilidad en ese tema dado que otros partidos - como ADN - también solicitaron una prórroga.

Teodovic dijo que su partido decidió realizar auditorías internas debido a que a su campaña fue descentralizada, lo que ha dificultado reunir a tiempo toda la información de descargo.

La Ley Electoral otorga a los partidos políticos un plazo de 120 días después de la fecha de las elecciones para presentar estos documentos. "El incumplimiento de esta obligación será sancionado con apercibimiento y la imposición de una multa", según las normas vigentes en esta materia.

Si en los 30 días siguientes los partidos no presen-

El Comandante del Ejército asegura que la institución castrense no hace investigaciones paralelas. "Mientras más se prolongue (este caso) estamos expuestos a un interrogante y nosotros queremos que el interrogante desaparezca", dice.

Las Fuerzas Armadas han puesto a disposición de la comisión que busca los restos de Marcelo Quiroga Santa Cruz sus archivos de inteligencia de los años '80 y si fuera necesario abrirán las puertas del Gran Cuartel de Miraflores para realizar un rastillaje del área. Informó ayer el Comandante del Ejército, general Alfonso Saavedra.

El jefe militar dijo que la institución castrense está interesada en que las investigaciones lleguen a buen término en el plazo más inmediato.

"Mientras más se prolongue estamos expuestos a un interrogante y nosotros queremos que el interrogante desaparezca", declaró a la prensa, al señalar que su institución esperaba que la comisión que busca los restos de Marcelo Quiroga con rapidez a resultados concretos.

ARCHIVOS
Sin embargo, dijo que los archivos del Departamento II, desde donde se realizaba un labor de espionaje a los dirigentes políticos y sindicales en los años '80, sólo serán



abierto a la comisión. Al parecer, la mencionada comisión no ha solicitado hasta el momento una revisión de aquellos archivos que podrían ayudar a señalar pistas a los investigadores.

"Las FF.AA. han puesto a disposición de la comisión todas las dependencias, en este caso el Gran Cuartel; cualquier actividad que se realice tiene que ser a través de la comisión. Nosotros quedamos al margen para no interrumpir las investigaciones", acotó.

Saavedra aseguró que las Fuerzas Armadas en ningún momento han interferido las investigaciones y rechazó el que se les haya atribuido investigaciones paralelas.

Reveló que algunos suboficiales, a los que convocó la comisión, solicitaron declarar previamente ante las Fuerzas

Aramadas. "No aceptamos cuando ellos quisieron presentarse, la instrucción del Comandante en Jefe era que se sometían a las inspecciones y a la comisión", acotó.

RASTILLAJE
Respecto a la posibilidad de que los restos del líder socialista estuvieran enterrados en la quebrada continua al Gran Cuartel de Miraflores, el Comandante del Ejército se declaró escéptico, pero dijo que si la comisión lo solicita "abrirán las puertas del Gran Cuartel".

Sin embargo, el general Saavedra declinó comentar algunos acontecimientos que tuvieron lugar los meses previos y posteriores al golpe del 17 de julio de 1980. "Del '80 no conozco nada, entonces yo era un subalterno y no tenía capacidad de llegar a los niveles de mando", dijo.

El general Alfonso Saavedra abrió las puertas del Gran Cuartel de Miraflores para realizar un rastillaje.

Es la primera vez que un alto jefe militar comenta las investigaciones, hasta ahora infructuosas, que lleva adelante la comisión y pone a disposición de los investigadores los archivos secretos militares y la posibilidad de realizar un rastillaje en los terrenos contiguos al Gran Cuartel.

Saúl Pizarroso, ex ayudante del ex ministro del Interior Luis Arce Gómez y actualmente preso en una cárcel de Yacubani, reveló que los restos de Marcelo están enterrados en algún lugar de la quebrada que está detrás del Gran Cuartel.

MNR: El gobierno intenta encubrir a los asesinos

(ERBOL).- El gobierno intenta encubrir a los verdaderos autores del asesinato del líder socialista, Marcelo Quiroga Santa Cruz, en criterio del diputado movimientista, Miguel Antoraz.

Dijo que no otra cosa significa la determinación de suspender el trabajo de la comisión que investigaba el paradero de los restos del desaparecido dirigente político.

El viceministro de Régimen Interno, Rafael Canedo, empañó el proceso de investigación y ahora llega a la conclusión que lo mejor es cerrar este caso y darle toda la tarea de este proceso investigativo a la familia del desaparecido, dijo Antoraz.

En criterio del parlamentario movimientista la investigación debe continuar toda vez que no se llegó a ninguna conclusión y de ninguna manera cerrar el asunto.

"Cerrar la investigación sería un acto irresponsable y vertical por parte del gobierno de Banzer", apuntó.

Antoraz señaló que si el gobierno insiste en dejar sin efecto la investigación y determinar quiénes fueron los autores materiales del asesinato del líder socialista estaría incurriendo en el delito de encubrimiento.

En vida Quiroga Santa Cruz demandó un juicio de responsabilidades contra Hugo Banzer y contra quienes colaboraron con el golpe de Estado de 1971.

Preguntas puntuales, medias respuestas

El diputado peticionario Juan del Granado planteó 10 preguntas al viceministro Canedo.

P.-¿Hasta dónde el viceministro Canedo acató instrucciones del ministro (de Gobierno) Nayer en sentido de que se actuara con seriedad y celeridad hasta lograr el objetivo de la comisión?

R.- Hemos tenido dificultades para conseguir la documentación de lo actuado, en este caso antes del 6 de agosto. Recién después de 20 días de haber asumido pudimos conseguir una fotocopia del informe anterior. Aún hoy no tenemos toda esa documentación.

P.-¿Con qué criterios proclama la inocencia de las sentencias (por el "Juicio del Siglo") en Chonchoeros?

R.- La parte civil del llamado "Juicio del Siglo" no tuvo la valentía para procesar a otras personas, quienes si han aceptado la invitación de la comisión investigadora para declarar.

P.-¿Por qué emitió conclusiones preliminares sobre temas que no le fueron encomendados?

R.- Porque eso dicen algunas declaraciones de algunas personas convocadas. Marcelo Quiroga no fue torturado, pero tenemos voluntad para llevar adelante esta investigación. Además no podría tener validez una autopsia que se realice en base a fotografías.

P.-¿En qué consiste el denunciado chantaje de este caso en relación con la "Masacre de Amayapampa"?

R.- En que la señora Cristina Trigo (viuda de Quiroga) le dijo a (el diario argentino) Clarín que tenía temor sobre el destino final de esta investigación porque el Presidente Banzer no era precisamente amigo de su extinto esposo. ¿Ayudó a la investigación este tipo de afirmaciones? Entrego (a la Secretaría de la Comisión) declaraciones registradas en la prensa sobre este chantaje.

P.-¿Por qué afirmó que desconocía los resultados de un estudio realizado por un instituto cubano en abril, acerca de si las cenizas entregadas a la familia Quiroga pertenecían a Marcelo Quiroga, cuando ese informe ya lo conocía en agosto?

R.- Sin respuesta.

P.-¿Por qué actuó de manera obstruccionista y encubridora según denuncia públicamente la familia de Quiroga?

R.- A la comisión se le quiere hacer buscar a los responsables del asesinato de Quiroga cuando la instrucción es determinar el lugar donde están sus restos.

P.-¿Por qué está urgido en ponerle un candado a la comisión, según señala la prensa?

R.- En ningún momento renuncié a la comisión porque el trabajo debe concluir luego de que se presente un informe al Presidente de la República.

P.-¿Por qué el Viceministro, que es abogado, no denunció ante los organismos competentes que existían indicios de que alguna gente que fue a declarar cometió delitos?

R.- No tenemos el rol acusador que si tiene un fiscal. No tenemos jurisdicción ni competencia.

P.- Existen contradicciones entre lo que una persona declaró en el Juicio de Responsabilidades contra García Meza y ante la actual comisión investigadora?

La familia pide que el Congreso investigue el caso

La búsqueda de Marcelo será de interés nacional; ¿chau Canedo?

Luego de escuchar a Canedo, los diputados llegaron a una conclusión: La comisión presidida por el viceministro fracasó. Hoy decidirán si el caso pasa al Congreso.

Canedo se estrella contra la prensa

El polémico viceministro de Régimen Interior, Rafael Canedo, se estrelló ayer contra los periodistas y los medios de comunicación, a los que acusó de haber ingresado al terreno de un "complot" con el supuesto objetivo de satanizar a la comisión de búsqueda de los restos de Marcelo Quiroga Santa Cruz y desprestigiar al Ministerio de Gobierno.

En una reacción casi irracunda, el funcionario dijo ayer que no se puede seguir haciendo justicia en Bolivia en base de "las cosas que dicen los periódicos", ni estigmatizar a la gente "en función de lo que a veces algún reportero o medio de comunicación, quién sabe con qué motivo, puede sacar (publicar)".

diputado opositor Juan del Granado y con los familiares del desaparecido líder socialista.

¿Cómo podemos encubrir nosotros a las personas que vienen a declarar, si además de la Comisión de Derechos Humanos están cuatro instituciones que merecen la respetabilidad por lo menos de la opinión pública?, preguntó el viceministro.

Acusó a los periodistas de tergiversar sus declaraciones. "He dicho a la prensa que queremos acudir a donde deese la familia, a cualquier laboratorio del mundo, Europa o Estados Unidos, aunque la hemeroteca de PRESENCIA y de otros medios, dicen lo contrario."

trabajo, pero no los documentos completos que nos llegaron recién 20 días después de haber asumido nuestra función y en fotocopias que quién sabe a qué vaivenes fue sometida", dijo la autoridad.

Luego, Canedo reconoció que la comisión que preside no tiene jurisdicción ni competencia para lograr que los declarantes digan toda la verdad, aunque no mencionó su obligación de convocar a representantes de organismos como la Fiscalía, según establece la Resolución Suprema Presidencial. "Ni siquiera podíamos convocarlos, sólo invitamos a los declarantes", señaló.

Antes de terminar su primera intervención, Canedo preguntó otra vez a la familia Quiroga, que asistió a la sesión: "¿qué más se puede hacer (para seguir con la investigación)?"

INSUFICIENTE Y SILENCIOSO

En la segunda parte del informe, Del Granado se mostró insatisfecho por el informe del viceministro porque no se refirió a un supuesto chantaje por la masacre de Amayapampa, pero si repitió la existencia de una presunta prescripción del delito cometido por los asesinos de Quiroga, por lo que acusó a la autoridad de "intentar consumir impunidades".

Canedo reiteró a su vez sus argumentos e intentó, sin conseguirlo, responder a las preguntas de Del Granado, por lo que los diputados Guido Añez (MIR), Oscar Montaña (MNR), y especialmente Carlos Quiroga, se



Juan del Granado descargó su artillería de preguntas.



Canedo evadió algunas interrogantes.

El conductor y el propietario del bus que mató a la familia Quiroga están prófugos

Al chofer le aguarda la cárcel

Buscan al conductor Eusebio Torrico Vargas. La reconstrucción del accidente se realizará el jueves. La deficiente señalización en las carreteras y la cualificación de los choferes son dos de las principales causas de la mayoría de los accidentes.

Al conductor del bus de la empresa de transportes "Expreso Cochabamba", Eusebio Torrico Vargas, y a su propietario Guery Agreda Ulunqui, ambos prófugos, les espera de dos a cuatro años de prisión y una multa de 12.000 dólares por la muerte de Mauricio Quiroga y su familia.

El fiscal Felipe Rodríguez asignado al Tránsito explicó al respecto que el nuevo Código Penal, en los artículos 261 y 262, incluye la sanción penal y civil en contra de los propietarios de las empresas de transportes en casos de accidentes.

"Si la muerte o lesiones graves o gravísimas -dice el artículo 221- se produjeran como consecuencia de una grave inobservancia de la Ley, el código y el reglamento de Tránsito que establece los deberes de cuidado del propietario, gerente o administrador de una empresa de transporte, éste será sancionado con reclusión de uno a dos años".

La situación del conductor se agrava porque al haber escapado del lugar de los hechos en una camioneta roja cometió el delito de omisión de socorro, por lo que su pena sería de cuatro años.

EL CULPABLE
De acuerdo a las investigaciones de Tránsito, el responsable de la colisión del bus placa CBD 556 con la vagoneta Mitsubishi Montero placa CUM 454 es el conductor de la flota Eusebio Torrico Vargas en un 90 por ciento porque invadió el carril de la izquierda en una zona prohibida.

El comandante de la Policía, general Tomás Asturizaga, ins-

truyó a todas las unidades policiales la búsqueda de Torrico Vargas y ésta se intensificó en Cochabamba, de donde proviene el conductor.

Si se lo logra detener en las próximas 24 horas, la reconstrucción de los hechos se realizará el jueves, según las estimaciones del director nacional de Tránsito, coronel Walter Osinaga.

Por el momento, ya se tomaron declaraciones al administrador de la flota en La Paz, Marcial Vicente Paredes, quien aseguró que el bus estaba en buenas condiciones y que el chofer prófugo no se encontraba en estado de ebriedad.

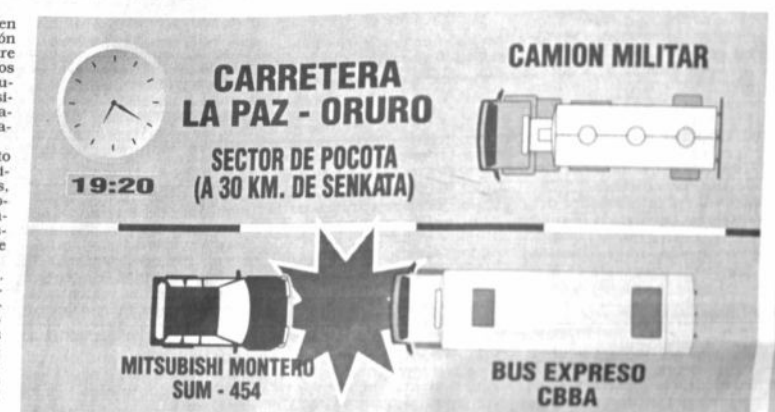
¿POR QUÉ?
La deficiente señalización en las carreteras y la cualificación de los conductores están entre las principales causas de los accidentes como en el que murió el hermano del Vicepresidente Jorge Quiroga, explican transportistas y autoridades policiales.

El comandante de Tránsito demandó hace tiempo al Servicio Departamental de Caminos, a la Alcaldía y a las instituciones responsables la señalización de las carreteras. La respuesta que recibió es que ya se encuentran en licitación.

"La señalización está vieja. Nosotros pondremos la próxima semana señales en la autopista", dijo el jefe policial, mientras la secretaria de conflictos de la Federación de Transportes de La Paz, Zulema Ramírez, dijo que la línea divisoria no es perceptible y no existen carteles de señalización.



El administrador de la flota en La Paz, Marcial Vicente Paredes, aseguró que el bus estaba en buenas condiciones.



Así sucedió

✓ 11:00.- La flota de la empresa Expreso Cochabamba, placa CBD 556, sale de la terminal de buses de La Paz con 36 pasajeros rumbo a Cochabamba.

✓ 13:45.- Pasa por la taraca de control de Senkata.

✓ 14:16.- A la altura de la población denominada Pocota, en la carretera La Paz-Oruro, la flota -conducida por Eusebio Torrico Vargas- invade el carril izquierdo para adelantarse a un vehículo de las Fuerzas Armadas.

✓ 14:17.- Toma con velocidad la loma (lomo de pez) y al bajar la misma el chofer se sorprende al ver que en sentido contrario viene la vagoneta Mitsubishi Montero placa CUM 454, que retornaba de Cochabamba a La Paz.

✓ 14:20.- El conductor del bus frena de golpe para detener el motorizado, pero choca violentamente contra la vagoneta.

✓ La velocidad y el volumen del bus ocasionan que acabe empujando al Mitsubishi unos 50 metros.

✓ Luego de recorrer los 50 metros, ambos vehículos se detienen en un talud, el mismo que evita que la flota se vuelque.

✓ 14:25.- El conductor de la flota se da a la fuga en una camioneta roja que retorna a La Paz y es perseguido por el chofer de relevo.

✓ 14:30.- Llegó la patrulla de la Policía Caminera.

✓ Cinco horas más tarde los cuerpos -luego de un trabajo arduo de la Policía- son rescatados y llevados a la morgue.



Isabel Quiroga se recupera

La única sobreviviente de la familia Quiroga-Torres, la niña de dos años Isabel Quiroga, se encuentra en franca recuperación después de la intervención quirúrgica a la que fue sometida y en unos días más podrá ser dada de alta, informaron en la Clínica del Sur.

La niña -según información dada por la clínica- "está respondiendo bastante bien y ya se le hizo una tomografía y mañana (hoy) se le hará otra; aunque clínicamente se nota que no hay ninguna lesión".

La pequeña Isabel, poco después de ser rescatada de entre la chatarra, fue llevada a la Clínica Sagrados Corazones de la zona de El Kenko en El Alto. Ella se encontraba en el asiento trasero del Mitsubishi el momento del impacto y por su tamaño resbaló, quedando protegida y, por ello, no sufrió daños mayores.

Mientras la Policía continuaba recogiendo los restos de sus padres y algunas pertenencias personales ocho horas después del accidente, la menor luchaba por mantenerse viva, ya que tardaron en prestarle auxilio.

Sin embargo, ahora se recupera después de haber sido intervenida quirúrgicamente y se espera que al ritmo que va se le pueda dar de alta muy pronto.

"Confiarnos en que se recupere pronto", dijeron en la clínica al referirse a la pequeña que quedó huérfana de padre y madre.

Cumplir las leyes, lo primero

Gobierno lanzará gran campaña para prevenir tantos accidentes

La Ministra de Justicia se reunirá con el Director de Tránsito. Se harán ajustes en el papel que cumplen las trancas. Serán más rigurosos los exámenes de consumo de droga y alcohol.

La ministra de Justicia, Ana María Cortés, anunció ayer el lanzamiento de una gran campaña para prevenir los accidentes de tránsito, como el ocurrido hace dos días en la carretera La Paz-Oruro en el que perdieron la vida Mauricio Quiroga y su familia, y demandó el cumplimiento de las leyes y normas legales de Tránsito.

"Si tan solo dijo la Ministra todos cumpliríamos las leyes y normas legales que están dirigidas a precautelar la seguridad jurídica y ciudadana, con seguridad podríamos evitar este tipo de hechos lamentables".

A fin de que se cumplan las leyes y normas, la Ministra de Estado informó que convocará inicialmente al director de la Unidad Operativa de Tránsito, coronel Walter Osinaga, para ver la manera de que las trancas cumplan su papel, al que también habrá que añadir otros roles como el de auxilio.

Paralelamente habrá que ajustar todo lo relacionado con los



exámenes de narcotest y alcoholemia, además de la revisión técnica de los vehículos que realizan viajes interdepartamentales e interprovinciales en los puntos de partida y en los puestos de control.

"PROFESIONALIZAR A LOS CHOFERES"
El director de la Unidad Operativa de Tránsito coincidió con el criterio de la Ministra y expresó su voluntad de mejorar el sistema de control, pero para tal efecto exige que las carreteras cuenten con buena señalización.

"Debemos -dijo Osinaga- profesionalizar a los choferes. Estamos preparando un examen para que en los próximos días se ponga

El trágico accidente en el que perdió la vida la familia Quiroga-Torres dejó mucho dolor en familiares y amigos que ayer se presentaron en el velorio.

en vigencia y garantice que los conductores merecen la licencia que portan".

La secretaria de conflictos de la Federación de Buses-La Paz, Zulema Ramírez, señaló que "las carreteras no tienen señales y en

muchas de ellas se encuentran en malas condiciones, lo que origina que se tengan que hacer maniobras que, en determinado momento, pueden originar accidentes dando la responsabilidad a los conductores".

Hoy será el sepelio; tres días de duelo

El gobierno declaró tres días de duelo nacional en memoria de Mauricio Quiroga y su familia. Los restos serán enterrados hoy en el Cementerio Jardín después de la misa de cuerpo presente que se realizará a las 10.30.

Versiones contradictorias se manejaban hasta la medianoche de ayer por el posible retorno anticipado del Presidente Hugo Banzer Suárez desde los Estados Unidos para asistir al sepelio de los familiares del Vicepresidente Jorge Quiroga, fallecidos trágicamente en un accidente de tránsito.

Algunos informes daban cuenta de que el Primer Mandatario decidió adelantar su viaje para llegar en la madrugada de este miércoles y estar presente en el funeral. Sin embargo, otras versiones sostienen que el general Banzer cumplirá su agenda y su arribo al Aeropuerto de El Alto será a las 06.15 de mañana jueves.

En la Dirección de Informaciones no tenían una confirmación oficial de las últimas horas.

El Primer Mandatario -que viajó el sábado a Nueva York para asistir a la 52va. Asamblea General de la ONU- envió sus condolencias al Presidente en funciones Jorge "Tuto" Quiroga, quien por razones obvias no asistió al Palacio de Gobierno.

Un muerto en Cochabamba

Cochabamba, (EFE).- Una persona muerta y tres heridas es el saldo de un accidente en el que salvaron la vida alrededor de 30 niños que se encontraban en un microbús, al que aparentemente se le rompieron los frenos.

Sucedió a las 07.45 de ayer en la intersección de las avenidas Circunvalación y Roma, donde el vehículo placa CBC-969 se estrelló contra un inmueble. A su paso atropelló a Eddy Siles Rivero de 37 años, causándole la muerte. También atropelló a Manuel López Torrez, de 50 años. Después chocó contra la propiedad de Miguelina López de Sánchez y causó lesiones a la hija de ésta, Michellín Sánchez López, de 25 años.

El mes también dejó 61 heridos en accidentes de tránsito

Septiembre vistió de negro: 25 muertos

Las fallas fueron más humanas que mecánicas. En la mayoría de los casos la responsabilidad fue de los conductores.

minibus ocasionando el deceso de dos personas y ocasionando heridas en 13 personas.

Pocos días después otro camión, aunque sin

pista La Paz-El Alto a la altura de Munaypata.

Días antes fallecieron en Sucre, en un choque de dos vehículos, dos personas, al igual que en Cochabamba donde murieron otras dos y quedaron

19 heridas. En ambos casos los accidentes fueron responsabilidad de los conductores, según las investigaciones preliminares.

Similares accidentes se produjeron en el interior del país, además de haberse registrado varios embarrancamientos en carreteras como La Paz-Yungas.

En el Beni, el martes 16 de septiembre, en la carretera que une Trinidad-Puerto Varadero, una vagoneta Mitsubishi chocó contra la motocicleta Suzuki, lo que dio lugar al deceso de las dos personas que se encontraban en la misma.

Y después de que hace dos días se produjo el accidente de la familia Quiroga, en el que fallecieron cinco personas y una niña fue herida, ayer hubo otro en Cochabamba donde perdió la vida una persona y tres resultaron heridas.

La Paz, Bolivia, miércoles 1 de octubre de 1997

PIZARRA ECONOMICA
La Paz 30 de Septiembre de 1997
Infografía ANF

DOLAR
Base 5,29
Oficial 5,29
Compra 5,28
Desde el 17-9-97

PAIS	MONEDA	SUS/UNID
ARGENTINA	Peso	1,0000
BRASIL	Real	1,0960
COLOMBIA	Peso	1,115,87
CHILE	Peso	413,00
ECUADOR	Sucre	4110,00
MEXICO	N. Peso	7,76
PERU	N. Sol	2,63
VENEZUELA	Bolivar	497,00
ALEMANIA	Marc	1,7570
AUSTRIA	Chelin	12,37
BELGICA	Franco B.	36,28
CANADA	Dolar C.	1,4117
DINAMARCA	Corona	6,6930
ESPAÑA	Peseta	148,52
FRANCIA	Franco F.	5,903
HOLANDA	Florin	1,979
INGLATERRA	Lira	0,619
ITALIA	Lira	1,721,50
JAPON	Yen	120,95
NORUEGA	Corona	7,0730
SUECIA	Corona	7,5570
SUIZA	Franco S.	1,450
D.E.G.	SUB	1,36633
ECU	SUS	1,11150

La cooperativa desconectó de la red a los celulares fijos

Cotel arma guerra a Telecel



Campero Prudencio de Telecel.

Argumentos de Telecel

- ✓ El celular fijo es diferente del teléfono fijo.
- ✓ La competencia es comercial y tecnológica.
- ✓ Los derechos para la provisión de telefonía celular fija son legales.
- ✓ No son derechos exclusivos y tampoco vulneran los monopolios en telefonía local y de larga distancia concedidos por la Ley de Telecomunicaciones a las cooperativas y a Entel.
- ✓ El contrato de concesión fue suscrito con la Superintendencia de Telecomunicaciones el 30 de septiembre de 1996.

Apenas Telecel inauguró sus celulares fijos, Cotel procedió a la desconexión para frustrar a los usuarios que los compren, quienes "sólo tendrán walkie talkies". Telecel sostiene que la desconexión es ilegal y atenta contra las inversiones. La Súper calla.

La guerra se desató entre Cotel y Telecel. Telefónica Celular inauguró ayer su servicio de celulares fijos y la cooperativa se niega a interconectarlo a la red troncal de telecomunicaciones. Ambos operadores aseguran que actúan dentro de los marcos legales vigentes, mientras que la Superintendencia calla. Entretanto el precio de las acciones telefónicas disminuyen y los potenciales usuarios tienen una alternativa más.

El vicepresidente del Consejo de Administración de Cotel, Jaime Tapia, al asegurar que no interconectarán a Telecel, señaló que quienes compren los equipos de teléfonos celulares fijos se sentirán defraudados porque los aparatos apenas servirán como "walkie talkie", ya que los usuarios no podrán acceder a los servicios adicionales: transmisión de datos, internet, fax y otros, tampoco pueden recibir llamadas que provengan de los teléfonos fijos de Cotel ni acceder a comunicaciones de larga distancia.

Por su parte, el presidente ejecutivo de Telecel, Fernando Campero, apenas concluyó el acto de lanzamiento del producto, denunció que Cotel desconectó de la red al prefijo 0125 que corresponde a los celulares fijos. "La Ley de Telecomunicaciones prohíbe el corte entre operadores", dijo al señalar que "estas medidas no contribuyen a la estabilidad jurídica de las inversiones en el país, a la estabilidad de las instituciones ni de las normas legales, es un hecho absolutamente ilegal por parte de Cotel".

A COMPETIR SE DIJO

Alipaz cree que los ejecutivos de Telecel "no se animarán a pedir la interconexión" puesto que están vulnerando la Ley. Sin embargo, las normas que rigen el sector establecen que todos los operadores deben estar conectados entre sí, a fin que la población se beneficie del servicio en su integridad. Al respecto, manifestó que estarían dispuestos a conectar a Telecel siempre que las operaciones sean legales y no afecten el patrimonio de los socios.

Campero a su vez sostuvo que los derechos para la provisión de telefonía celular fija fueron otorgados conforme a Ley y no se contraponen ni vulneran los monopolios concedidos por Ley. Además no son derechos exclusivos y otras compañías pueden ingresar a este mercado si lo consideran interesante.

Telecel, dijo, tienen una política comercial agresiva, pero apegada a las leyes. "Muchos (usuarios) tendrán la posibilidad de servicios adicionales si eligen esta alternativa", concluyó.



Ernesto Fernández de Cotel.

Cotel ataca

- ✓ Los celulares fijos de Telecel son un brutal atropello contra la cooperativa y el patrimonio de 120 mil socios.
- ✓ Avasallan la exclusividad que tiene Cotel hasta el año 2001 para explotar el mercado de telefonía local.
- ✓ La concesión de Telecel sólo le permite operar en celulares móviles.
- ✓ Adulteraron las resoluciones de la ex Dirección General de Telecomunicaciones.
- ✓ La Superintendencia debe suspender este servicio y sancionar a los que infringen la Ley.

Los celulares fijos de Telecel están a la venta

La Paz es la primera ciudad de la región con telefonía celular fija

Se paga 1.320 bolivianos por el equipo y una tarifa mensual de 148 bolivianos con 200 minutos libres de conversación y 21 centavos por minuto adicional. Tiene mejor calidad que un teléfono normal y en dos semanas después del pedido, estará instalado.

Con una inversión que ronda los 80 millones de dólares, Telecel arrancó ayer en La Paz con la telefonía celular fija, "Digitel" como la denominaron. Pagando 1.320 bolivianos por el equipo y una tarifa mensual de 148 bolivianos con 200 minutos libres de conversación y 21 centavos por minuto adicional, los usuarios podrán acceder desde hoy un nuevo servicio en telecomunicaciones.

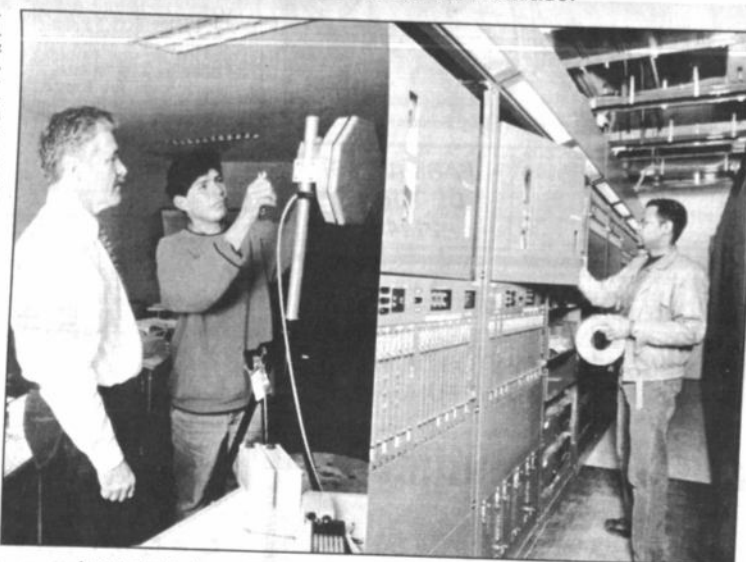
El presidente ejecutivo de Telecel, Fernando Campero, a tiempo de dar la bienvenida al sistema Digitel, destacó que los celulares fijos beneficiarán a los paceños quienes encontrarán en este servicio más ventajas, "para sus bolsillos y sus necesidades".

La primera fase de funcionamiento del sistema cubrirá la zona central de la ciudad de La Paz. Las señales radioeléctricas circularán en un área comprendida entre el final de la autopista hacia el norte, para bajar, en Miraflores, por la zona del cerro Laikakota hasta San Jorge. Por el oeste la transmisión llegará hasta Tembladerani, en las inmediaciones del stadium Simón Bolívar.

Se estima que a inicios de 1998 el servicio se expandirá hacia las zonas aledañas y posteriormente, aunque no hay cronograma definido, hacia las ciudades de Santa Cruz y Cochabamba, donde Telecel también obtuvo la concesión y pretende operar en coordinación con las cooperativas telefónicas locales.

PARCIDO AL TELEFONO FIJO

Los clientes tendrán en su domicilio un equipo que consta de una antena (dirigida hacia la central ubicada en la avenida Mariscal Santa Cruz, esquina Yanacocha), un transmisor y un aparato telefónico convencional. Se prevé que la instalación demorará dos semanas como máximo a partir del pedido de un cliente, aunque inicialmente el 70 por cien-



La instalación de un celular fijo ofrece mejor calidad de voz, confidencialidad y más capacidad de transmisión de datos.

to de las 3.000 líneas que Telecel lanzó al mercado estará conectado en menos de una semana.

Los teléfonos celulares fijos funcionarán de manera similar a los aparatos fijos conectados a través de cables (los de Cotel), con la sola diferencia que la conexión se hará a través de ondas de radio. El sistema ofrece, dijo Campero, mejor calidad de voz, confidencialidad y más capacidad de transmisión de datos.

LA PAZ, PIONERA EN EL PAIS Y LA REGION
El ejecutivo manifestó que La Paz es la primera y única



ciudad en América Latina donde se instaló este sistema de alta tecnología, que hasta ahora sólo había funcionado en algunos países de Europa.

Por su parte el vicepresidente de Millicom International Cellular, accionista mayoritario de Telecel, Bryan Ferrer, destacó la confianza que

su compañía tiene en la economía boliviana. Se invirtieron 75 millones de dólares en la telefonía celular fija y "vendrá más en el futuro", anticipó.

"Es un servicio confiable que puede extenderse y desarrollarse rápidamente" en Bolivia.

¿Qué es un celular fijo?

✓ La telefonía celular digital de aplicación fija es un sistema similar a los teléfonos fijos, con la sola diferencia que no necesita la instalación de cables externos. Evita molestias surgidas del trabajo en plena vía pública durante el tendido de los cables.

✓ Funciona en base a la transmisión radioeléctrica de señales bidireccionales desde un distribuidor central a múltiples receptores telefónicos celulares fijos, es decir, una central emite señales hacia los equipos instalados en los domicilios y viceversa.

✓ El costo del equipo completo es de 1.320 bolivianos (250 dólares), la tarifa mensual asciende a 148 bolivianos con 200 minutos libres y 21 centavos por minuto adicional.

✓ La conexión es simple, únicamente se acopla una antena parecida a la de un radio receptor, a un teléfono convencional. La instalación demorará dos semanas a partir de la solicitud del cliente.

✓ Es un servicio de reciente desarrollo tecnológico que garantiza excelente calidad de comunicación, accesibilidad al sistema y servicios adicionales.

✓ La codificación digital garantiza la confidencialidad en las conversaciones, seguridad y agilidad en la transmisión de datos e imágenes.

✓ Ofrece los siguientes servicios:

* Transmisión de datos y fax.

* Sistema rápido de acceso a Internet y otras redes inteligentes.

* Transmisión de imágenes.

* Bloqueo y desbloqueo selectivo de tipo de llamadas desde el mismo teléfono.

* Llamada en espera y desvío y transferencia de llamadas.

* Multiconversación y discado abreviado.

* Facturas detalladas.

✓ En un futuro cercano se incluirán:

* Casilla de voz

* Telefonía virtual

* Servicios de video conferencia.

✓ El inicio del sistema se remonta al origen de la comunicación radioeléctrica.

✓ Durante los años '50 y '60 comenzó a usarse en comunidades remotas, en regiones aisladas de todo el mundo cuyo acceso se hacía complicado para los sistemas de comunicación convencional, ya por razones geográficas o políticas.

✓ Telecel inició el proyecto en 1994 y en 1996 la Superintendencia de Telecomunicaciones le otorgó la concesión.

PIZARRA ECONOMICA
La Paz 30 de Septiembre de 1997

INDICE DE PRECIOS

INDICE	INDICE	INDICE
NY	Dow Jones	7,945,26 (-0,56)
TOKIO	Nikkei	17,857,71 (-0,6)
PARIS	CAC	3,008,26 (-0,85)
FRANCO	Franc	5,244,20 (-0,46)

TASA DE INTERES

TERMINO	TASA	%
1 semana	5	50
1 mes	5	21,02
3 meses	5	23,02
6 meses	5	27,02
1 año	6	
PRIME RATE	850	

METALES

METAL	PRECIO
O.T. ORO	332,10
O.T. PLATA	5,205
T.M. COBRE	2,154,00
T.M. ESTAÑO	5,680,00
T.M. PLOMO	646,00
T.M. ZINC	1,358,00

BOLSA DE VALORES

NEGOCIADO	MIN	MAX
DPF	7,50	8,00
DIA	10,540,761,52	LT 7,50 8,00
SEM	15,753,791,28	BLP
MES	120,793,209,19	BB
AÑO	897,244,388,63	BT 8,00 8,00

PIZARRA ECONOMICA
La Paz 30 de Septiembre de 1997

COMMODITIES

COMMODITY	PRECIO
AZUCAR ALBODON	8,890
OCT	0,890
DIC	0,719
MAR	0,715
CAFE	1,625
DIC	1,625
MAR	1,515
MAY	1,465
MAIZ	1,800
DIC	1,800
MAR	1,800
MAY	1,800
SOYA	2,380
DIC	2,380
MAR	2,380
MAY	2,380
ACEITE	2,380
DIC	2,380
MAR	2,380
MAY	2,380
GRANO	2,380
DIC	2,380
MAR	2,380
MAY	2,380
TORTA	2,380
DIC	2,380
MAR	2,380
MAY	2,380

De las capitalizadas

¿Cuánto valen las acciones?, por ahora sólo estimaciones

Dependiendo del cristal con que se mire, la rentabilidad de las empresas difiere. Actuales y ex autoridades utilizan diferentes parámetros y quedan otras opciones que dan resultados diferentes, aseguró Alberto Bonadona.

Los cálculos de la rentabilidad de las empresas capitalizadas son, por el momento, "puras estimaciones", ya que el valor preciso de las acciones será determinado cuando comiencen a transarse en las bolsas de valores. Entretanto, según los parámetros que utilizan y la autoridad que se pronuncie, los valores serán siempre diferentes.

La afirmación corresponde al experto en temas de pensiones, Alberto Bonadona, quien señaló que además se precisa conocer cuántas acciones corresponden a los bolivianos, en cada una de las empresas capitalizadas, y cuál es su valor unitario.

Con estos datos, dijo, se podría conocer la rentabilidad real de las empresas y las condiciones en las cuales trabajan los socios estratégicos. Sin embargo, aclaró que esta información puede dar valores muy bajos a las acciones, lo que implica a su vez que la rentabilidad tiene tendencia a subir.

TRAMPAS NUMERICAS

Bonadona señaló que las apreciaciones académicas están mostrando cifras muy diferentes. Por ejemplo, el gobierno está utilizando un numerador muy alto para calcular la rentabilidad de las empresas capitalizadas, a excepción de YPFB.

Es decir, dividen los 1.672 millones de dólares, que significan el 100 por ciento del valor de la capitalización de ENDE, ENFE, ENTEL y LAB, entre las ganancias que obtuvieron el año pasado -91 millones de dólares-. De esta manera obtienen una rentabilidad baja que oscila entre el cuatro y 5,46 por ciento.

Por otro lado, el MNR utiliza el valor en libros de las cuatro empresas. Dividen 1.222 millones de dólares entre las utilidades de 1996 y obtienen una rentabilidad promedio del 7,5 por ciento. Similar procedimiento empleó Futuro de Bolivia y la Superintendencia de Pensiones.

En cambio, si sólo se tomara en cuenta el capital total comprometido por el 50 por ciento de las acciones de las cuatro empresas -836 millones de dólares- entre las utilidades, la rentabilidad se incrementaría a más del nueve por ciento.

CUANTO COBRAN LAS AFPs

En este marco, el experto manifestó que determinar el valor real de las acciones, no sólo permitirá establecer cuál es su rentabilidad, sino también conocer cuáles son las utilidades de las AFPs por concepto de comisiones, 0,0283 por ciento anual sobre saldo de cuenta.



Alberto Bonadona quiere despejar algunas dudas para que sus cálculos sean correctos.

Según Viceministra de Inversiones

Cifras erróneas para Bonosol

(ANF).- El gobierno y la Superintendencia de Pensiones confunden cada vez más a la opinión pública al hacer cálculos públicos diferentes sobre la rentabilidad de las empresas capitalizadas, en un esfuerzo por demostrar la existencia o no del financiamiento necesario para el pago del Bonosol.

La viceministra de Inversiones, Amparo Ballivián, entregó, este martes, un cuadro en el que establece que la rentabilidad de las empresas capitalizadas durante 1996 fue del 5,46 por ciento, en abierta diferencia con el ente regulador.

El lunes pasado, el Superintendente de Pensiones, Guillermo Aponte, filtró a la prensa un detalle en el que demuestra que el año pasado la rentabilidad de esas empresas fue de 7,5 por ciento, y no de 5,46 por ciento, pero tomando el valor en libros y no el valor de mercado.

Ante a esa situación, Ballivián exigió "honestidad intelectual" al Superintendente de Pensiones y, calcule también las comisiones que se pagan a las Administradoras de Fondos de Pensiones (AFP) sobre el valor que él establece y no sobre los 1.672 millones de dólares que es el valor del 100% de la capitalización.

Las 4.000 toneladas de trigo donadas por Francia, el pasado año, fueron entregadas en el vertedero municipal de Arica, según boletín de prensa del viceministerio de Inversión Pública y Financiamiento Externo.

La destrucción del trigo contaminado fue encarada, previo acuerdo con autoridades chilenas y francesas, por la Administración de Servicios Portuarios-Bolivia (ASP-B) que llevó a cabo el proceso de invitación y contratación de una empresa de Chile para dicha labor.



Amparo Ballivián.

FARMACIAS
DE TURNO
214433

Eran 4.000 toneladas

Trigo contaminado francés ya fue enterrado en Chile: alivio

Con el enterramiento terminó un problema que se extendió por más de nueve meses y que incomodó las relaciones con Chile y Francia.

Las 4.000 toneladas de trigo donadas por Francia, el pasado año, fueron entregadas en el vertedero municipal de Arica, según boletín de prensa del viceministerio de Inversión Pública y Financiamiento Externo.

La destrucción del trigo contaminado fue encarada, previo acuerdo con autoridades chilenas y francesas, por la Administración de Servicios Portuarios-Bolivia (ASP-B) que llevó a cabo el proceso de invitación y contratación de una empresa de Chile para dicha labor.

La medida fue tomada ante la inminente llegada al puerto chileno de nuevas 38.000 toneladas de trigo que corrían el riesgo de contaminarse, con el gorgojo que infestó al trigo francés, a pesar de estar éste almacenado en depósitos cerrados y acondicionados en bolsas de polietileno. Además las exportaciones de soja boliviana, también corrían el mismo peligro.

El proceso de enterramiento y destrucción del cereal contaminado, fue presenciado por funcionarios del gobierno chileno, de la municipalidad de Arica y de Emporchi, por parte de Chile, mientras que en representación de Bolivia estuvo ASP-B. También presenció Salvador Urrutia, diputado de la región, quien había denunciado inicialmente que se utilizaban procedimientos peligrosos e inadecuados en la destrucción del trigo contaminado.

Sin embargo, éste pudo comprobar el adecuado manejo del proceso que partía de la medición de profundidad de la zanja, así como de las capas de aceite quemado, cal y tierra que cubrieron los granos, dando cumplimiento a lo exigido por la Organización Mundial de Sanidad Animal y Ganadero de Chile.

Con el enterramiento, dice el boletín, el Ministerio de Hacienda terminó un problema que se extendió por más de nueve meses y que incomodó las relaciones con Chile y Francia, concluye.

Recordemos que se señaló en Chile que el trigo contaminado podía facilitar la expansión de la enfermedad del Hanta.

REQUERIMIENTO DE PERSONAL

Organismo Internacional en la ciudad de El Alto, requiere los servicios de un **CHOFER PROFESIONAL/MENSAJERO**, que reúna los siguientes requisitos:

- Brevet profesional
- Buena presencia
- Responsable
- Conocimientos de mensajería
- Edad mayor de 25 años
- Experiencia en cargo similar
- Capacidad e iniciativa propia
- Se valorará experiencia de trabajos en organismos internacionales.

Los interesados que cumplan con los requisitos, deberán enviar fotocopias de certificados, curriculum vitae y fotografía actualizada a la casilla 8912 L.P. hasta el día 6 de octubre del año en curso. No se devolverán documentos.

La Paz, septiembre de 1997



EL DIRECTORIO, LA DIRECCIÓN, GERENCIA GENERAL Y EL PERSONAL DE EDITORA PRESENCIA EXPRESAN SUS SENTIMIENTOS DE PESAR DEL QUE EN VIDA FUE NUESTRO FUNDADOR:

Dr. Huáscar Cajías Kauffmann
(Q.E.P.D)

INVITAN A LA MISA QUE SE LLEVARA A CABO EL DÍA DE HOY EN LA CAPILLA DE LA INMACULADA CONCEPCION (MONTICULO) A HRS. 12:00

La Paz, octubre de 1997

El Prefecto y Comandante General del departamento de Tarija, Dr. Oscar Zamora Medinaceli, hace llegar su sentida condolencia al Presidente a.i. de la República, Ing. Jorge Quiroga, y familia por el fallecimiento de su hermano, cuñada y sobrina.

Tarija, 30 de septiembre de 1997

Comisión de Hacienda

Ley de Valores lista en treinta días

(ANF).- A finales de octubre la Comisión de Hacienda presentará a la Cámara Baja un proyecto de Ley concertado sobre la creación del Mercado de Valores informó ayer el presidente del Comité de Política Monetaria, Financiera y de Seguros, Roberto Landívar (NFR).

El diputado recordó que son tres los proyectos de Ley que son analizados por la Comisión: el que dejó el anterior gobierno y que fue repuesto por la Presidencia de la República, el Ministerio de Finanzas, el segundo proviene del Centro de Investigación del Parlamento y el tercero corresponde al Bufete Urcullo.

Además, se cuenta con un trabajo realizado por la Superintendencia de Valores que hace conocer observaciones y recomendaciones a los documentos citados.

Ante esta situación, la Comisión determinó que el Comité de Política Monetaria, Financiera y de Seguros realice una compatibilización de los proyectos para presentar un resumen en unos 10 días.

Landívar informó que se realizará un seminario con la participación de todos los sectores involucrados en esta temática como la Superintendencia de Valores, la Comisión de Valores, el Ministerio de Hacienda y expertos que puedan contribuir en el debate.

Este evento se llevará a cabo en los próximos 15 días de modo que la Comisión presente el trabajo final en unos 30 días para que sea analizado por el



Pronto en el ruedo...

hemiciclo parlamentario. PRINCIPALES CARACTERÍSTICAS

El diputado Landívar indicó que el nuevo instrumento permitirá dinamizar la economía nacional en base a las inversiones privadas e inclusive de las propias AFPs tal como indica la Ley de Pensiones.

Añadió que regularizará las funciones del superintendente de Valores, así como de las agencias de Bolsa. También se tiene la creación del Registro Nacional de Valores para que se encargue de testimoniar la legalidad de los títulos que circularán en la Bolsa de Valores.

Ahora, dijo, se transarán documentos como títulos bancarios e industriales que dinamizarán la economía con la capitalización de las empresas públicas y privadas, además que se logrará la rebaja de las tasas de intereses debido a la mayor cantidad de oferta en el mercado.

熱烈慶祝

中華人民共和國成立四十八周年!

旅玻拉巴斯中華商會敬賀

CELEBRAMOS CALUROSAMENTE POR EL MOTIVO DEL 48th ANIVERSARIO DE LA FUNDACION DE LA REPUBLICA POPULAR CHINA.

¡Muchas felicitaciones!
le deseamos respetuosamente

Asociacion de comerciantes chinos
en La Paz-Bolivia

Primero de Octubre 1997

Conflicto en miras a solucionarse

Quedó en suspenso el anuncio de los trabajadores petroleros de provocar desabastecimiento de carburantes en el país, en razón a que los ejecutivos de Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivianos (YPFB) comenzaron a dialogar con los sindicatos distritales para analizar los despidos que se produjeron en la empresa.

El secretario ejecutivo de la Federación Sindical de Trabajadores Petroleros de Bolivia (Fstpb), David Coulthard, al oficializar esta posición, informó que el presidente de la estatal, Carlos Salinas, conversó con los sindicatos de Santa Cruz y Cochabamba y solucionaron algunos casos, además de la posibilidad de seguir revisando otros retiros está abierta. También se reunió con los sindicatos de La Paz y Sucre a fin de analizar la situación de los trabajadores en estos distritos.

Según Coulthard, los sindicatos, que conocen más de cerca a los trabajadores, son quienes deben transmitir las preocupaciones de los trabajadores que están quedando sin fuentes de empleo. "Mientras haya diálogo la medida de presión se suspende".

EN YPFB NO HAY SUPERNUMERARIOS

Por otro lado, Coulthard sostuvo que YPFB no tiene trabajadores supernumerarios. Lo que ocurre, dijo, es que los más de 1.150 obreros que quedaron en la unidad de servicios petroleros, no están trabajando porque no hay contratos suscritos con las empresas petroleras.

"No son trabajadores que están por demás, si no que están paralizados los trabajos", reiteró.

Sin embargo, reconoció que no todos podrán quedarse en esta unidad que precisa de unos 500 empleados para funcionar. Para el resto se conformarán microempresas con diferentes actividades, que generarán empleo para cerca de 600 trabajadores.

Hasta fin de año

Cerca de 400 trabajadores de YPFB serán despedidos

El motivo es que la empresa residual no tiene los recursos suficientes para pagar más de 1.3 millones de dólares mensuales en salarios. La única solución para que el déficit disminuya es la creación de empresas de servicios.

Hasta fines de año la empresa residual de Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivianos (YPFB), retirará hasta 400 trabajadores, debido a que no cuenta con los recursos suficientes para pagar salarios y mantenerlos, los están causando un problema deficitario de 1.3 millones de dólares mensuales.

Según el presidente de la empresa petrolera, Carlos Salinas Estenssoro, la determinación será asumida como parte del proceso de capitalización que restringió las acciones de YPFB, a ser sólo refinador, transportador por poliductos y comercializador de hidrocarburos y le deja de remanente una empresa de servicios de perforación.

El retiro de trabajadores es parte del proceso de reestructuración de la empresa, para aliviar la carga financiera, que no le iba a permitir llegar hasta fin de año. "porque no aguantaba" sostuvo, antes de precisar que se han tomado las precauciones necesarias para que el efecto social sea "mínimo".

SOLUCION LA LICITACION

Para dar solución al problema social, el próximo 15 de octubre llamarán a una licitación para la concesión en riesgo compartido de los equipos petroleros que se tiene en Santa Cruz. En el país se tiene siete equipos de perforación grandes y seis equipos de mantenimiento.

La intención es invitar a ins-



El empleo se quedó en promesa...

tuciones especializadas en perforación para que conformen una empresa de riesgo compartido, en el que trabajarán YPFB y la empresa que venga a dar el capital más los trabajadores. Con ello, Yacimientos mantendría por lo menos un 40 por ciento de las acciones de la empresa a crearse. Se estima que unos 400 trabajadores de un total de 1.200 personas, pasarían a la nueva empresa.

El saldo de empleados deberá conformar empresas de emprendimiento, que son pequeñas instituciones privadas. Estas contarán con el apoyo de la empresa, pero las maquinarias deberán adquirirlas de yacimientos.

CON EL RESTO QUE PASA

Respecto a las refinерías explicó que por el momento no se tiene un déficit, sino un balance muy sutil. Esperan que con los créditos fiscales, que se harán efectivos hasta fin de año, podrán mantener el equilibrio.

De otra parte la Unidad de Negociaciones se encargará de controlar los contratos que firma Yacimientos con las empresas de riesgo compartido. Esa unidad se mantendrá con fondos dados por el Estado.

Estas dos unidades podrán pasar a manos privadas u otro mecanismo en caso que en el futuro éstas requieran ampliar su capital.

Fernando Bedoya, empresario del año

(ANF).- El banquero boliviano, Fernando Bedoya Ballivián y el empresario constructor, Joao Antonio de Queiroz Galvão fueron declarados los empresarios del año 1996, por la Cámara de Comercio Boliviano - Brasileña.

Bedoya Ballivián es actual presidente del Banco Nacional de Bolivia y presidente de la Asociación de Bancos Privados de Bolivia (Asoban) y se constituye en el quinto empresario que obtiene esta distinción.

A su vez, Queiroz Galvão, es el director del Grupo Empresarial Queiroz Galvão, que actualmente construye la carretera Rio Seco-Desaguadero.

Por quinto año consecutivo, la Cámara de Comercio Boliviano Brasileña hace entrega de este galardón a empresarios o empresas bolivianas y brasileñas que realizan negocios entre ambos países y que representen un crecimiento importante en la balanza comercial de sus países o que hayan logrado obras empresariales que contribuyan al mejoramiento de las relaciones bilaterales.

La última premiación (1995) recayó en el ministro de Desarrollo Económico, Ivo Kujalski Fuchtnier y a la empresa Petróleos Brasileños S. A. (Petrobras) en la persona de su presidente ejecutivo, Joel Mendes Renno.

Kujalski fue elegido por sus relaciones comerciales con el Brasil, a través de sus empresas como las industrias de papel Kupel e Indupel, Red "UNO" de Bolivia, PROTEL Ltda., Banco Económico, Agropecuario Modelo.

Además en 1995 el reconocimiento también fue para el presidente de PETROBRAS, Joel Mendes Renno por el esfuerzo desplegado para hacer realidad el contrato de compra-venta de gas natural entre YPFB y la empresa petrolera del Brasil.

En busca de la resurrección APPE quiere controlar 80% del estaño mundial



Adán Zamora, viceministro de Minería, estuvo en la reunión de productores de estaño.

(ANF).- Como el ave Fénix los países productores de estaño tomaron un nuevo aliento y ahora quieren controlar el 80 por ciento de la producción de este metal en el mundo.

Para ello patrocinan el ingreso a la APPE de Brasil y el Perú.

Indonesia, República Popular de China, BOLIVIA, Perú y Brasil, los mayores productores de estaño, unidos, podrían reactivar la declinante Asociación de Países Productores de Estaño, anunció hoy el viceministro de Minería, Adán Zamora.

Para la reunión anual de 1997, Malasia solicitaba su retiro mientras que China ponía condiciones para proseguir en la asociación. Participaron en calidad de invitados Perú y Brasil, productores potenciales del citado metal.

La conferencia revisó el desarrollo del mercado del estaño durante el último periodo. Se determinó que los stocks de estaño al 30 de junio de este año se han reducido a niveles cercanos a las 24.000 TM. "Sin embargo las tendencias hacia fines de la gestión indican que podría existir una pequeña acumulación de los mismos", señala el informe de la APPE.

Al cierre de esta conferencia mundial la representación de Brasil anunció su

interés en participar de la APPE. El proceso de aprobación está en la Cámara de Senadores de ese país.

Asimismo se iniciaron las negociaciones para que Perú oficialice su membresía.

El encuentro en Nigeria, consideró también la persistente baja cotización del metal. El precio del estaño ha vuelto a caer desde 1994 con leves incrementos. Se ha sostenido debido a una política más de concertación y de negociación. "Estábamos en peligro" explicó el viceministro.

Dijo que desde hace algún tiempo, RP China, con una política minera estatal propone la asignación de stocks y cuotas de producción de cada país. Al otro extremo, los demás países, dirigidos por Indonesia rechazan esta propuesta.

Los países miembros de la APPE pusieron en experiencia a partir de la reunión en Bolivia en 1995, exponer a las fuerzas del mercado la regulación de precios, pero con una capacidad de negociación. Para ello, se tomó como referente la DLA (Defense Logistic Agency) de Estados Unidos, cuyas emisiones de reservas hacen de balanza del mercado.

En todos los países la industria del estaño está bajo administración de privados por lo que, lógicamente la APPE no puede asignar cuotas anuales desde la asociación, explicó Zamora.

Cobro difícil

La mora bancaria crece: superó los 310 millones de dólares

De casi \$us3.238 millones de préstamos, hasta el 21 de septiembre, más de \$us310 millones están en mora. De la cartera en mora \$us190,4 millones es cartera vencida y 120,2 es cartera en ejecución.

La mora bancaria, al 21 de septiembre, llegó al 9,6 por ciento de la cartera directa total - totalidad de los préstamos -, es decir de 3.237,8 millones de dólares prestados por el sistema bancario comercial. 310,6 millones están en mora, según el boletín de la Superintendencia de Bancos y Entidades Financieras (SBFE).

De los más de 310 millones de dólares americanos que los clientes no están pagando, 190,4 millones es cartera en mora vencida, es decir que los clientes no pagaron sus obligaciones en los plazos establecidos, y 120,2 millones corresponden a la cartera morosa en ejecución, lo que significa que se ejecutan a través de los estrados judiciales para su recuperación.

Cabe recordar que a diciembre de 1996 la cartera directa total alcanzó a casi 2.893 millones de dólares americanos. De este monto cerca a 139 millones era la cartera en mora, mientras que era vencida más de 37 millones y el resto algo más de 101 millones estaba en ejecución.

MUY ALTA

En Bolivia la cartera en mora se calcula sobre la totalidad de la cartera, incluyendo la de los bancos en liquidación los cuales tienen una mora más alta y de cierta forma, se desnaturalizan los resultados, según el presidente del Banco Central de Bolivia, Juan Antonio Morales.

Si se excluye la mora de los

bancos en liquidación definitivamente sigue siendo alta. "No quiero minimizar el problema, pero hay que poner en el contexto adecuado" aseguró.

Jacques Trigo, principal autoridad de la Superintendencia de Bancos y Entidades Financieras (SBFE), tiempo atrás, explicó que según estándares internacionales la mora es aceptable entre el uno y el dos por ciento como tope. Sin embargo, Morales afirmó,

"esto sucede en los países industrializados".

ARGUMENTO

Cabe recordar que la mora de 4,79 por ciento registrada en diciembre de 1996 pasó al 22 de junio a 9,73 por ciento, y al 21 de septiembre al 9,6 por ciento. Trigo, al respecto también había afirmado, que la mora tiene comportamiento estacional que fluctúa en función al calendario agrícola, pues en periodos de siem-



La morosidad creció en 124% en 9 meses

La cartera en mora a fines de 1996 era de 138,6 millones y al 21 de septiembre de este año alcanzó a 310,6 millones. Vale decir creció en un 124 por ciento.

Viendo la evolución de la cartera del sistema bancario se puede concluir que entre diciembre de 1996 y septiembre de este año:

La cartera directa total pasó de 2.892,8 millones de dólares a 3.237,8, esto significa un crecimiento de 11,9 por ciento o que 345 millones de dólares más prestó el sistema bancario en algo más de ocho meses.

La cartera vigente a diciembre del pasado año llegó a 2.754,1 millones de la divisa estadounidense, mientras que al inaugurarse la primavera de 1997 registró 2.927,2 millones.

La cartera en mora vencida pasó de 37,3 millones a 190,4 millones entre diciembre pasado y este mes.

La cartera en mora que está en ejecución a diciembre de 1996 llegó a 101,4 millones, en cambio para el 21 de septiembre de este año subió a 120,2 millones de dólares.

bra ésta crece, al contrario de la época de la cosecha, cuando se reduce. Sin embargo, tanto Morales como Trigo, consecutivamente habían negado que la crecida de la mora llegaba a niveles de riesgo, cosa que posteriormente la reconocieron públicamente.

Por un millón de dólares

BSC compró edificio del ex Banco Sur

(ANF).- El Banco Santa Cruz se adjudicó, este martes, por un millón de dólares el edificio del ex Banco Sur, en actual proceso de liquidación, en la ciudad de Cochabamba, al ganar la subasta pública organizada por la Superintendencia de Bancos, se informó de manera oficial.

Ejecutivos del Banco Santa Cruz expresaron su satisfacción por el éxito alcanzado al adjudicarse el edificio de cuatro pisos que está ubicado en la Av. Ramón Rivero

Esq. Oquendo.

La compra del inmueble es parte de la política de expansión que lleva la entidad financiera cruceña, la misma que ahora le permita ofrecer mayores y mejores servicios a sus clientes de la ciudad del valle.

El edificio luego de ser sometido a un proceso de adecuación y modernización, será puesto a servicio de sus clientes y se constituirá en las nuevas oficinas regionales del Banco Santa Cruz.

El banco cruceño es el primero del sistema y una de las entidades que cuenta con el mayor volumen de depósitos a nivel nacional.

En noviembre de 1994, la Superintendencia de Bancos inició la liquidación forzosa del ex Banco Sur, debido principalmente a la mala calidad de su cartera, que a la fecha mencionada alcanzaba a 205,3 millones de dólares, de los cuales el 78,8 por ciento se encontraban, al 31 de diciembre de ese mismo año, calificados como

dudosos y perdidos.

La recuperación de la cartera por capital e ingresos financieros (incluye intereses sobre cartera) y desde el inicio de la liquidación alcanza a 71,3 millones de dólares los cuales 15 millones corresponden a 1996.

El resultado de las subastas públicas anteriores por venta de bienes inmuebles, vehículos, muebles, enseres, equipos y otros alcanzó a 1,8 millones de dólares.

En esta Edición

Atendidos



Amotinados en celdas de PTJ cochabambina serán mejor atendidos (página 3).

Comunión

5.000 niños recibirán la Primera Comunión en Congreso Eucarístico Mariano (página 3).

Aeropuerto

Según "Amigos de la Ciudad", el nuevo aeropuerto en Sucre no será viable (página 4).

Señalización



Ciudad de Trinidad no tiene señalización en sus calles para el tráfico vehicular (página 2).

Sin fiscal

Oruro lleva ocho años sin Fiscal; similar situación ocurre en la mayoría de los departamentos (página 4).

Fiesta



La provincia Capinota de Cochabamba, tierra de la eterna fiesta, celebra 89 años de su creación (página 2).

La Prefectura da nombres y apellidos

Doce empresas responsables de contaminación en el Piraí

Las autoridades departamentales iniciarán las acciones correspondientes y se establecerán sanciones. Los ingenios azucareros La Bélgica de Warnes, Unagro y Guabirá, además de las industrias Santa Cecilia, Venado, Aceite Fino, PIL, Clarabella, Sobolma, Schwartz -Vrena, Telares Santa Cruz y la Cooperativa de aguas y alcantarillas de Montero (Cosmol) figuran en la lista.

Página 3

Las aguas del Piraí tienen altos índices de contaminación, según los análisis realizados.



Tras nueve días de ayuno

Gloria Aguilar piensa levantar su huelga hoy



La concejal suspendida logró el apoyo de muchos sectores.

No logró conmover a los concejales oficialistas de devolverle su cargo de concejal, pero sí recibió muchas muestras de solidaridad con su reclamo. Esperará a estar segura de que se realice la audiencia sobre el recurso de amparo constitucional para suspender su extrema medida.

Página 5

En Bolívar, Cochabamba

Se descubrieron restos humanos

Tienen 180 años de antigüedad y estaban en una fosa común.

COCHABAMBA (EFE). Una fosa común con restos humanos, aparentemente de los realistas o patriotas de la época de la lucha por la independencia, fue encontrada en la población Bolívar, a unos 200 kilómetros al suroeste de Cochabamba, informó hoy el consejero departamental Hugo Santa Cruz.

Según el consejero, entre 1822 y 1823, el libertador Simón Bolívar pasó por esa región, donde todavía existe una plaqueta como prueba recordatoria de ese momento histórico vivido por la población que ahora lleva el nombre del héroe.

Alcaldía pide pago de impuestos

Políticos y autoridades son evasores en Tarija

La Comuna advierte que si no pagan revelará los nombres; enfrenta un desfase de siete millones de bolivianos.

TARJIA (PRESENCIA). Personas influyentes que viven en el centro de esta ciudad y cuyos nombres no fueron revelados por la Alcaldía son los que menos pagan impuestos por inmuebles, en contraste con propietarios de otras zonas.

"Entre las personas influyentes estarían políticos, autoridades y grandes comerciantes. No le puedo decir (sus nombres); hay 45 personas en un radio de cuatro cuadras a la redonda de la plaza central que no pagaron sus impuestos", ratificó el oficial mayor administrativo, Jaime Urquiolá.

Por su parte, el alcalde Never Krayasich informó que el municipio sufre un desfase de unos siete millones de bolivianos en forma total, y si no se supera el problema la situación de la Alcaldía se hará mucho más crítica.

Para este año se preveía recaudar 3,8 millones de bolivianos de los impuestos de inmuebles, pero hasta ahora sólo se reunieron 2,5

millones; con relación a los impuestos de vehículos, se programó ingresos de 2,3 millones de bolivianos, pero se recaudaron 1,6 millones.

A esto se sumaron la postergación del reemplazo de los motorizados, la no otorgación de asfalto por parte de la Prefectura, que obliga al municipio a asumir acciones drásticas de fiscalización para recuperar por lo menos dos millones de bolivianos.

FISCALIZACION

Krayasich dijo que la población debe entender que si no hay pago de impuestos no pueden ejecutarse obras como pide la ciudadanía, por ello tres brigadas comenzarán a desplazarse por la ciudad para comprobar el pago de impuestos por inmuebles.

Urquiolá dijo que inicialmente se efectuará una notificación por la vía coactiva para que los evasores regularicen su situación. Pero "si persiste la evasión nosotros haremos pública la lista de los evasores", advirtió.



El municipio chapaco sin dinero.

Pese a taanta fiesta, no tiene tonada propia

Capinota, tierra de la eterna fiesta celebra su aniversario

Cumple hoy 89 años. El único instrumento tradicional de la zona es el "charango walaychito", pequeño y de tono chillón que suena como el tañir de una campanilla. Es una de las principales zonas agrícolas donde se produce cerámica, tejidos y cemento.

Carlos Krings Fortún

COCHABAMBA (PRESENCIA). Capinota, una de las zonas más ricas en recursos naturales de este departamento, celebra hoy su 89 aniversario de creación como provincia por Ley del 11 de octubre de 1908, y lo hará en medio de festejos porque es la tierra de la fiesta.

En efecto, en Capinota, ubicada en el valle bajo a 65 kilómetros al suroeste de la capital departamental, hay fiesta para todo. Hay fiesta para actos sociales, religiosos, el parentesco, el intercambio de productos, la adquisición de herramientas, semillas, venta de ganado, tejidos, todo es fiesta.

Con su superficie de 1.495 kilómetros cuadrados, es un importante centro de producción agrícola, pero también explota su cerámica, la música, sus tejidos y es sede de una de las más importantes fábricas de cemento del país, y también de la fábrica de explosivos.

Su gente es cariñosa, algo bohemia, y mucho tiempo vivió con la llegada de los trenes y matuvo su pasado histórico que los liga a varias etnias procedentes de distintas latitudes y pisos ecológicos trasladados por el imperio incaico y estos lugares bajo la forma de mitimaes.

FIESTAS Y MAS FIESTAS

Todas y cada una de las provincias de Cochabamba tienen algo en particular. Quizá la numerosa cantidad de fiestas no sea precisamente una de las características más importantes, sin embargo, las celebraciones llaman la atención debido a su significado.

El Centro de Investigación y Desarrollo Regional (Cidre), en su Monografía de la Provincia Capinota, anota que varias fiestas se perdieron como práctica tradicional y otras, aún vigentes, decayeron en relación a la importancia que antes tenían. Pese a esto, aún contienen riqueza folclórica y expresión cultural popular.

La fiesta más importante es la de la Virgen de la Asunta, el 15 de



Su gente es cariñosa y algo bohemia.

agosto, es una especie de réplica de la Fiesta de la Virgen de Urkupiña, aunque termina con la "cacharpaya" o despedida en la cancha de fútbol. El carnaval, la fiesta del labrador, la construcción de acacias, el tinku de San Agustín, la corrida de toros, son las fiestas más conocidas, pero hay muchas otras: Reyes, San Isidro, San Juan, Virgen de las Nieves, Virgen de Asunción, Octava Virgen de Asunta, San Agustín y Santa Rosa, Virgen de Guadalupe, Virgen de Surumi, San Nicolás de Tolentino, Exaltación de la Cruz de Orcoma, Sicaya, Yata-moto y Sarcombamba, San Mateo, La Merced, San Miguel, Virgen del Rosario, Ch'uto Fiesta Virgen de Fátima, Virgen del Carmen en Corneles, Todos Santos, San Andrés, Corpus Christi y fiestas del Calvario en varias comunidades, es la larga lista de celebraciones.

PROVINCIA RICA...

Capinota es una de las provincias más ricas del departamento. Tiene yacimientos minerales no metálicos y ofrece grandes posibilidades de explotación agrícola, pecuaria y forestal. Los principales cultivos son el trigo y la papa en las zonas de altura y papa, las tierras bajas se distinguen por el maíz, hortalizas y plantas frutales.

El trigo ocupa más del 36 por ciento del área cultivada, mientras la papa representa algo así como el 20 por ciento. En esta zona se produce más de 7.000 toneladas de zanahoria, más de 5.000 de cebollas, y 1.500 toneladas de remolacha (betarraga), así como haba, choco, que son destinados al mercado local y del interior.

De la misma manera se produce higo en Playa Ancha y Ucu-chi, donde también poseen ganado de raza, mientras que los cerdos y cabras son importantes en la vida de los campesinos, lo mismo que los asnos. Se estima que cada familia tiene dos burros.

Se distingue, asimismo, por sus tejidos y la producción de vino. El yeso ocupa un lugar importante; Orcma, Higuerani y Buen Retiro son los principales. Hay fieras como parte fundamental de su vivir. Las principales están en Overja, Apila Pampa, Buen Retiro e Irpa Irpa.

donde se comercializa todo tipo de productos.

ALGO DE HISTORIA

Hasta 1908 formó parte de la provincia Arque. A la fecha está dividida en dos secciones que, a la vez, se subdividen en cantones. Se encuentra en un lugar estratégico del departamento. Los padres agustinos fundaron Capinota el 7 de abril de 1559. Instaló allí un convento cuyo primer vicario fue Fray Luis de López.

Su nombre deviene de una controversia. Se afirma que durante el reinado del Inca Huayna Kapajeste envió un chasqui, quien al llegar expresó "capyi-nota", es decir, aquí está la nota; pero la versión que parece tener más asidero es la ymara Kapu-nuth, que significa "manejo de la punta de la luna", forma que posee el cerro Pocotayca.

Pese a tanta fiesta, Capinota no tiene tonada propia. El único instrumento tradicional y original de la zona es el "charango walaychito", pequeño, de tono chillón, que suena como el tañir de una campanilla. Los lugareños comentan que es el charango "conquistador de cholitas". Así es Capinota.

Sin autoridades y en crisis

Universitarios "toman" San Francisco Xavier

SUCRE (PRESENCIA). Un grupo de radicales estudiantes de Derecho intervino ayer el edificio central de la estatal universidad San Francisco Xavier de Chuquisaca, hecho que generó la suspensión de todos los trámites administrativos y académicos.

Entre los planteamientos de los universitarios está la institucionalización de los cargos de docentes, es decir que los catedráticos sean nombrados por su capacidad tras un examen de competencia y no por favoritismo.

No es la primera vez que ello ocurre. Constantemente, y por cualquier motivo, los estudiantes "toman" el edificio administrativo de la universidad pública y ocasionan graves perjuicios a la ciudadanía que realiza

trámites. Como si eso fuera poco, San Francisco Xavier se encuentra con autoridades interinas porque tanto el rector como el vicerrector, Enrique Azurduy y Jorge Carrasco respectivamente, cumplieron su mandato legal.

El decano de Derecho, Orlando Tapia, asumió el cargo de rector interino y prometió que a fines de noviembre se realizarán los claustros universitarios para elegir a las autoridades titulares.

La situación está tensa y el proceso académico se altera hora que pasa. Los más afectados son los numerosos estudiantes del interior y exterior del país, que con la inestabilidad tienen serios problemas en sus presupuestos.



Tensión en San Francisco Xavier.

San Francisco Xavier en conflictos

Arzobispo de Sucre visitó la universidad

SUCRE (PRESENCIA). El arzobispo de Sucre, monseñor Jesús Pérez, realizó una visita pastoral a la conflictiva universidad San Francisco Xavier y, en un mensaje dirigido a autoridades y estudiantes, les exhortó a que aspiren a la verdad.

"El que busca la verdad y el científico que realizan lleva con mayor afán en la búsqueda de las verdades. El hombre que aspira a la verdad está sediento de saber. Como nunca, ahora hay mayor acumulación de conocimientos científicos y tecnológicos almacenados en la mente de los hombres y en los bancos de datos", sostuvo.

"Como nunca, el hombre ha tenido poder y recursos para construir una sociedad mejor. Sin embargo, a pesar de la disponibilidad de este maravilloso tesoro del saber científico y los dones de la inteligencia, la ciencia y la tecnología pueden ser mal usadas si en el hombre que aplica no se encarna ese sentimiento de amor por sus semejantes y respeto a la naturaleza", añadió.

Monseñor Pérez manifestó que "es al hombre al que

hay que contribuir a formar en su identidad, dignidad y grandeza moral", y que "para alcanzar toda su dimensión humana ha de entregarse la verdad, no callarla, favorecer el pluralismo".

Advirtió que "la construcción de la sociedad boliviana, desvalimiento desbordante, desvalorización de la vida, abierta manipulación de la verdad como si se hubiese borrado el ser espiritual del hombre".

Dijo que el anhelo más profundo de la Iglesia es que en la universidad exista la búsqueda de la verdad y del bien; se forme una visión del hombre como criatura de Dios, se comprometa a todos en la más honesta e inclaudicable labor de forjar caminos de entendimiento.

"Sucre, fuente y patrimonio cultural de la humanidad, de Bolivia y América, en la que han primado los valores de la fraternidad y hospitalidad y la concordia, espera de su tricontenaria universidad un aporte cualitativo en la formación científica y humana integral de los alumnos, futuros constructores de la sociedad boliviana", concluyó.

Transportistas preocupados

Trinidad sin señalización vehicular

TRINIDAD (PRESENCIA). El presidente de la Federación de Transportistas, "18 de Noviembre" del Beni, Rogelio López, demandó ayer de las autoridades locales la señalización

de las calles de la ciudad para evitar accidentes y ordenar de este modo el tráfico vehicular.

Afirmó que hay varias líneas de micros, taxis, mototaxis y otras empresas que están circu-

lando por la ciudad sin conocer ninguna señalización que regularice su trabajo y, en muchos casos, ellos mismos fijan su propia parada, lo que genera caos. Advirtió que esto puede tornarse peligroso si no se reglamenta lo más pronto posible.

Recordó que se habló mucho de un plan de tráfico vehicular en la ciudad que proponían el municipio y la Unidad Operativa de Tránsito, sin embargo, hasta la fecha no se tiene ni siquiera faroles automáticos para la regulación del tráfico vehicular.

Enfatizó que la capital tiene

un crecimiento demográfico acelerado, lo que obliga a señalar de una vez por todas las calles de la ciudad, debiendo el municipio aprobar de una vez un presupuesto para que se adquieran cuadros de señalización, faroles y otros que permitan hacer ver a Trinidad como una ciudad moderna en cuanto a circulación de motorizados y peatones.

Propuso que se conforme un comité entre los transportistas, autoridades ediles, tránsito y otras entidades locales para que en breve se elabore un plan de señalización.

INVITACION PUBLICA Nº 01/97 (TERCERA CONVOCATORIA)

El Hospital Regional "San Juan de Dios" Tarija, invita a las Empresas Comerciales, legalmente establecidas en el país hacer llegar sus propuestas para la provisión de:

- 1.- UNA MAQUINA DE ANESTESIA CON O SIN OXICAPNOGRAFO
- 2.- UN OXICAPNOGRAFO

En dos sobre A y B, cerrado, lacrado, con el rótulo: "PROVISION MAQUINA DE ANESTESIA Y OXICAPNOGRAFO". La propuesta podrá ser presentada en la secretaría de la Institución, ubicada en la calle Junín y Santa Cruz (final), en horario de oficina, a partir del día 29 de horas 8:30 a.m. hasta el día 22 de octubre Hrs. 17:30 p.m. del año en curso. Vencido el plazo, la apertura de sobres tendrá lugar dentro las 48 horas en el salón de la entidad.

Los interesados, podrán adquirir el pliego de especificaciones, previo el pago de Bs. 50.- y solicitar mayores informes en la Institución, dentro los plazos establecidos.

El Hospital se reserva el derecho de declarar desierta la presente convocatoria, en caso que las ofertas no respondan a las expectativas de la Institución.

Tarija, 26 de septiembre de 1997

J. Luis Sánchez Olivera
DIRECTOR

CONTRALORIA GENERAL DE LA REPUBLICA REQUERIMIENTO DE PERSONAL

La Contraloría General de la República requiere incorporar a su planta Auditorías para todas las ciudades del país, con título profesional en Provisión Nacional en auditoría y de edad no mayor a 40 años.

La selección comprende: la consideración de los antecedentes curriculares: participación en un curso de una semana a tiempo completo del 20 al 24 de octubre en la ciudad de presentación de la solicitud, una prueba teórica y una evaluación de sus conocimientos en contabilidad y auditoría.

Se seleccionará a los postulantes con los mejores resultados.

Los seleccionados, en calidad de becarios, participarán en cursos de capacitación en la ciudad de La Paz. Concluidos estos cursos, la Contraloría General de la República, en base a los resultados, a su reglamento, a las requerimientos y posibilidades, podrá contratar a los profesionales, de acuerdo al lugar de presentación de las solicitudes.

Los interesados deberán enviar hasta el día 08 de octubre de 1997, la siguiente documentación:

- Currículum Vitae y fotografías que respalden la documentación.
- Fotocopia del carnet de identidad.
- Fotografía reciente y.
- Dirección postal y/o telefónica.

La correspondencia deberá dirigirse a la Contraloría General de la República - CENCAP, a una de las siguientes direcciones:

- en La Paz: Calle Indaburo Esq. Colón 2º piso.
- en Cochabamba: Av. Ayacucho Nº 127 Edif. Céspedes Piso Nº 3
- en Santa Cruz: Av. Trinidad Nº 708
- en Sucre: Calle Ayacucho Nº 206
- en Tarija: Calle La Madrid Nº 0182, Esq. Supecha
- en Potosí: Calle Fíes Nº 96
- en Oruro: Calle Caro Nº 307
- en Trinidad: Av. Nicolás Suárez Nº 517
- en Cotaja: Av. 9 de Febrero sin



CORTE SUPERIOR DEL DISTRITO
DEL BENI
TRINIDAD - BOLIVIA

EXCMA. CORTE SUPREMA DE JUSTICIA DE LA NACION
R. CORTE SUPERIOR DEL DISTRITO JUDICIAL DEL BENI
CONVOCATORIA PUBLICA Nro. 03/97

REFERENCIA: CONCURSO NACIONAL DE ANTEPROYECTO
PALACIO DE JUSTICIA DE TRINIDAD - BENI.

La R. Corte Superior del Distrito Judicial del Beni, con autorización de la Sala Plena de la Excma. Corte Suprema de Justicia de la Nación de fecha 10 de julio de 1996, en coordinación con el Colegio de Arquitectos de Bolivia (CAB), convocan a los señores profesionales arquitectos habilitados legalmente para el ejercicio de su profesión en el país y debidamente colegiados en el CAB, a participar en el Concurso Nacional Abierto de Anteproyectos para el nuevo Palacio de Justicia de la ciudad de Trinidad-Beni, con sujeción a las bases que contiene el pliego de condiciones.

El concurso es abierto, de alcance nacional y público y se sujetará a las disposiciones legales de la R.S. 216145 de 3 de agosto de 1995, a la Ley del Colegio de Arquitectos de Bolivia Nro. 13/73 de noviembre 13 de 1992, la Resolución Secretarial Nro. 129 de mayo de 1995, que homologa el Reglamento de Concursos del Colegio de Arquitectos de Bolivia y de conformidad a las normas legales conexas que rigen la materia.

El pliego de condiciones podrá adquirirse a partir del día martes 30 de septiembre del presente año, en la oficina de la Jefatura de Finanzas de la R. Corte Superior del Distrito Judicial del Beni-Trinidad, calle Joaquín de Sierra Esquina Av. Germán Busch, previo pago de UN MIL BOLIVIANOS (Bs. 1.000).

Los anteproyectos cumpliendo todos los términos del Pliego de Condiciones, deberán ser presentados indefectiblemente hasta horas 18:00 del día jueves 11 de diciembre de 1997, en la oficina de la Secretaría de la Presidencia de la Corte Superior del Beni. Mayores informaciones podrán solicitarse a la oficina del Departamento de Finanzas de la R. Corte Superior teléfono 2-2868 Fax (046) 22868, Casilla.

Trinidad, septiembre de 1997

AVISO PERMANENTE

Se comunica a las siguientes personas:

- 1.- Antonio Perdríel - Santa Cruz
- 2.- Carmen Quiroga de Córdova - Tarija
- 3.- Oswaldo Cabral - Guayaramerín
- 4.- Roxana Rodríguez - Santa Ana de Yacuma
- 5.- José López C. - Santa Ana de Yacuma
- 6.- Raúl Gonzales A. - Potosí
- 7.- Mamfredo Justiniano - Guayaramerín
- 8.- Saúl Robles Villavicencio - Santa Ana de Yacuma
- 9.- Elly Viruez Alba - Santa Ana de Yacuma
- 10.- Margarita Carrillo H. - Santa Ana de Yacuma
- 11.- Froilán Durán - San Borja
- 12.- Juan Carlos Mercado - Irupana
- 13.- Eliodoro Gutiérrez - Escoriali Tetasi
- 14.- Jhonny Justiniano Aranda - Santa Cruz

que deben comunicarse con urgencia a los teléfonos de
La Paz 372340 al 44 int. 37 ó 38



Aquí se realizará la inauguración del Congreso.

En VI Congreso Eucarístico

5.000 niños recibirán la primera comunión

COCHABAMBA (PRESENCIA). Más de 5.000 niños y niñas recibirán su primera comunión en una ceremonia especial que se efectuará en el estadio Félix Capriles de esta capital como parte de las actividades programadas para el VI Congreso Eucarístico Mariano de los Países Bolivarianos.

El presidente del Congreso y arzobispo de Cochabamba, monseñor René Fernández Apaza, dirigirá la ceremonia en presencia de más de 200 autoridades eclesásticas de los países participantes en el quinto día del evento bajo el lema "Anunciamos la muerte del Señor, proclamamos su resurrección hasta que venga".

La primera comunión masiva, en la que también habrá unos 30.000 fieles, será la primera de esta naturaleza en la historia de Bolivia, "porque los niños van a reconocer y asumir una convicción propia sobre la necesidad de que se hagan valientes misioneros de su Evangelio", según el Arzobispo.

Dijo que es necesario que todos los gobiernos del mundo, en especial el nuestro, imiten el ejemplo de Jesús e impulsen los esfuerzos necesarios para lograr una sociedad en que los niños sean tomados en cuenta, más aún

los enfermos y los que sufren, quienes necesitan solidaridad, amor y comprensión de los adultos.

El prelado calificó como "memorable" la sesión en la que los niños y niñas recibirán a Cristo por primera vez, y anunció que a ellos se sumarán otros 2.000 adolescentes y jóvenes que recibirán la comunión; los privilegiados se preparan en parroquias, escuelas y colegios sobre los alcances y la importancia de la ceremonia.

Dijo que los menores de todas partes necesitan ayuda de los adultos para desarrollar sus cualidades naturales, de sus facultades morales e intelectuales, e incluso físicas, de manera que así alcancen la madurez humana y cristiana. "Los niños y niñas serán bienvenidos a esta fiesta de la Eucaristía porque en ella conversaremos y compartiremos nuestra vida y nuestras necesidades con Cristo por primera vez, para comer el pan de vida y beber el vino de la fiesta cristiana", aseveró.

El Congreso Eucarístico se realizará en esta ciudad entre el 7 y 12 de octubre con la participación de 400 delegados oficiales, entre ellos el representante personal del Papa Juan Pablo II, el cardenal Antonio María Javierre Orias.

Prefectura concluyó el análisis

Empresas son responsables de contaminación en el Pirai

Se confirmó que esa es la causa de la gran mortandad de peces. Los ingenios azucareros la Bélgica de Warnes, Unagro de Minero y Guabirá de Montero, además de las industrias Santa Cecilia, Venado, Aceite Fino, PIL, Clarabella, Sobolma, Schwartz-Vrena, Telares Santa Cruz y la Cooperativa de aguas y alcantarillas de Montero (Cosmol) figuran en la lista



Ya se conoce a quienes ensuciaran al Pirai.

SANTA CRUZ (PRESENCIA). Doce empresas son las responsables de la contaminación de las aguas del río Pirai y de la gran mortandad de peces en éste, según los análisis de laboratorio que fueron presentados ayer por autoridades de la Dirección de Recursos Naturales y Medio Ambiente de la Prefectura.

Los ingenios azucareros la Bélgica de Warnes, Unagro de Minero y Guabirá de Montero, además de las industrias Santa Cecilia, Venado, Aceite Fino, PIL, Clarabella, Sobolma, Schwartz-Vrena, Telares Santa Cruz y la Cooperativa de aguas y alcantarillas de Montero (Cosmol) figuran entre las empresas que contaminan el río.

Según publicaciones, se estima que 50 toneladas de animales murieron por la contaminación a lo largo de 15 kilómetros en la zona de Cuatro Ojitos, a 150 kilómetros al norte de la ciudad de Santa Cruz.

El director de Recursos Naturales de la Prefectura, Fer-

nando Villa, anunció que solicitará al Ministerio Público que inicie las acciones pertinentes a las industrias, algunas de las cuales ya tienen sanciones y, por lo tanto, son reincidentes.

Finalmente, las autoridades se pronunciaron luego de la insistencia de las organizaciones ecologistas, que incluye mediante una carta abierta pidiendo al Ministerio de Justicia que se pronuncie sobre el tema.

PROCESOS INSTAURADOS

Villa indicó que algunas de las empresas, como Schwartz-Vrena, Sobolma, Aceite Fino y Venado ya tienen procesos administrativos instaurados, lo mismo que los ingenios azucareros.

Afirmó que está plenamente comprobado que reiteradamente estas industrias y otras que están asentadas cerca de las riberas del Pirai vierten sus desechos industriales a este cauce.

Aseguró que fueron notificadas sobre los daños que ocu-

sionan a la fauna del río, sin embargo, las industrias no hicieron nada para corregir la situación, lo que motivó una imprecionante mortandad.

La Prefectura se vio obligada a realizar una nueva investigación para determinar responsabilidades, añadió Villa.

SANCIONES

La autoridad indicó que se aplicarán sanciones económicas al patrimonio de Venado y Sobolma porque son reincidentes, a la vez que todas las industrias serán procesadas por delito ambiental, tipificado en el artículo 107 de la Ley 1333 del Medio Ambiente.

Indicó que el informe técnico será entregado al Ministerio Público para que éste inicie el proceso correspondiente, en el que la Dirección de Recursos Naturales se convierta en coadyuvante.

ANÁLISIS DE LABORATORIO

Según Villa, los análisis de laboratorio se realizaron en el cuerpo receptor de las aguas, es

decir del río Pirai y en los afluentes.

En el caso del río Pirai, se encontraron coliformes fecales y totales superiores a los límites permitidos, es decir que, siendo el mínimo 1.000 NMP/100ml, se detectaron 2.400.000 y 1.600.000 NMP/100 ml.

Las muestras fueron recogidas en la zona de La Empalizada, zona de Cuatro Ojitos, San Pedro, río Chané, río La Madre y Río Chaco.

De la misma manera, según Villa, en la Demanda Química de Oxígeno (DQO), que es un indicador de presencia de elementos contaminantes y patógenos en el agua, se encontraron índices muy por encima de los permitidos por las normas de salubridad, cuyo máximo es de 5 mg/litro, y se han detectado entre 34,6 y 130 mg/litro.

La autoridad también señaló que se encontraron elementos patógenos en el agua, que provocan enfermedades gastrointestinales y diarreas a los que la consumen.

Por supuestas irregularidades

Alcalde riberalteño será interpelado

RIBERALTA (PRESENCIA). El Concejo Municipal de Riberalta interpelará hoy al alcalde Freddy Hecker por supuestos malos manejos económicos en la administración del municipio local.

Hay una serie de observaciones en la ejecución del presupuesto de 1996, a esto se suma la mala administración edil en lo que va del año, la poca funcionalidad de los departamentos técnicos y la no ejecución hasta el momento del Plan Operativo Anual de 1997.

La pasada semana los concejales pretendieron reunirse en sesión reservada, pero a pedido de los periodistas se convirtió en pública. En dicha reunión se

escuchó el informe verbal de Hecker, que no fue aprobado por los concejales. La sesión sirvió para aprobar la interpellación al burgomaestre, con cinco votos a favor y dos en contra.

Por su parte, Hecker dijo que no tiene nada que esconder y nada que temer, pues su informe era objetivo y que lo volverá a ratificar en la sesión interpellatoria de hoy.

La Federación de Juntas Vecinales denuncia que los concejales que apoyaron a Hecker para que sea elegido Alcalde, en el denominado pacto por Riberalta, ahora quieren verlo fuera porque no recibieron pegas dentro de la comuna.

La PTJ de Cochabamba tendrá mayor tranquilidad

Se atenderán pedidos de amotinados en celdas

Tendrán atención médica, teléfono, "prediario", y su situación será considerada por las autoridades.

COCHABAMBA (PRESENCIA). Las más de 180 personas que se encuentran recluidas en las celdas de la Policía Técnica Judicial (PTJ) de esta ciudad tendrán atención médica, una línea telefónica, recibirán el pago del "prediario", y su situación será considerada por las autoridades correspondientes.

De esa manera fue sofocado completamente el motín violento que protagonizaron el lunes hasta lograr la intervención del Prefecto del departamento, de las autoridades judiciales y de penitenciarias, quienes se comprometieron a dar solución a sus exigencias.

DOS VECES POR SEMANA

El comandante departamental de la Policía, coronel Angel Moncada, explicó que la Dirección Regional de Salud se encargará de proveer un médico que visitará a los internos dos veces por semana con la finalidad de atender sus dolencias.

De la misma manera, se instaló la instalación de una línea telefónica para que los reclusos puedan comunicarse con familiares o conocidos. La can-

celación del "prediario" fue comprometida por el Prefecto para hoy en lo que corresponde al mes de julio. Lo de agosto será incluido en el presupuesto.

HACINAMIENTO

Por su parte, el teniente coronel Jaime Castillo, subcomandante de la PTJ, afirmó que es imposible solucionar el problema de hacinamiento, que es dramático, debido a que no se cuenta con la infraestructura requerida y, más aún, cuando no se acepta el ingreso de más internos en las cárceles San Sebastián, San Antonio o Arocaña.

Recordó que en las celdas de la PTJ, ubicadas en la plaza principal, 146 personas se encuentran en "depósito judicial", algunos por más de dos años, pese a que debían estar recluidos en los recintos correspondientes, pero esto no es posible por falta de espacio.

REPLETAS

El juez de Vigilancia, Eloy Avendaño, insistió en que las cárceles "están repletas" y, por tanto, no es posible disponer de espacio alguno mientras dure la construcción del centro de



En las celdas de la PTJ continuará el hacinamiento.

rehabilitación de El Abra, que podrá acoger en su primera etapa a algo más de 300 personas.

Entretanto, señaló, no es posible dar solución al problema de hacinamiento, más aún

cuando en una celda hay autores de distintos delitos, desde robos o giro de cheques en blanco, hasta peligrosos delincuentes, asesinos, violadores, que esperan su traslado.

Alarma en Trinidad

Mujer en coma tras ser atacada

TRINIDAD (PRESENCIA). Provocó alarma en esta ciudad la noticia del hallazgo de la señora M. Limpias, de 43 años de edad, en estado crítico de salud luego de que fuera golpeada y violada el pasado sábado en un lugar cercano al barrio Mangalito.

La mujer fue atendida de emergencia en el Hospital Trinidad, adonde llegó con golpes en la cabeza y lesiones en órganos genitales, lo que le provocó un estado de coma que dura ya tres días.

La señora, madre de tres

hijos y comerciante, habría sido vista por última vez en el Centro de Adultos San Vicente, donde estudia hace dos años; luego un grupo de niños que jugaba en el lugar la encontró semidesnuda e inconsciente cerca de la zona Mangalito.

La Policía no tiene mayores datos al respecto.

Los vecinos del lugar se declararon en estado de alerta demandando que tanto este caso como el del rapto y violación de una niña por parte de supuestas cuatro lesbianas sean aclarados.

Salvó su vida en Cochabamba

Un presunto ladrón fue quemado por vecinos

COCHABAMBA (EFE). En furiosos vecinos de la zona de Valle Hermoso quemaron a Paulino Gamboa Orellana, alias "Paulino", de 47 años, después de que lo sorprendieran robando en una de las casas del vecindario.

El supuesto delincuente se libró de la muerte gracias a la oportuna llegada de efectivos policiales que fueron avisados de que los vecinos de esa zona, al sur de la ciudad, habían detenido a un ladrón y estaban dispuestos a hacer justicia con

sus propias manos. Gamboa Orellana, una vez rescatado por la Policía, fue trasladado al Hospital Viedma, donde recibe atención médica especializada por las graves quemaduras de primer y segundo grado que tiene en las manos y rostro.

El informe policial señala que Gamboa Orellana fue sorprendido de manera "infraganti" por los vecinos cuando procedía a robar. Sin embargo, Gamboa declaró que no tiene nada que ver con la acusación.

ORURO (PRESENCIA).

Efectivos militares del Batallón de Infantería Bi-24 "Méndez Arcos" otorgan protección a las instalaciones de la planta de la Cervecería Boliviana Nacional en Huari, para evitar un posible atentado por enfrentamientos que se sucedieron a consecuencia de la falta de delimitación entre las provincias Avaroa y Sebastián Pagador.

La movilización de los efectivos militares fue confirmada hoy por el comandante de la II División de Ejército, coronel Rafael Rivera, quien señaló que la protección fue instruida en razón de un pedido de las autoridades ejecutivas de la CBN, para evitar un ataque de parte de un grupo contrario al Alcalde de Huari, quien también es funcionario de la industria cervecera.

El jefe militar señaló que la situación que motivó el conflicto merece una solución política, puesto que la delimitación de territorio corresponde a la Prefectura y que el Instituto Geográfico Militar (IGM) ya propuso un trazo que debe ser respetado por las autoridades de la zona y también por los pobladores.

La vigilancia militar y resguardo a las instalaciones de la Cervecería de Huari se mantendrá hasta nuevo aviso, y se espera una pronta solución al conflicto, explicó el comandante militar, y añadió que los frentes involucrados están liderizados por el Alcalde de Huari y el Presidente del Concejo, que está en el otro sector que también pugna por la nueva delimitación de las provincias Avaroa y Sebastián Pagador.

Solicitó licencia al Concejo

Alcalde potosino se va por cuatro días

POTOSÍ (PRESENCIA). El alcalde de Potosí, Braulio Oré, cumplió su anuncio de alejarse temporalmente de su cargo, aunque sólo por cuatro días.

Mediante una nota presentada al Concejo Municipal, Oré pidió licencia de sus funciones arguyendo razones de salud.

Acompañando un certificado médico que avala sus afirmaciones, el Alcalde comunicó que adolece de úlcera gástrica y colon irritable, que amerita internación y tratamiento.

Frente a la nota, el Concejo resolvió conceder la licencia y eligió a María Romero de Mirabal como alcaldesa subrogante.

La licencia solicitada por el Alcalde es el corolario de una serie de especulaciones acerca

de la renuncia de Oré a raíz del problema suscitado por la empresa Ciudad Limpia Sociedad Anónima (Clisa), que es la encargada del aseo urbano en este municipio.

Clisa suspendió operaciones el 16 de septiembre reclamando el pago de una deuda de más de 300.000 dólares por el tiempo en que recogió la basura de Potosí mientras el Senado Nacional homologaba la tasa del aseo urbano.

El recibo de la basura sólo se reanuda cuando la Alcaldía abonó un primer pago de 100.000 dólares, confiando en un soporte económico del Fondo Nacional de Desarrollo Regional que, finalmente, no fue otorgado.

RR.PP. DE AASANA

Es posible que hoy suspenda la huelga de hambre

En 9 días de ayuno, Aguilar sólo se ganó la solidaridad

La audiencia del amparo constitucional fue fijada para las 09:30 horas de mañana. El secretario Rodolfo Gálvez dijo que si Gloria Aguilar gana el amparo recuperará el cargo, pero si pierde quedará suspendida no sólo por el Concejo sino por la justicia.

En nueve días de huelga de hambre, iniciada el pasado lunes 22 de septiembre, la suspendida Gloria Aguilar sólo consiguió el apoyo de representantes de la Asamblea Permanente de Derechos Humanos, Comité Cívico pro La Paz, Foro y Plataforma de la Mujer, Cidem, Unión de Mujeres Parlamentarias y otras instituciones, pero nada más porque los concejales ni se inmutaron con ayuno voluntario y quedó en manos de la justicia determinar si recupera o no su concejalia.

Ayer, Aguilar no descartó la posibilidad de suspender en el curso de hoy el ayuno voluntario, que llega a 216 horas, al conocer que mañana a horas 09:30 se realizará la audiencia donde se tratará el amparo constitucional que presentó contra la resolución aprobada por los concejales oficialistas por la que le suspendieron su concejalia.

"Seguramente mañana (hoy) vamos a levantar la medida, pero para esto me reuniré con mi familia para asumir una posición y (cuando) tenga la certeza de que la audiencia se realizará", aseguró Aguilar, quien reiteró que estuvo sometida a presiones y hostigamiento para que abandone la huelga de hambre.

RECURSO
El fallo del recurso de amparo constitucional debe conocerse el mismo día, aseguró Gustavo Camacho, abogado de la huelguista, quien reiteró que si es procedente Aguilar recuperará su concejalia inmediatamente.

En caso de que se dictamine la improcedencia del recurso, el fallo va en revisión a la Corte Suprema de Justicia.

Al respecto, el secretario del Concejo Municipal, Rodolfo Gálvez, dijo que "suponiendo que gane el amparo, lo único que conseguirá es reponerse de concejalia nada más; pero si nosotros ganamos, la señora queda suspendida ya no sólo por el Concejo sino por la justicia".

MÁS APOYO
La Alianza Patriótica de Abo-



Tiene esperanzas de que la justicia le devuelva el cargo de concejal.

gados, presidida por Santiago Berrios, expresó ayer su solidaridad con Aguilar, en coincidencia con el abogado que la defiende, al señalar que el Concejo violó el derecho constitucional y cometió un error al suspender la concejalia basándose en el artículo 33 inciso 4) de la Ley Orgánica de Municipalidades.

"Y esto, que lo sepan el Concejo y la Alcaldesa, después que (Aguilar) concluya con su defensa puede iniciar una demanda de responsabilidad por daños, que en Estados Unidos tiene como base un millón de dólares", aseguró que pedirá el millón de dólares por daños y que es responsabilidad del Concejo. "El presidente Alfonso Gosalvez está frito", lamentablemente, dijo Berrios.

Nueve días y casi normal

Aguilar perdió 4 kilos en 216 horas de ayuno

Un informe médico proporcionado por Juan Carlos Aguilar, hermano de la suspendida concejal Gloria Aguilar, establece que luego de nueve días (216 horas) en huelga de hambre perdió cuatro kilos, aspecto que determinó la presencia de síntomas de debilidad.

Ayer fue atendida por dos médicos, quienes no quisieron dar un informe sobre la salud de Aguilar, a quien suspendieron del cargo de concejal el lunes 22 de septiembre acusada de tener una deuda de 14.400 dólares por un trabajo no cumplido en la gestión edil de Mónica Medina.

Sin embargo, la familia dice

que el viernes y lunes pasados recibió suero vitamínico porque tuvo una pérdida de presión; superado ese problema, Aguilar sólo estuvo tomando mates e infusiones.

"Su estado de salud es casi normal, los signos vitales también, aunque perdió cuatro kilos de peso. Al ingresar al noveno día comienza una etapa en que corre riesgo su vida", dijo el hermano de Aguilar.

Asimismo, no descartó que la medida de presión ocasione problemas posteriores a la salud de Aguilar, recordando que anteriormente tuvo un problema por falta de defensas orgánicas.



Aquí los problemas no terminan.

Por trabajos de estabilización

Destruirán 36 casas en parte alta de Cotahuma

Un total de 36 casas serán derrumbadas por la Alcaldía de La Paz, ubicadas en la parte superior de la zona de Cotahuma, para continuar con los trabajos de estabilización de los suelos y evitar derrumbes que perjudiquen a los habitantes del sector.

Erico Navarro, oficial mayor técnico de la comuna, informó que la determinación causó problemas sociales por la cantidad de gente que tendrá que abandonar el sector, pero serán solucionados porque se trata de una medida preventiva antes de que comience la época de lluvias.

"Tenemos que desocupar 36 viviendas debido a que se tiene que hacer un terrazo en la parte superior, ya se notificó a los vecinos y estamos en tratativas para que salgan del lugar y continuar con los movimientos de tierra", aseguró.

La madrugada del 9 de abril del año pasado murieron 14 personas y más de 500 fueron damnificadas por el derrumbe del cerro Cotahuma; entonces

se rescataron seis cuerpos y ocho se encuentran enterrados, convirtiéndose al lugar en un camposanto.

Cerca a 83 familias ya viven detrás del Sucre Tennis Club, en condiciones precarias, donde el municipio tiene previsto construir edificios con departamentos para albergarlos.

POCOS PROBLEMAS

Navarro dijo que los problemas que causaron las lluvias caídas en los últimos días fueron mínimos; por ejemplo, el desborde del río Melchuco perjudicó los trabajos de estabilización en Cotahuma.

Asimismo, desde el lunes comenzaron los trabajos de drenaje en la calle Huyustus y concluirán en los próximos días. En febrero pasado los vecinos y comerciantes de esa calle comercial se llevaron un gran susto por el rompimiento de la bóveda del río Pantón, que puso en riesgo a varias casas del lugar y dejó sin puestos de venta a muchos gremiales del sector.

Aguas del Illimani en El Alto

Tarifas de agua diferenciadas

La concesionaria Aguas del Illimani planteó poner en vigencia tarifas diferenciadas en la ciudad de El Alto en las facturas de agosto pasado, por el plazo de un año, pero sin mover una coma del nuevo sistema tarifario aprobado por el ex Servicio Autónomo Municipal de Aguas Potables y Alcantarillado (Sampap).

La propuesta fue dada a conocer a los dirigentes de la Central Obrera Regional (COR) por el gerente general de la nueva concesionaria, Alain Carbonel, y ratificada en una reunión sostenida con representantes de las organizaciones de base de aquella ciudad.

El mes pasado las facturas emitidas por Aguas del Illimani fueron rechazadas por el excesivo

aumento que osciló entre el 100 y hasta el 500 por ciento.

Ramiro Llusco, de la comisión revisora de la facturación por parte de la COR, informó que la propuesta será considerada en una reunión de los representantes de todas las organizaciones ajenas. Sin embargo, esas tarifas diferenciadas favorecerán sólo a los clientes que estén al día con el pago de sus facturas.

MERCADOS Y PANADERÍAS

En el caso de los centros de expendio se plantea dividir el consumo total de cada establecimiento entre el número de afiliados legalmente asentados en cada mercado y luego aplicar de acuerdo al volumen consumido.

Por ejemplo, para un mercado de 15 puestos de venta, se considerará la tarifa comercial baja de 3,5 bolivianos por metro cúbico.

Por constituirse el pan en un alimento de consumo básico con repercusión sobre el costo de vida de los altoños, Aguas del Illimani propone facturar a las panaderías artesanales con el régimen residencial.

Sin embargo, se establece que los parámetros para determinar el carácter artesanal será la existencia o no de empleados, el tipo de equipamiento y el funcionamiento dentro de una vivienda.

La concesionaria también propone la tarifa residencial a todos los colegios públicos de El Alto cuya factura no sea pagada por la municipalidad.

ENTEL INFORMA

A LOS TRABAJADORES Y EX-TRABAJADORES ACCIONISTAS DE ENTEL S.A.

A las personas nombradas a continuación que realizaron el pago de sus acciones hasta el 31 de julio del año en curso y que no hubiesen presentado sus BOLETAS DE DEPÓSITO BANCARIO, se les invita a hacer llegar estas Boletas Originales, a la Dirección Corporativa de Asuntos Legales y Societarios en la ciudad de La Paz o a las Gerencias Regionales u Oficinas Comerciales de ENTEL S.A., donde se encuentren radicando:

PATERNO	MATERNO	NOMBRE	PATERNO	MATERNO	NOMBRE
Aguirre	De Thaine	Maria René	Morant	De Añez	Martha
Aguirre	Varela	José Víctor	Moreno	Guzmán	Mauricio
Aicaz	Iporre	Rita	Nagayama	Cordero	Miguel
Alfaro	Silva	Carlos Oscar	Ortega	Antezna	Ricardo
Alvarez	Viscarra	Selvy	Ortiz	Saravia	Omar
Arías	Arías	Ricardo	Paz	Tapia	Andrés
Ariz	González	Marineta	Peñalosa	Bernardini	Cristian Juan
Avilez	Rodríguez	Ivana	Peredo	Trigo	José
Avayiri	Guzmán	Pedro	Pereira	Araya	Dora
Barbery	Arroyo	Ela Fresia	Pereira	Bejarano	Guido
Bazoberry	Chali	Carolina Sandra	Pérez	Reyes	Gabriel José
Benítez	Pantoja	Zulma Fátima	Pomier	César	Daniel Angel
Benítez	Castillo	Esteban	Pozo	Gonzales	Dhery
Bianco	Balcasar	Rodolfo	Quino	Meigajero	Hugo
Bonfiglio	De Gumucio	Claudia	Quiroga	Sánchez	Dana
Calizaya	Tapia	José Hugo	Quispe	Marín	David Heyl
Canelas	Borda	Maria Teresa	Reinaga	Joffre	Waldo
Casas	De Balderrama	Oswaldo E.	Ribera	Boovich	Franklin
Cañas	Requena	Jhonny	Ricaide	Tito	Victor Ramiro
Coaguira	Alcón	Adalid Beniz	Richter	Jorge	Milton
Cordero	Sánchez	Rend	Rios	María Luisa	Hernán
Cruz	Paco	David Cristóbal	Rivero	Terán	Misael
Cuellar	Flores	Norka	Roca	Canedo	Cecilia
Durán	Torrez	Maria Del R.	Rocha	Gutiérrez	Alfredo
Durán	Michel	Jenny Luz	Rojas	Morales	Germán
Escobar	Pérez	Mauricio	Rojas	Velarde	Gustavo Benito
Espinosa	Flores	Maria Teresa	Romero	Vargas	Aida Luz
Estremadoiro	Heredia	Fabiola	Rubín de Celis	Belaunde	Oscar
Farell	López	Crisanto	Ruiz	Torrez	María
Farinas	Catarro	Blanca	Ruiz	Rodríguez	Antenor Julio
Fuentes	Antezana	Maria Teresa	Saavedra	Torrez	Javier
Galarza	La Fuente	Pastor	Saavedra	Torrez	Miguel Julio
García	Ramos	Roque	Salazar	Torrez	Ruperto
Gutiérrez	Román	Eduard René	Salazar	Torrez	Edil
Hurtado	Chanove	Elia R.	Salvatierra	Torrez	Victor
Ibañez	Vargas	Mauricio Luis	Sandoval	Torrez	Carlos
Irahola	Abaroa	Ana Maria	Santos	Torrez	David
Jordan	De Cabrera	Susy	Sequeira	Torrez	Maritza
Justimano	Ruiz	Emy	Silva	Torrez	Isabel Brígida
Justimano	De Lucero	Susana	Suárez	Torrez	Orlando
León	Lima	David	Susaño	Torrez	Teresa
López	Vargas	Ivar Ignacio	Tacora	Torrez	Policarpio Hugo
Lozano	De La Riva	Gaby Amparo	Teliez	Torrez	Arévalo
Luna	Montecinos	William	Terrazas	Torrez	López
Maita	Beltrán	Sergio Daniel	Torrez	Torrez	Mario
Martínez	Saucedo	Leonardo David	Torrez	Torrez	Arturo
Martínez	Arteaga	Lucio	Torrez	Torrez	Victor
Melgar	Rodríguez	Arnoldo	Torrez	Torrez	Juan
Méndez	Chávez	Ronald	Torrez	Torrez	Eva
Mendoza	Villalobos	Milton	Torrez	Torrez	Patricia
Merino	Sánchez	Félix	Torrez	Torrez	
Milendez	García	Almir	Torrez	Torrez	
Miranda	Cabrera	Wilfredo	Torrez	Torrez	
Molina	Vásquez	Adela	Torrez	Torrez	

La no recepción de dichas Boletas de Depósito Bancario, hasta el día viernes 3 de octubre de 1997, a la transferencia de las acciones a las Administradoras de Fondos de Pensiones, de acuerdo a ley, sin derecho a posterior reclamo.

La Paz, 30 de septiembre de 1997

Entel
Estar juntos, llegar lejos

EMPRESA METALURGICA VINTO CORPORACION MINERA DE BOLIVIA

LA EMPRESA METALURGICA VINTO EN PREVISION A LO DISPUESTO POR EL D.S. 23981 Y LA R.S. 216145; INVITA A LAS EMPRESAS/FIRMAS LEGALMENTE ESTABLECIDAS EN EL PAIS, PRESENTAR OFERTA PARA LA PROVISION DE NUESTRAS SIGUIENTES INVITACIONES:

INVITACION PUBLICA 34/97

1ra. Convocatoria
Material: LADRILLOS
REFRACTARIOS
Pedido No. I-6-0228/97
Valor Pliego Bs. 50,00

INVITACION PUBLICA 40/97

1ra. Convocatoria
Material: CONDENSADORES
DE VAPOR DE AGUA
(TIPO RADIADOR)
Pedido No. I-6-0232/97
Valor Pliego Bs. 50,00

INVITACION PUBLICA 42/97

1ra. Convocatoria
Material: GENERO
PAÑO
Pedido No. I-3-0147/97
Valor Pliego Bs. 50,00

INVITACION DIRECTA

1ra. Convocatoria
Material: HIDRACINA
(HIDRATO DE HIDRACINA)
Pedido No. N-3-1318/97
Valor Pliego Bs. 30,00

INVITACION DIRECTA

1ra. Convocatoria
Material: MOTOR COMPLETO
Y CAJA DE CAMBIOS PARA GRUA
MARCA HYSTER
Pedido No. N-6-0870/97
Valor Pliego Bs. 30,00

INVITACION PUBLICA 35/97

1ra. Convocatoria
Material: LADRILLOS
REFRACTARIOS
Pedido No. I-6-0226/97
Valor Pliego Bs. 50,00

INVITACION PUBLICA 41/97

1ra. Convocatoria
Material: REPUESTOS PARA
SISTEMA DE GOLPEO DE
FILTROS
Pedido No. I-6-0236/97
Valor Pliego Bs. 50,00

INVITACION PUBLICA 43/97

1ra. Convocatoria
Material: AZUFRE
ELEMENTAL
Pedido No. N-3-1353/97
Valor Pliego Bs. 50,00

INVITACION DIRECTA

1ra. Convocatoria
Material: MOTOREDUCTOR
PARA CORROUSEL DE ANODOS
Pedido No. N-6-0858/97
Valor Pliego Bs. 30,00

INVITACION DIRECTA

1ra. Convocatoria
Material: BATERIAS PARA
HANDIE TALKIE
Pedido No. N-6-0876/97
Valor Pliego Bs. 30,00

LAS EMPRESAS/FIRMAS INTERESADAS PUERAN ADQUIRIR EL PLIEGO DE CONDICIONES Y EFECTUAR CONSULTAS EN OFICINAS DE SUB GERENCIA ADMINISTRATIVA VINTO-ORURO (TELEFONOS: 78096-78093) O GERENCIA LA PAZ AV. VILLAZON No. 1966 3er. PISO (TELEFONOS: 369546-47-48). LA RECEPCION DE PROPUESITAS SERA HASTA HORAS 15:30 P.M. DEL DIA LUNES 20 DE OCTUBRE DEL AÑO EN CURSO. EL PRECIO DEL PLIEGO DE CONDICIONES ESTA DESCRITO PARA CADA PEDIDO. LA APERTURA DEL SOBRE "A" SE REALIZARA EN ACTO PUBLICO EN OFICINAS DE LA EMPRESA (ORURO-VINTO) A HRS. 14:30 DEL DIA 23 DE OCTUBRE DEL AÑO EN CURSO.

ORURO (VINTO), 26 DE SEPTIEMBRE DE 1997



EL FONDO DE LAS NACIONES UNIDAS PARA LA INFANCIA, UNICEF, EXPRESA SU SENTIMIENTO DE PESAR POR EL SENSIBLE FALLECIMIENTO DE QUIENES EN VIDA FUERON:

**SR. MAURICIO QUIROGA RAMIREZ
SRA. BEATRIZ TORRES DE QUIROGA
Y LA NIÑA SOFIA QUIROGA TORRES
Q.E.P.D.**

HERMANO, CUÑADA Y SOBRINA DEL EXCELENTISIMO SEÑOR VICEPRESIDENTE CONSTITUCIONAL DE LA REPUBLICA Y AMIGO ENTRAÑABLE ING. JORGE QUIROGA RAMIREZ. PARA EL Y SU DISTINGUIDA FAMILIA TODA NUESTRA SOLIDARIDAD Y AFECTO.

LA PAZ, 1 DE OCTUBRE DE 1997



República de Bolivia
Ministerio de Educación, Cultura y Deportes

Tito Hoz de Vila Quiroga, Ministro de Educación, Cultura y Deportes, Amalia Anaya J., Iván Tavel T., Renzo Abruzzese A., Ramón Rocha M., Juan Antonio Terán B., Viceministros, se solidarizan con el dolor que embarga a las familias Quiroga Ramírez y Torres Tejada, por el trágico fallecimiento de:

**Sr. MAURICIO QUIROGA RAMIREZ
Sra. BEATRIZ TORRES DE QUIROGA
Niñita SOFIA QUIROGA TORRES
Q.D.D.G.**

Rogando al Señor los reciba en su seno, dé consuelo y resignación a sus atribuladas familias y cuide, en especial, de la niñita Isabella Quiroga Torres, única sobreviviente.

LA PAZ, OCTUBRE DE 1997



EL PRESIDENTE, DIRECTORIO Y EJECUTIVOS DE Y.P.F.B.

SE ADHIEREN AL DOLOR QUE EMBARGA A LA FAMILIA QUIROGA RAMIREZ POR EL SENSIBLE FALLECIMIENTO DE:

**SR. MAURICIO QUIROGA RAMIREZ
SRA. BEATRIZ TORRES QUIROGA
NIÑITA: SOFIA QUIROGA TORRES
Q.E.P.D.**

MIEMBRO DE NUESTRO DIRECTORIO, HERMANO, HERMANA POLITICA Y SOBRINA DEL EXCELENTISIMO VICE-PRESIDENTE DE LA REPUBLICA Y PRESIDENTE NATO DEL CONGRESO NACIONAL, ING. JORGE QUIROGA RAMIREZ

LA PAZ, SEPTIEMBRE 1997



ING. JAVIER ESCOBAR SALGUERO, LOURDES CASO DE ESCOBAR Y FAMILIA, EXPRESAN SU SENTIMIENTO DE PESAR POR EL FALLECIMIENTO DE:

**MAURICIO QUIROGA RAMIREZ
BEATRIZ TORRES DE QUIROGA
SOFIA QUIROGA TORRES (HIJA)
Q.E.P.D.**

Y HACEN LLEGAR AL EXCELENTISIMO SR. VICEPRESIDENTE DE LA REPUBLICA, ING. JORGE QUIROGA RAMIREZ, Y A SU FAMILIA SUS CONDOLENCIAS POR PERDIDAS TAN IRREPARABLES.

LA PAZ, SEPTIEMBRE 30 DE 1997



Los indocumentados en las oficinas de inmigración realizan gestiones para conseguir su visa de residencia.

Alivio por tres semanas en EE.UU.

**Senado aprobó
plazo a ilegales**

Washington, (EFE).- El Senado de Estados Unidos secundó ayer la decisión de la Cámara de Representantes de otorgar tres semanas de prórroga a decenas de miles de inmigrantes sin documentos para que tramiten su residencia legal.

El voto en la cámara alta fue unánime en favor de la extensión extraordinaria (99-0), horas antes de la expiración de la oportunidad concedida en la nueva ley de inmigración a los inmigrantes que pueden pedir su residencia en EEUU.

La ampliación pasó sin debate en el Senado y la propuesta irá a la firma del presidente Bill Clinton, informó el servicio de Inmigración y Naturalización (SIN), que precisó que la prórroga termina el 23 de octubre próximo.

La prórroga otorga un plazo a decenas de millares de inmigrantes que, de modo, tendrían que abandonar voluntariamente EE.UU. o correr el riesgo de ser deportados.

Se calcula que más de 200.000 inmigrantes sin residencia legal podrán tramitar la "green card" (tarjeta de residencia), pero la mayoría no beneficiará sin embargo una gran mayoría de indocumentados que podría ascender a los cinco millones.

La sección 245 (i) de la nueva ley de inmigración reconoce la oportunidad de trámite a los que tienen algún asidero legal para tramitar su residencia, amenazando con dividir a multitud de familias en las que uno de los miembros es residente y otros no.

Lo dice el Ministro de Justicia

**"Tribunales sin rostro"
se abolirán en el Perú**

LIMA, (AP).- El gobierno peruano anunció que abolirá a los criticados tribunales integrados por "jueces sin rostro", que juzgan a los acusados de terrorismo o traición a la patria.

El ministro de Justicia, Alfredo Quispe, dijo por televisión anoche que el gobierno decidió no prorrogar la vigencia de los controvertidos tribunales constituidos por "jueces sin rostro".

Añadió que incluso esos tribunales podrían ser abolidos antes del 14 de octubre, fecha hasta la que fueron prorrogados mediante una ley.

Quispe dijo que es voluntad del gobierno del presidente Alberto Fujimori, "expresada

en el Consejo de Ministros la de abolir los tribunales "sin rostro", sistema de juzgamiento vigente desde 1992.

Indicó que los "tribunales sin rostro" pudieron haber respondido a un contexto determinado, pero en las actuales circunstancias consideramos que son innecesarios.

Según Quispe, la abolición de los "jueces sin rostro" obedecerá no solamente al proceso de pacificación que atraviesa el país sino también a las críticas por parte de organismos de organizaciones defensoras de los derechos humanos, por sus condenas sumarias, sin pruebas suficientes, a inocentes.



MIAMSI

Movimiento Internacional de Apostolado en los Medios Sociales Independientes.
Se adhiere al dolor de la familia de la:

**Sra. RITA HINOJOSA VDA.
DE BROCKMANN
Q.E.P.D.**

Madre de nuestros amigos Carlos y María Eugenia.

La Paz, 30 de Septiembre 1997



El impacto del accidente destruyó el Mercedes de Diana (Foto Clarín).

Nuevos análisis revelan más pruebas

Chofer de Diana era alcohólico

PARIS, (AP).- Nuevos análisis de la sangre del chofer de la princesa Diana revelan pruebas más firmes de que era alcohólico, y análisis de sus cabellos indican que durante meses estuvo tomando medicamentos para combatir la depresión, según ayer fuentes judiciales.

La princesa de Gales, Paul Dodi Fayed, novio de Diana, fallecieron en el choque ocurrido el 31 de agosto. Un guardaespaldas sobrevivió. Los nuevos análisis toxicológicos de la sangre de Paul, ordenados por el juez Hervé Stéphan, muestran un "moderado alcoholismo crónico" durante por lo menos una semana antes del fatal accidente, señalaron las fuentes, que requirieron no ser identificados.

ANÁLISIS PREVIOS

Los análisis previos han indicado que al ocurrir el choque el chofer tenía en su sangre tres veces el nivel legal de alcohol, y también revelaron estragos de la droga antide-

presiva Prozac y de tiapride, usada para combatir el alcoholismo.

De los análisis de sus cabellos se determinó que Paul estuvo tomando Prozac desde mayo y tiapride desde julio, dijeron las fuentes judiciales.

Los investigadores han estado concentrando su labor en el nivel de alcohol en la sangre de Paul y en la velocidad a que conducía, como probables causas del choque ocurrido dentro de un túnel a la altura del Puente del Alma y paralelo al río Sena.

Pero también analizan el papel que pudieron tener nueve fotografías y un motociclista de prensa que esa noche seguían al Mercedes.

Para la operación previa a la recreación de lo ocurrido, dirigida por el juez Stéphan, los restos retorcidos del Mercedes fueron llevados anoche al túnel a fin de tratar de determinar su trayectoria exacta, para lo cual fueron ubicados en diferentes sitios: frente a la pared cerca de la entrada, ante un pilar de hormigón contra el cual chocó, y frente a la pared opuesta, dijo el informante.

En Estados Unidos

Empresarios no quieren reducir emisión de gases

Advierten que apoyar la política de reducción del calentamiento global originará un descalabro económico del país. Más de 1.5 millones de personas pueden perder sus empleos.

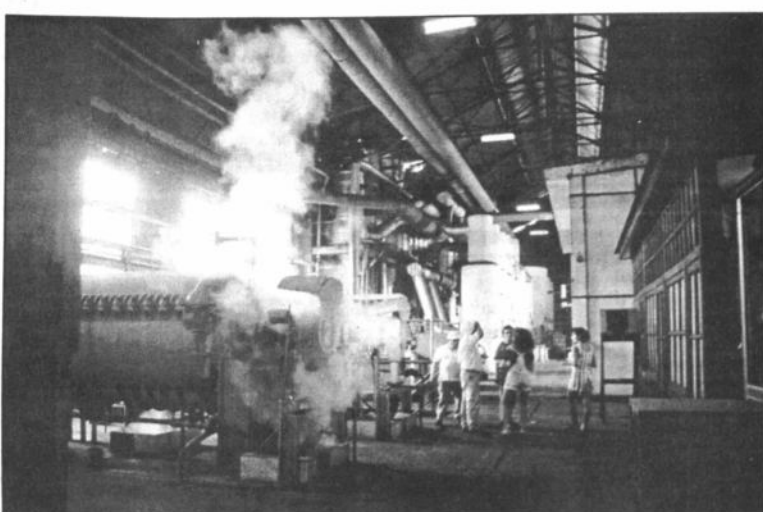
WASHINGTON, 30 (AP).- Muchos grupos empresariales norteamericanos pronosticaron ayer un enorme descalabro económico si Estados Unidos se compromete a reducir las emisiones que causan el efecto invernadero en la conferencia que sobre el clima tendrá lugar en diciembre en Japón.

Economistas y representantes industriales dijeron a una comisión del Senado que 1.5 millones de personas podrían perder sus empleos si las industrias se ven obligadas a reducir sus emisiones de gases para el año 2010 a los niveles de 1990, al quemar menos carbón y petróleo.

Los costos de satisfacer los límites propuestos de bióxido de carbono serán muy sustanciales. Los norteamericanos crearán que vivimos nuevamente los shocks de los precios petroleros de los años 1970 y 1980", según el ex asesor económico de la Casa Blanca Murray Weidenbaum, que ocupó el cargo durante la presidencia de George Bush.

CRÍTICA A LA CASA BLANCA

El senador Frank Murkowski, presidente de la Comisión de Energía y Recursos Naturales del Senado, criticó a la Casa



Los empresarios no quieren reducir la emisión de gases que causan el efecto invernadero (Foto archivo).

Blanca por no haber despachado un representante a las audiencias legislativas.

Aunque el gobierno del presidente Bill Clinton que pedirá topes vinculantes en la emisión de gases contaminantes durante la conferencia de Tokio, el senador dijo que no propuso medidas específicas para lograrlo.

Aunque Clinton considera que debe ser encarada la amenaza del calentamiento global mediante compromisos internacionales, la Casa Blanca no propuso reducciones y fechas específicas para lograrlo.

Rechazó además una propuesta europea para reducir las emisiones de bióxido de carbono en un 15 por ciento para el año 2010.

EL GOBIERNO NO DEBE COMPROMETERSE Sin embargo los senadores, expresaron ya sus recelos. A principios de año el senado aprobó una resolución por votación de 95-0 que pide a la Casa Blanca que no se comprometa a reducciones específicas de la contaminación atmosférica a no ser que países en vías de desarrollo como China, México y Brasil hagan lo mismo.

La conferencia de Japón, a la que asistirán en diciembre 150 naciones, desea que los países industrializados se comprometan obligatoriamente a reducir sus emisiones de gases contaminantes, mientras que los países en desarrollo, que conjuntamente emiten más gases que el mundo industrializado, prometen solamente intentarlo.

Los grupos industriales y empresariales norteamericanos sostienen que el tratado dañará la economía norteamericana y lanzaron una campaña de televisión de 15 millones de dólares, a nivel nacional, contra la iniciativa.

El tratado "no es global y no funcionará", sostienen los anuncios y afirman que países como China y Brasil no tendrán que reducir sus emisiones nocivas.

\$us188 millones se genera al año

"Coimas" encarecen justicia peruana

LIMA, (EFE).- Las "propinas" que pagan los ciudadanos a funcionarios de la judicatura de Perú, para que sus expedientes no se retrasen, llegan a más de \$188 millones de dólares al año, se informó ayer en Lima.

José Delleplane, secretario de la Comisión Ejecutiva del Poder Judicial, que dirige la reforma de la judicatura, declaró ayer a la emisora "Radioprogramas" de Perú que esa cifra es superior al presupuesto de la Administración de Justicia, que asciende a unos \$41.5 millones de dólares al año.

El total de las "propinas" fue calculado, según explicó Delleplane, multiplicando "el millón de expedientes que ingresan al año por los 40 pasos que siguen por el aporte de las dos partes en litigio".

El funcionario indicó que para evitar esos pagos

ilegales se pondrá en marcha en los próximos días un plan anticorrupción destinado a detectar y destituir a los empleados que se dedican a pedir dinero a los litigantes.

Al referirse a los casos de corrupción de jueces, Delleplane dijo que la Oficina de Control de la Magistratura ha realizado una buena labor en ese campo mediante la reorganización del despacho judicial y la separación de los magistrados venales.

La reorganización impide ahora que los magistrados se reúnan a solas con los abogados de las partes, "porque es en esas reuniones donde se consuman acuerdos ilegales".

Mantuvo también que es necesario endurecer las penas para los jueces y abogados que incurrir en corrupción, y propuso que se les inhabilite de por vida para el ejercicio de la abogacía.

Se debaten contratos petroleros

Guerrilla amenaza los congresistas

BOGOTÁ, (EFE).- El Ejército Operación Nacional (ELN), azoó ayer en un comunicado a los congresistas que en la reforma de los contratos con la multinacional Petroleum Exploration señalando que ellos y sus familias "tendrán el honor de objetivos militares".

Representante a la Cámara Julio César Rodríguez, presidente una subcomisión que evalúa los contratos con la multinacional británica, de las amenazas del ELN a la mejor forma de continuar el debate sobre el

tema, objetivo militar, ELN".

La modificación del contrato de asociación entre el Estado colombiano y la compañía extranjera significaría, según algunos analistas, una mayor rentabilidad para esta empresa.

British Petroleum considera que el hidrocarburo que debe tenerse en cuenta en la participación sobre los yacimientos debe ser el gas y no el petróleo cuando el primero es más abundante.

Los contratos suscritos establecen que el petróleo es el hidrocarburo que debe tenerse en cuenta, lo que a juicio de la BP hace poco rentable la explotación de algunos yacimientos.

El parlamentario afirmó que el Congreso ha sido amplio en el estudio y el debate del tema petrolero.

En el Perú

Denuncian 58 atentados contra libertad de prensa

Las estadísticas fueron dadas a conocer en la víspera de la celebración del "Día del Periodista" y en ellas figuran en primer lugar 17 amenazas, hostigamientos psicológicos contra hombres de prensa



Un automóvil de un periodista fue destruido por bomba (Foto Archivo).

LIMA, (EFE).- Un total de 58 atentados contra la libertad de prensa y el ejercicio del periodismo han sido registrados en Perú este año, desveló a EFE el presidente de la Asociación Nacional de Periodistas (ANP), Roberto Mejía Alarcón.

Las estadísticas fueron dadas a conocer en la víspera de la celebración del "Día del Periodista" hoy, miércoles, y en ellas figuran en primer lugar 17 amenazas, hostigamientos psicológicos contra hombres de prensa de distintos departamentos del Perú.

El presidente de la ANP señaló que "de manera formal hay libertad de prensa pero de manera real no hay libertad de información porque se trata de acallar a los medios".

HAY AGRESIONES

"No hay acceso a la información, hay agresiones, denuncias de espionaje telefónico a periodistas, querrelas judiciales contra medios en diversos lugares, hay autoridades mu-

nicipales y policiales que quieren acallar al periodista", acotó.

Mejía señaló a EFE que en la lista difundida por la ANP, y que incluye atentados contra la libre circulación de la información está incluido el despojo de la nacionalidad peruana y de la administración de la televisora "Frecuencia Latina" al empresario de origen israelí Baruch Ivcher.

La decisión adoptada en el caso Ivcher, agregó, constituye "una decisión política del Gobierno con la inocultable voluntad de acallar a un medio de comunicación cuyo principal accionista había decidido denunciar (a través de su emisora) los casos de tortura contra una agente del Ejército y el asesinato de otra, los ingresos del asesor presidencial", entre otros.

En la relación de amenazas y hostigamientos difundidos por la ANP figuran periodistas como César Hildebrandt, presentador del programa informativo

Accidente de carretera deja muertos y heridos

MENDOZA (Argentina), (EFE).- Al menos cinco ancianos chilenos murieron y otras 47 personas resultaron heridas, la mayoría de esa nacionalidad, en un choque entre un autobús y camión en una carretera andina cercana al límite con Argentina, informó la Defensa Civil de este país.

Al parecer, un autobús con pensionistas chilenos que se dirigía a Uruguay chocó contra un camión de Argentina que llevaba cajas de vino hacia Santiago de Chile.

El accidente ocurrió en un camino de montaña, que une la provincia argentina de Mendoza, a 1.000 kilómetros al oeste de Buenos Aires, en territorio chileno, a través del Puente Internacional de Las Cuevas, el más importante en la extensa frontera entre ambas naciones suramericanas.

VIOLENCIA

Debido a la violencia de la colisión el autobús volcó y cuatro de sus ocupantes murieron en el acto, mientras que un quinto falleció horas después de haber sido ingresado en un hospital de Mendoza.

El resto de los pasajeros resultó con heridas diversas, siete de ellas de gravedad, al igual que el conductor del camión y su acompañante, identificados como Rodolfo Cruz Pinto y Juan Dominatto.

RUMBO

AL URUGUAY El autobús había partido de Santiago de Chile y se dirigía hacia la costa atlántica argentina para luego continuar viaje a Uruguay.

Fuentes policiales informaron de que el camión, quien fue detenido, había sido advertido en un control policial kilómetros antes del lugar del accidente que detuviera su marcha debido a un intenso temporal de lluvia y granizo, pero desoyó la recomendación y continuó el viaje.

Más de una decena de ambulancias fueron movilizadas al lugar del accidente desde Mendoza, para auxiliar a las víctimas y conducirlos al hospital Central.

Objetivo de la Alta Comisaría

ONU busca imparcialidad para los derechos humanos

NACIONES UNIDAS, (EFE).- Imparcialidad y justicia serán las principales líneas de actuación de la Alta Comisaría de las Naciones Unidas para los Derechos Humanos, Mary Robinson, quien ayer insistió en la necesidad de "romper el círculo de impunidad" que prevalece en algunos países.

Robinson, quien ofrecía su primera rueda de prensa en Nueva York desde que fue nombrada para el cargo el pasado 9 de junio, se refirió a las violaciones de derechos humanos que quedan sin castigo y mencionó los casos de Ruanda y la República Democrática de Congo.

Actualmente, un equipo de las Naciones Unidas intenta investigar en el antiguo Zaire la muerte de un gran número de personas en los últimos años, especialmente las matanzas de refugiados hutus ruandeses, presuntamente perpetradas por tutsis de la misma nacionalidad

enrolados en las tropas del actual presidente de Congo, Laurent Kabila.

TRABAJOS BLOQUEADOS

Los trabajos de la comisión están bloqueados desde su llegada a Kinshasa, el 24 de agosto, por la falta de acuerdo de las autoridades de este país.

Ayer, informaciones de prensa procedentes de Zambia, señalaban que Kabila declaró antes de abandonar este país para regresar a Congo que ha pedido la retirada de la misión.

A falta de una confirmación oficial, Robinson comentó ayer que si es cierto, la situación de la comisión se hará "insostenible" pero mantendrá en la agenda de la Alta Comisaría esta investigación que consideró muy importante.

La Alta Comisaría ha celebrado en los últimos días numerosas reuniones con ministros y altos funcionarios de las Naciones Unidas con ocasión de la celebración de la 52 Asamblea de la ONU.



República de Bolivia
Ministerio de Justicia

La Ministra de Justicia Dra. Ana María Cortés de Soriano, el Vice Ministro de Justicia Dr. Juan Chahín, el Vice Ministro de Derechos Humanos Dr. Edgar Montaño P., Directores y Profesionales del Ministerio de Justicia, se adhieren al sentimiento de dolor que embarga a la familia de los que en vida fueron:

SR. MAURICIO QUIROGA RAMIREZ
SRA. BEATRIZ TORRES DE QUIROGA
NIÑA SOFIA QUIROGA TORRES
(Q.E.P.D.)

Hermano, hermana política y sobrina del Señor Vice Presidente Constitucional de la República Ing. Jorge Quiroga Ramírez.
La Paz, septiembre 30, 1997



Fernando Monasterio Nieme y Familia, se adhieren al profundo dolor que embarga a la familia de quienes en vida fueron:

Sr. Mauricio Quiroga Ramírez
Sra. Beatriz Torres de Quiroga
Niña Sofía Quiroga Torres
(Q.E.P.D.)

Hermano, hermana política y sobrina del Excmo. Vicepresidente Constitucional de la República y estimado amigo, Jorge Fernando Quiroga Ramírez, a quien hacemos llegar nuestras más sentidas condolencias, pidiendo a Dios le dé resignación en estos momentos de tan irreparable pérdida.

Santa Cruz, Octubre de 1997



EL PRIMER SECRETARIO DE LA H. CAMARA DE DIPUTADOS, Dr. Guido Roca Villavicencio y Familia, expresan su sentimiento de pesar por el fallecimiento de los que en vida fueron:

Sr. MAURICIO QUIROGA RAMIREZ
Sra. BEATRIZ TORRES DE QUIROGA
Niña SOFIA QUIROGA TORRES

Hermano, hermana política y sobrina del Vicepresidente de la República y Presidente nato del Congreso Nacional, Jorge Quiroga Ramírez, y le acompañan en este momento de dolor.

La Paz, septiembre de 1997



EL PREFECTO Y COMANDANTE GENERAL DEL DEPARTAMENTO
H. ARMANDO ROSAS GUZMAN
Y SU SEÑORA ESPOSA GABRIELA ZAMORA DE ROSAS

EXPRESAN SU SENTIMIENTO DE PESAR POR EL SENSIBLE FALLECIMIENTO DE LOS QUE EN VIDA FUERON:

MAURICIO QUIROGA RAMIREZ
BEATRIZ TORRES TEJADA DE QUIROGA
SOFIA QUIROGA TORRES (HIJA)
Q.E.P.D.

Y SE ADHIEREN AL DOLOR QUE EMBARGA A LA FAMILIA DEL SEÑOR EXCELENTISIMO VICEPRESIDENTE DE LA REPUBLICA, DON JORGE QUIROGA RAMIREZ, Y LA FAMILIA TORRES TEJADA, POR TAN IRREPARABLES PERDIDAS.

ORURO, SEPTIEMBRE DE 1997



Las intensas lluvias interrumpieron el transporte en el sur de España.

Cinco muertos en España

Lluvia bloquea el transporte

ALICANTE, España. (AP).- Cinco personas murieron ahogadas ayer debido a las lluvias torrenciales caídas en esta ciudad del sudeste mediterráneo. Todas las víctimas fueron arrastradas por la crecida.

Un anciano se ahogó en Alicante cuando las aguas barrieron una de las calles principales. Los equipos de rescate trataron de llegar hasta la mujer, agarrada a una farola pero se la llevó la corriente y la policía encontró su cadáver varias cuadras más abajo.

Los bomberos y la defensa civil tuvieron que ayudar a decenas de personas atrapadas en autobuses y vehículos.

Murieron además una madre y su bebé de 7 meses, según Radio Nacional de España.

Varios centenares de personas aguardaban a recibir alimentos de emergencia en la estación ferroviaria de Alicante, que quedó incomunicada por carretera y tren del

resto de España durante más de cinco horas, según despachos de prensa.

Los bomberos rescataron a decenas de personas atrapadas en autobuses y vehículos en todo Alicante. Informes noticiosos indicaron que varias viviendas se desplomaron y muchas otras fueron evacuadas, aunque no hubo heridos.

Quince vuelos internacionales y un vuelo nacional con destino a esta ciudad portuaria fueron desviados a otras ciudades más al norte, dijo Radio Nacional de España.

Los aguaceros comenzaron en el sur de España el domingo. Numerosos caminos quedaron cortados en el sur de Valencia y en la vecina provincia de Murcia. Ambas regiones atraen a turistas del norte de Europa.

Las lluvias seguramente disminuirán esta noche pero los meteorólogos dijeron que las crecidas podrían llegar a su mayor nivel el miércoles.

Ronda el fanatismo asesino

Nueva matanza deja 85 muertos en Argelia

ARGEL, (AP).- Desconocidos decapitaron a un bebé mientras asesinaban a 52 miembros de una misma familia, y mataron a otras 32 personas en cinco ataques, dijeron ayer fuentes en hospitales y testigos.

Esta nueva ronda de fanatismo asesino siguió a otros ataques similares ocurridos durante el fin de semana, que incluyeron la masacre de 11 maestras frente a sus estudiantes.

Nadie se adjudicó los ataques ocurridos en los últimos días en suburbios de esta capital, cerca de la ciudad de Blida, unos 50 kilómetros al sur de aquí y próximos a la frontera con Marruecos.

Pero se sospecha que fueron perpetrados por los militantes islámicos que mantienen su insurgencia desde principios de 1992.

NIÑOS MASACRADOS
La mayoría de los cadáveres de las víctimas en esta serie de masacres, muchas de ellas niños, fueron mutilados y luego quemados, dijeron fuentes de hospitales.

La primera matanza ocurrió el sábado a la noche en el suburbio de Sidi el Kebir, al norte de Argel, con un saldo de ocho muertos.

En ese mismo barrio, el domingo a la noche atacantes armados con armas de construcción lo destruyeron y dejaron tres heridos.

Poco después, a pocos kilómetros de allí y en el vecindario de Sidi Yusef, atacantes disfrazados de policías degollaron a una pareja y a sus dos hijas, y secuestraron a tres jovencitas.

Casi en esos mismos momentos unos 15 hombres armados degollaron o decapitaron a 52 miembros de una misma familia, incluyendo 10 niños, que vivían en cinco casas adyacentes, y secuestraron a otras cinco jovencitas.

La misma noche, en la población de Tlemcen cercana a la frontera con Marruecos, atacantes mataron a puñaladas a 10 personas y detonaron tres bombas, dejando tres heridos.

Palestinos acusan a Israel de sabotear la paz

JERUSALÉN, (EFE).- La declaración del primer ministro israelí, Benjamin Netanyahu, de continuar con la construcción en los asentamientos judíos es un intento de "sabotear la última oportunidad para la paz", según dirigentes palestinos consultados por EFE.

Esa "última oportunidad para la paz" hace alusión al acuerdo logrado ayer en Nueva York entre el ministro de Asuntos Exteriores israelí, David Levy, y el negociador palestino Mahmud Abás, para reanudar las negociaciones entre palestinos e israelíes el próximo 6 de octubre.

El acuerdo, alcanzado gracias a la mediación de la secretaria de Estado norteamericana, Madeleine Albright, establece que habrá un "período de tiempo" en el que las partes se abstendrán de tomar "decisiones unilaterales".

La citada fórmula es interpretada por los palestinos como una obligación para Israel de no continuar con la construcción de siete mil viviendas e instalaciones en asentamientos judíos, situados en Jerusalén Oriental y Cisjordania.

Para aclarar malos entendidos, Netanyahu se apresuró ayer a declarar que su Gobierno seguirá adelante con la expansión de los asentamientos.

Resto del Mundo

ARMAS

Moscú, (EFE). - Expertos de Rusia y Estados Unidos iniciarán en breve consultas sobre el Tratado START-3 para emprender una nueva reducción de armas estratégicas antes del año 2004, pese a la oposición que se perfila en los parlamentos de ambos países.

El acuerdo fue alcanzado el pasado viernes en Nueva York por el ministro ruso de Asuntos Exteriores, Yevgueni Primakov, y la secretaria norteamericana de Estado, Madeleine Albright, tras la firma de una serie de complementos al START-2, rubricado en enero de 1993.

DESARME

CANBERRA, Australia, (AP). - Australia ha logrado que sus ciudadanos entreguen más de 600.000 armas de fuego, que le costaron al estado 225 millones de dólares, después que un demente matara a 35 personas hace 17 meses.

Martin Bryant, de 28 años, mató a tiros a 35 personas en Port Arthur, en el estado de Tasmania, con diversas armas de fuego rápido y el gobierno ideó el programa para despojar a sus ciudadanos de semejante arsenal.

ENFRENTAMIENTOS

JAMMU, India, (AP). - Un intenso cañoneo procedente de Pakistán dejó ayer un saldo de 18 civiles muertos y 30 heridos en la provincia septentrional india de Cachemira, dijeron funcionarios de defensa.

Fue uno de los peores incidentes con bajas civiles en las rutinarias escaramuzas fronterizas entre ambos países.

Los proyectiles cayeron desde las primeras horas de la tarde sobre el pueblo fronterizo himalay de Kargil y continuaron hasta después del anochecer.

BLAIR

Brighton (R.Unido), (EFE). - El primer ministro británico, Tony Blair, intentó ayer, martes, convencer a los 1.317 delegados del Partido Laborista reunidos en su congreso anual para que apoyen la revolución silenciosa que, dice, llevará a la modernización, no solamente del partido, sino del Reino Unido.

Por supuesta malversación

Corte Suprema enjuicia a Presidente Fabián Alarcón

El Presidente del Parlamento, Heinz Moeller, calificó de "subversiva" la decisión del magistrado de procesar por el delito de presunta contratación ilegal de personal, cuando éste se desempeñaba como titular del Congreso.

Quito, (EFE). - El proceso abierto ayer, martes, por presunta corrupción, contra el primer mandatario de Ecuador, Fabián Alarcón, por el presidente de la Corte Suprema de Justicia (CSJ), Carlos Solórzano, generó reacciones que, de momento, han situado la decisión del magistrado en la frontera de la legalidad y la "subversión".

El presidente ecuatoriano, Fabián Alarcón, rechazó ayer las acusaciones en su contra hechas por el jefe de la Corte Suprema de Justicia, Carlos Solórzano, y calificó de "política" la apertura de un proceso penal por presunta corrupción.

Alarcón insistió en su inocencia y señaló que la "lamentable providencia" emitida ayer por Solórzano tiene el carácter de política, por lo que tendrá que rechazarla "de la manera más categórica, como hombre, como persona, como ecuatoriano, como mandatario".

El Presidente del Ecuador, Fabián Alarcón, será enjuiciado por supuesta malversación.

SUBVERSIVA

El presidente del Parlamento, Heinz Moeller, calificó de "subversiva" la decisión del magistrado de procesar a Alarcón por el delito de presunta contratación ilegal de personal, cuando éste se desempeñaba como titular del Congreso.

"Es insólita, ilegal, impropia, antideocrática y la calificaría de subversiva", dijo Moeller tras conocer la deci-

sión de Solórzano de procesar a Alarcón.

Para el presidente del Parlamento, la "ambición política" de Solórzano "tiene un solo objetivo, que es subvertir el orden público", pues en su providencia "tiene expresiones inaceptables contra el Parlamento y el presidente del Congreso".

LA DEMANDA
Solórzano admitió la demanda que presentó ante el

alto tribunal la ex diputada Cecilia Calderón, quien denunció que Alarcón permitió la contratación de 1.119 personas en calidad de asesores y en funciones administrativas del Parlamento.

De acuerdo con el texto de la demanda de Calderón, estos empleados supuestamente no ejercían sus funciones ni estaban capacitados para ello y, además, habrían causado un grave perjuicio al erario público.



Breves de Latinoamérica

ELECCIONES

Buenos Aires, (EFE). - El gobernante Partido Justicialista (peronista) argentino intenta recuperarse de tres amplias derrotas en comicios municipales celebrados el domingo pasado.

El presidente Carlos Menem sostuvo anoche que las derrotas en una ciudad de la sureña provincia de Neuquén y en los dos mayores centros urbanos de la norteña Santiago del Estero no tendrán influencia en los comicios legislativos del 26 de octubre, cuando el Partido Justicialista pondrá en juego su mayoría en la Cámara de Diputados.

SALUD

Caracas, (EFE). - Miles de enfermos venezolanos trataban de obtener ayer asistencia médica en los hospitales públicos, después de que la falta de recursos obligase a cerrar parcialmente los centros dependientes de la Seguridad Social.

"Pena de muerte para enfermos que no puedan pagar medicinas", titula un diario caraqueño al reseñar que los médicos, contrarios a la paralización del servicio, sólo atenderán a los pacientes que puedan costearse los medicamentos.

Los centros de la Seguridad Social en Caracas atienden diariamente a unos 6.000 pacientes que ahora tienen que buscar cobertura sanitaria en otros lugares.

JUICIO

BUENOS AIRES, (DyN). - La Corte suprema argentina ordenó ayer investigar una denuncia por "homicidio calificado" contra la ex premier británica Margaret Thatcher, por su presunta responsabilidad en el hundimiento del crucero General Belgrano durante la guerra de las Malvinas, en 1982.

El Belgrano fue hundido el 2 de mayo de ese año por un misil británico, cuando se encontraba fuera de la zona de combate, y en el hundimiento murieron unos 300 militares, y otros 800 lograron ser rescatados.

Argentina y Gran Bretaña libraron en 1982 una guerra de 100 días por la soberanía de las islas Malvinas, en la que murieron 648 argentinos y 252 británicos.

Si desconocen candidatura

Oviedo amenaza con levantamiento popular

ASUNCION, (AP). - El general retirado Lino César Oviedo amenazó ayer con un levantamiento por parte de sus seguidores si el tribunal electoral desconoce su candidatura presidencial por el oficialista Partido Colorado.

El militar, de 54 años de edad, fue proclamado ganador de las primarias presidenciales del coloradismo, realizadas el 7

de septiembre. Pero su principal adversario, el actual presidente del partido, Luis María Argaña, impugnó ante la justicia electoral los resultados favorables a Oviedo.

La justicia electoral debe decidir primero si se declara competente para analizar la impugnación, ya que el escrutinio fue realizado por un organismo legal, el tribunal electo-

ral del Partido Colorado.

En declaraciones que publica ayer el matutino ABC Color, Oviedo sostuvo que "la voz del pueblo es la voz de Dios y si desconocen mi candidatura, el pueblo cerrará todos los caminos de la República y este pueblo le pedirá la renuncia al (presidente Juan Carlos) Wasmosy".

En algunas esferas políticas y periodísticas estas de-

claraciones fueron consideradas como "apología de la violencia", prohibida por la actual constitución nacional.

Pero el ministro de la Corte Suprema de Justicia, Oscar Paciello, aclaró ayer que "si hubo apología, la denuncia la debe hacer cualquier fiscal de turno o el fiscal general de la nación como representante de la sociedad".

¿QUE DOMINGO!

5 DE OCTUBRE
En VIVO desde el
cine Miraflores

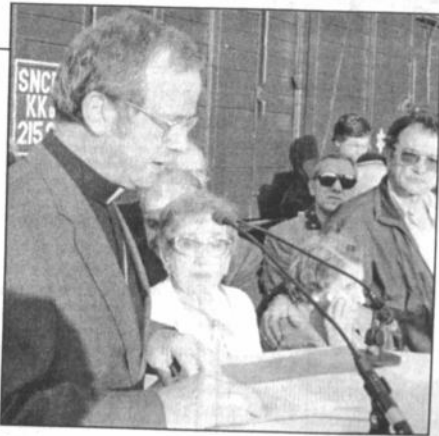
Hrs. 14:00



Bolivisión

LA RED DE MAYOR CRECIMIENTO !





Los dirigentes judíos que asistieron a la ceremonia quedaron visiblemente emocionados.

Por su silencio en deportación de judíos Obispos franceses piden disculpas

PARIS, (AP).- En un acto sin precedente de arrepentimiento, la iglesia católica francesa pidió ayer disculpas por su silencio durante la persecución y deportación sistemática de judíos durante la Segunda Guerra Mundial. Más de un millar de judíos y cristianos se reunieron para una ceremonia emocional en los predios de Drancy, el campo de concentración de las afueras de París donde los judíos languideaban antes de ser enviados a Auschwitz por el régimen nazista de Vichy. "A Dios pedimos perdón y a los judíos que escuchen nuestras palabras de arrepentimiento", dijo Olivier de Berranger, obispo de Saint-Denis.

De pie frente a un vagón de transporte de ganado como los utilizados para enviar a

los judíos a la muerte, Berranger leyó una declaración en que pidió disculpas por el silencio de la iglesia y de sus clérigos entre 1940 y 1942.

"Reconocemos que la Iglesia de Francia fracasó en su misión de educar las conciencias y por ello carga con la responsabilidad de no haber ofrecido ayuda inmediata, cuando la protesta y la protección eran posibles y necesarias...", dijo monseñor Berranger. "Confesamos este error".

El momento fue significativo. El acto de arrepentimiento precedió en una semana el comienzo del juicio contra Maurice Papon, el mayor funcionario del gobierno de Vichy que será sometido a un juicio por complicidad en crímenes de lesa humanidad.

En Río de Janeiro

Comenzaron vigiliias a la espera de Juan Pablo II

El Santo Padre pronunció una clara y dura condena contra el terrorismo. La sexualidad humana es uno de los principales temas que se discutirá durante el Congreso Internacional Teológico Pastoral

Río de Janeiro y Ciudad del Vaticano, (AP y EFE).- Los templos de esta ciudad comenzaron ayer a realizar vigiliias a la espera del Papa Juan Pablo II, mientras teólogos y delegados de todo el mundo se congregaban para inaugurar hoy un congreso Teológico Pastoral en el cual la figura de la mujer será uno de los temas centrales.

Las vigiliias, que se prolongarán a lo largo de la estadía del pontífice en esta ciudad, hasta el domingo en la tarde, estaban combinadas con ritos religiosos y oraciones por el impulso que se espera que la visita de al catolicismo en Brasil y en América Latina.

El congreso Teológico Pastoral, cuyo tema central es "La Familia: Don y Compromiso, esperanza de la humanidad", se extenderá desde hoy hasta el viernes y sus conferencias y conclusiones deberán constituirse en guías para el pensamiento y acción de los católicos. "Serán refuerzos de inspiración pastoral para las diócesis del mundo entero", dijo el secretario general del congreso, Tarcisio Padilla.

ABORTO

La familia y la maternidad estarán en el centro de las conferencias. El tema del aborto cobró actualidad en Brasil en los últimos meses ante un proyecto para reglamentarlo y facilitarlo en clínicas y hospitales del estado.

En Brasil el aborto es permitido bajo extremas circunstancias, como en casos de estupro



Juan Pablo II es esperado en Río de Janeiro, donde en todos los templos comenzaron las vigiliias.

o de grave peligro para la vida de la madre. La Iglesia se opone al aborto por una cuestión de principio de respeto a la vida.

La sexualidad humana será uno de los principales temas sobre los que se discutirá durante el Congreso Internacional Teológico Pastoral que se celebrará a partir de hoy, miércoles, en Río de Janeiro y en el que participarán cerca de 450 obispos y cardenales de 50 países diferentes.

TERRORISMO

El Papa Juan Pablo II pronunció ayer, martes, una clara y dura condena del terrorismo, en la audiencia colectiva concedida a los obispos del norte de España, presentes en el Vaticano para la visita "ad limina".

El Pontífice pidió a los terroristas, "en nombre de Dios", que "renuncien a la violencia como pretexto de acción y reivindicación política".

El Papa condenó el terrorismo de ETA (aunque sin citarla expresamente), en la forma "más rotunda y sin paliativos", y afirmó que lleva a cabo agresiones "injustificadas e injustificables".

El arma de los obispos frente a estas agresiones debe ser enseñar "la vía del perdón, de la convivencia fraterna y solidaria y de la justicia, que son los verdaderos fundamentos para la paz y la prosperidad de los pueblos".

San Miguel, calle 21
esq. Montenegro
Telf.: 792924

Av. Ballivián,
calle 15 (Calacoto)
Telf.: 791122

Buenas Noticias

Ketal
HIPERMERCADOS

La Vida es Fácil con KETAL

NUESTRA ATENCION
AL CLIENTE LO CONFIRMA

GENTE DE HOY



Sr. Felipe García

Ketal es muy práctico, porque además de hacer las compras puedes tomar un café, hacer revelar tus fotos o buscar algún medicamento que se necesite.

RECETA

Zanahorias abrigantadas con jengibre

Ingredientes
8 zanahorias
pequeñas
3 cucharadas de
mantequilla
1/2 cucharilla
jengibre
2 cucharadas de
azúcar
Perejil picado.



- Cocine las zanahorias hasta que estén apenas cocidas.
- Sáqueles la cáscara remojándolas en agua fría y séquelas bien.
- Caliente la mantequilla con el jengibre en una sartén pesada.
- Pase las zanahorias sobre el azúcar y póngalas en la sartén.
- Cocine a fuego lento hasta que estén completamente abrigantadas, dando la vuelta frecuentemente.
- Decore con perejil picado.

Encuentre los ingredientes en nuestra sección de alimentos.

Luz verde

Damos paso a las nuevas ofertas

Azúcar Ketal
5kg
Bs. 14.20



Leche evaporada,
condensada y crema
Nestlé Paquete
Bs. 13.10

Desodorante
Axe en aerosol
160ml
Bs. 10.40

Aceite
puro girasol
Sabrosa
1,5lt
Bs. 10.20



Mayonesa y Mostaza
Knott Paquete
Bs. 19.20

Queques
Duncan Hines
517g
Bs. 10.90

Fideos
Matarazzo
Bolsa 400g
Bs. 2.50



Servilletas Elite
50 uni./Paquete
Bs. 3.20

Ketchup
Heinz
28oz
Bs. 19.90

Detergente
para platos
Rainbow
32oz
Bs. 10.90

Oferta válida del martes 30 de septiembre al lunes 6 de octubre

Estrenos

Home'n car pack

¿Se fue la luz?, no se preocupe, este práctico paquete incluye dos linternas con sus respectivas baterías, no se deje sorprender.



Buen Humor

El paciente le pregunta al médico:

-¿Es usted el doctor León?, el médico le responde:
- "No, soy el doctor Cordero".
- "Ah...sabía que usted era un animal, pero no recordaba cual."



Esta semana

Bebidas

En nuestra bodega encontrará la bebida ideal para preparar todo tipo de tragos, desde los más exóticos hasta los más tradicionales. Visítela.



Voluntad de autoridades

Cinemateca, prioridad nacional para el año 98

Autoridades de la Oficina Mayor de Cultura, el Viceministerio de Cultura y la Prefectura coincidieron en declarar a la Cinemateca Boliviana Prioridad Nacional para 1998. Representantes de las tres instituciones se comprometieron también en una reunión realizada el viernes pasado a gestionar en sus respectivos presupuestos aportes económicos para que el edificio del Archivo Nacional de Imágenes en Movimiento sea concluido el próximo año. "La idea es tener lista a la nueva Cinemateca para 1999, año en el que La Paz será la capital iberoamericana de cultura", dijo Pedro Susz, director de esta institución.

"Las autoridades mostraron su decisión para dar varios pasos inmediatos y otros de mediano plazo. Entre los inmediatos, está agilizar un desembolso aprobado de \$50.000 a través de la Prefectura; la Alcaldía apoyará con alguna alternativa de recaudación de fondos y el Viceministerio con su unidad de comunicación", dijo a PUERTA ABIERTA Susz.

Muchas otras instituciones mostraron también su decisión de respaldar económicamente a la nueva Cinemateca, pero la condición es que se concluya la obra gruesa que actualmente tiene un buen porcentaje de avance. Entre estas figuras, comentó Susz, la Embajada de Suecia, la CAF, y posiblemente la Embajada de España.

Las obras de la Cinemateca permanecieron paradas durante 15 días por la falta de un partida a través de la Ley Financiera que se hará concreta esta semana. Aún faltan fondos para terminar la obra gruesa.

NUEVA CINEMATECA
El nuevo edificio de la Cinemateca, ubicado en la ca-

lle Rosendo Gutiérrez y Capitán Ravelo, será uno de los más modernos de Latinoamérica. En su infraestructura, especialmente pensada para un Archivo de Imágenes en Movimiento, destacan tres salas de proyección pública para 250, 120 y 90 espectadores y una sala de proyección privada para 20 espectadores.

Habrán también un hall de exposiciones dividido en dos sectores: el primero para exposiciones permanentes de la historia del cine boliviano y el segundo para muestras itinerantes de carteles de cine, fotografías, artes plásticas, y otros. La Cinemateca tendrá un área de investigación, con una biblioteca-hemeroteca, sala de lectura y videoteca. El sector de formación estará compuesto por dos salas de conferencias transformables en un mini estudio de filmación para fines pedagógicos y dos aulas-talleres de trabajo para cursos de lectura crítica, apreciación cinematográfica y otras materias.

Para el trabajo de preservación habrá un bloque con ambientes especiales diseñados de acuerdo a las normas técnicas establecidas por la Federación Internacional de Archivos Filmicos. En esta parte se conservarán películas en base nitrato, en base acetato blanco y negro y en base acetato color, también videos, afiches, fotografías, recortes y grabaciones de audio. En este mismo sector se encuentran las áreas de catalogación, clasificación, consulta para estudiantes y el área de restauración.

En servicios, el público podrá contar con una cafetería, una librería especializada y dos niveles de parqueo.

Periodista, catedrático y hombre público

A un año de su muerte, Huáscar Cajías está vivo en la memoria

Hace un año partió Huáscar Cajías Kauffmann, fundador y primer director de PRESENCIA. A lo largo de su vida fue un hombre de bien: sembró sus conocimientos generosamente y dio ejemplo en el ejercicio de la actividad pública. Hoy al mediodía se lo recordará con una misa en la iglesia del Montículo.

Este primer día de octubre se cumple un año de la muerte de Huáscar Cajías Kauffmann, fundador de PRESENCIA, catedrático universitario y destacado hombre público.

Con la muerte de Cajías, el país perdió a un gran hombre de cultura: formador de generaciones de estudiantes de Derecho y Filosofía en las universidades Mayor de San Andrés y Católica, miembro de la Academia Boliviana de la Lengua y escritor.

A un año de su partida, familiares, amigos e instituciones evocan su memoria. La familia ha convocado a una misa este miércoles a horas 12:00 en la Capilla de la Inmaculada Concepción (Montículo). En la misma ceremonia religiosa se recordará también el aniversario de la muerte de la señora Beatriz De la Vega de Cajías, esposa de don Huáscar, fallecida el 2 de octubre de 1968.

LA MEMORIA

Ya en su momento, diferentes personalidades de la actividad cultural boliviana habían manifestado su pesar por la muerte de Huáscar Cajías. Entre ellos Mariano Baptista Gumucio, quien como Presidente de la Academia Boliviana de la Lengua expresó: "El Doctor Huáscar Cajías dejó un enorme vacío en la Academia Boliviana de la Lengua. Fue miembro de esta corporación durante más de 30 años, y sus intervenciones nos reunían mensualmente en un almuerzo trabajo- siempre fueron sumamente valiosas, no sólo por el conocimiento que tenía de la len-



HUASCAR CAJÍAS. - A un año de su muerte, la memoria del fundador de PRESENCIA permanece viva en los que lo conocieron y admiraron.

gua, de los autores, de la literatura boliviana -era un gran lector de libros bolivianos-, sino también por su clara inteligencia, su ponderación, sus juicios y su espíritu corporativo; él era un hombre muy repetitivo de

los horarios, de las obligaciones que había en la Academia, era un hombre puntual que siempre aportaba con ideas nuevas e iniciativas. Era un patriarca en la Academia Boliviana. Su partida es inmensamente senti-

da por todos nosotros".

Atro académico, el escritor Armando Soriano Badani, evocó así la personalidad de Huáscar Cajías: "Era un hombre de cultura, con una verdadera formación erudita en los campos de la literatura y de la filosofía, departió enseñanzas de estas importantes asignaturas desde la Facultad de Filosofía y Letras. Como hombre ligado a la Academia Boliviana de la Lengua, fue una de las figuras notables no sólo en su conocimiento de las intimidades de las disciplinas lingüísticas, sino como un verdadero cultor del buen decir.

En su personalidad se encarnaba el ideal clásico del humanista".

EL HOMBRE

En su personalidad se encarnaba el ideal clásico del humanista: todos los saberes despertaban su interés y en algunos de ellos fue un verdadero erudito: el Derecho, la Filosofía, el Periodismo, la Lengua.

En sus largos años dedicados a la docencia universitaria en la Facultad de Filosofía y Letras de la Universidad Mayor de San Andrés -luego convertida en Facultad de Humanidades- formó a generaciones de estudiantes de filosofía. Entre sus especialidades estaba el pensamiento de Santo Tomás. Como quiere un sabio adagio, sus clases fueron de mucho saber y de mucho sabor porque en el maestro Huáscar Cajías la inteligencia y el rigor no estaban reñidas con el humor; al contrario, encontraban en éste el humano complemento del saber vivir.

Iniciativa familiar

Se difundirá el legado de Huáscar Cajías Kauffmann

La familia de Huáscar Cajías Kauffmann, en el primer aniversario de su muerte, considera que el legado y la herencia principal que han recibido de él es de carácter espiritual: la mística de familia y el amor al conocimiento y la cultura en general.

Con estas consideraciones, varios de sus hijos, vinculados a las actividades que en vida Huáscar Cajías ejerció en la docencia y en el ámbito público, emprenderán un proyecto que se pondrá al servicio de la sociedad en los próximos meses.

Huáscar Cajías estuvo vinculado a la filosofía, el Derecho, el periodismo y la psicología, pero también tuvo un gran conocimiento e interés en la historia, la literatura, la pedagogía, el arte y, en general, todas las ramas relacionadas a las ciencias sociales y humanísticas.

El proyecto trata, por un lado, del rescate de sus enseñanzas a través de sus obras y la compilación de sus reflexiones dispersas en editoriales periodísticos que abarcan más de 30 años de la vida nacional. Por otro lado, se buscará crear un espacio alternativo de enseñanza superior al ofertar cursos libres en las áreas antes mencionadas. Además de esta tarea de formación y capacitación, se ofrecerá el servicio de su biblioteca, especialmente a los estudiosos del Derecho. También se proyecta trabajar en la investigación y el desarrollo cultural.

La familia de Huáscar Cajías anuncia que no habrá restricciones ni limitaciones en relación al tipo de público que podrá acceder a estos servicios.

Con esta iniciativa las enseñanzas y la memoria de Huáscar Cajías perdurarán en la sociedad a la que él sirvió con generosidad a lo largo de su productiva vida.

Su paso por la política dejó una gran lección

Virtuoso y multifacético en todos los campos en los que incursionó, el paso de Huáscar Cajías Kauffmann por la vida pública tuvo un aporte notable. Le dio a la política boliviana credibilidad y transparencia a los procesos electorales desde la Presidencia de la Corte Nacional Electoral, cargo que ejerció desde el 9 de agosto de 1991, durante dos periodos, hasta pocas semanas antes de su muerte acontecida el primero de octubre del año pasado.

En sus cinco años de gestión defendió con mayor celo la independencia del tribunal electoral de la influencia de cualquier otro poder, lo que le ha valido el reconocimiento de todo el país. Ese es su mayor legado a la democracia, reconocieron sus colegas de la Corte.

Los políticos lo recuerdan como un hombre limpio y brillante que ayudó a consolidar el sistema democrático tras la amarga experiencia de las amañadas cortes electorales que dominaron hasta antes de 1991. La Cámara de Senadores, tras conocer su muerte en

1996, aprobó una resolución declarándolo "constructor incansable del sistema democrático boliviano" y ambas cámaras legislativas le tributaron un minuto de silencio.

Pero no fue el único cargo público que le cupo desempeñar. En 1986 dejó la dirección de PRESENCIA para cumplir funciones diplomáticas en el Vaticano, donde permaneció como Embajador hasta 1989. Durante ese tiempo también se desempeñó como delegado ante la Conferencia Internacional de Viena contra el narcotráfico, organismo dependiente de la ONU y levalde ante numerosos estudios sobre la problemática internacional del narcotráfico.

El 30 de septiembre de 1996 el gobierno de Gonzalo Sánchez de Lozada le confirió la orden nacional del Cóndor de los Andes, por sus servicios al país.

Su aporte a la democracia y a la libertad no sólo la ejerció desde los cargos públicos sino también como director por más de tres décadas de PRESENCIA.

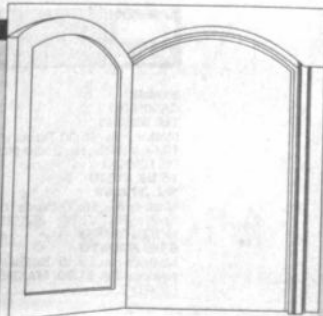
MAQUETA. - Uno de los trabajos que el arquitecto Juan Carlos Calderón presenta en la galería Emusa de esta ciudad. La muestra es para celebrar sus 25 años de ejercicio profesional en Bolivia y estará abierta al público hasta el día 4 de este mes.

▼ **Silvio Rodríguez y 70.000 personas cantaron al Che**

p.3

▼ **Novedades bibliográficas**

p.2



▼ **Está en marcha un proyecto de restauración de órganos**

p.3

▼ **"Helicóptero", una revista para el diálogo de dos tradiciones**

p.2



Jorge Quiroga L., y Sonia Ramírez de Quiroga, Edgar Tórrez S. y Beatriz Tejada de Tórrez, padres: Isabella Quiroga Tórrez, Julio y Ana Villca, hijos; Carmiña, Jorge Fernando, Ana María y Luis Fernando Quiroga Ramírez, Isabel Tórrez de Alaiza, hermanos: Amalia Morales de Aranibar y Amalia Romero de Tejada, abuelas; Ginger Gillum de Quiroga, Cristina Daza de Quiroga, hermanas políticas, primos, sobrinos y demás familia, agradecen las muestras de solidaridad de familiares, amigos e Instituciones, por la irreparable pérdida de sus seres amados:

**MAURICIO QUIROGA RAMIREZ
BEATRIZ TORREZ DE QUIROGA
SOFIA QUIROGA TORREZ
ROSENDA VILLCA
(Q.D.D.G.)**

e invitan a la Misa de Cuerpo Presente en la Iglesia de Nuestro Señor de la Exaltación (Av. Ormachea entre calles 8 y 9 Obrajes) que se realizará hoy miércoles 1 de octubre, a horas 10:30 a.m. y posterior traslado de sus restos mortales al Cementerio Jardín.

La Paz, octubre 1 de 1997



PREFECTURA DE PANDO
OF. REGIONAL LA PAZ



EL PREFECTO DEL DEPARTAMENTO DE PANDO
SR. LEOPOLDO FERNANDEZ FERREIRA

A NOMBRE DE LA ADMINISTRACION DEPARTAMENTAL, SE ADHIERE AL DOLOR QUE EMBARGA A LA FAMILIA DEL EXCMO. SR. PRESIDENTE CONSTITUCIONAL DE LA REPUBLICA A.I., ING. JORGE QUIROGA RAMIREZ, POR EL SENSIBLE FALLECIMIENTO DE LOS QUE EN VIDA FUERON:

**Sr. MAURICIO QUIROGA RAMIREZ
Sra. BEATRIZ TORRES DE QUIROGA
Niñita SOFIA QUIROGA TORRES
(Q.E.P.D.)**

La Paz, Octubre 1° de 1997



MINISTERIO PUBLICO DE LA NACION
FISCALIA GENERAL DE LA REPUBLICA

El Señor Fiscal General de la República, los Fiscales de Sala Suprema, el Secretario General, el Director Nacional Financiero-Administrativo y el Personal Administrativo, se adhieren al sentimiento de pesar que embarga a la distinguida familia de quien en vida fue:

**Sr. MAURICIO QUIROGA RAMIREZ
(Q.E.P.D.)**

Hermano del Excmo. Señor Vice-Presidente de la República, Ing. Jorge Quiroga Ramírez.

La Paz, 30 de septiembre de 1997



VICEPRESIDENCIA DE LA REPUBLICA

El Personal Administrativo y el Cuerpo de Seguridad de la Vicepresidencia de la República, se adhieren al dolor que embarga a la familia del Señor Vicepresidente de la República, Jorge F. Quiroga Ramírez, por el sensible fallecimiento de los que en vida fueron:

**Sr. Mauricio Quiroga Ramírez (hermano)
Sra. Beatriz Torres de Quiroga (cuñada)
Niñita Sofía Quiroga Torres (sobrina)
(Q.E.P.D.)**

La Paz, septiembre de 1997



ACCION DEMOCRATICA NACIONALISTA

El Jefe Deptal. del Beni de Acción Democrática Nacionalista, Arq. Roberto Velasco Cuéllar, y Comité Político Deptal. de A.D.N. tienen el hondo pesar de comunicar el sensible fallecimiento de quienes en vida fueron:

**SR. MAURICIO QUIROGA RAMIREZ
SRA. BEATRIZ TORRES DE QUIROGA
NIÑITA. SOFIA QUIROGA TORRES
Q.E.P.D.**

Hermano, hermana política y sobrina del Sr. Vicepresidente de la República, Ing. Jorge Quiroga Ramírez, y hacen llegar su sentimiento de solidaridad por tan irreparables pérdidas.

Trinidad, septiembre de 1997



El Directorio, Ejecutivos y Personal del
Servicio de Aeropuertos de Bolivia,
SABSA, se adhieren al dolor de la familia
de quienes en vida fueron:



**Sr. Mauricio Quiroga Ramírez
Sra. Beatriz Torres de Quiroga
Niña Sofía Quiroga Torres**

Q.D.D.G.

*hermano, hermana política y sobrina
del Vice Presidente de la República, Ing.
Jorge Quiroga Ramírez, y le hacen llegar
su más sentida condolencia*

Santa Cruz, 30 de Septiembre de 1997



MANFRED REYES VILLA Y PATRICIA AVILES DE REYES VILLA, EXPRESAN SU PROFUNDO PESAR POR EL FALLECIMIENTO DE:

**MAURICIO QUIROGA RAMIREZ
BEATRIZ TORRES DE QUIROGA
SOFIA QUIROGA TORRES**

FAMILIARES DEL AMIGO Y EXCMO. SEÑOR VICEPRESIDENTE CONSTITUCIONAL DE LA REPUBLICA, ING. JORGE QUIROGA RAMIREZ, ADHIRIENDOSE EN ESTOS MOMENTOS DE DOLOR QUE EMBARGA A SU DISTINGUIDA FAMILIA.

Cochabamba, 30 de septiembre de 1997



EMPRESA METALURGICA VINTO

EL PRESIDENTE EJECUTIVO, DIRECTORIO, PERSONAL EJECUTIVO Y TRABAJADORES DE LA EMPRESA METALURGICA VINTO, HACEN LLEGAR SU SENTIMIENTO DE PESAR A LAS FAMILIAS QUIROGA RAMIREZ Y TORRES TEJADA POR LA IRREPARABLE PERDIDA DE LOS QUE EN VIDA FUERON:

**MAURICIO QUIROGA RAMIREZ
BEATRIZ TORRES DE QUIROGA Y
SOFIA QUIROGA TORRES (HIJA)**

(Q.E.P.D.)

LA PAZ, OCTUBRE DE 1997



CORPORACION MINERA DE BOLIVIA

El Presidente Ejecutivo, Vicepresidente del Directorio, Directores y Ejecutivos de la Corporación Minera de Bolivia, hacen suyo el dolor de la Familia Quiroga-Torres, por el sensible fallecimiento de los que en vida fueron:

**Sr. Mauricio Quiroga Ramírez
Sra. Beatriz Torres de Quiroga
Niña Sofía Quiroga Torres**

Q.D.D.G.

hermano y familiares del Excmo. Presidente a.i. de la República Ing. Jorge Quiroga Ramírez y elevan su Oración al Creador para que los reciba en su Gloria y les conceda el descanso eterno.

La Paz, 30 de septiembre de 1997



Ministerio de la Presidencia

El Director y el personal de la Dirección General de Comunicación Social se adhieren al sentimiento de dolor que embarga a la familia de quienes en vida fueron:

**Sr. Mauricio Quiroga Ramírez
Sra. Beatriz Torres de Quiroga
Niñita Sofía Quiroga Torres
Q. E. P. D.**



Hermano, hermana política y sobrina del Vicepresidente de la República, Ing. Jorge Quiroga Ramírez.

MCS

La Paz, septiembre 30 de 1997.



Ministerio de la Presidencia

El Ministro de la Presidencia, Carlos Iturralde Ballivián, se adhiere al sentimiento de pesar de la familia de quienes en vida fueron:

**Sr. Mauricio Quiroga Ramírez
Sra. Beatriz Torres de Quiroga
Niñita Sofía Quiroga Torres
Q. E. P. D.**



Hermano, hermana política y sobrina del Vicepresidente de la República, Ing. Jorge Quiroga Ramírez.

MCS

La Paz, septiembre 30 de 1997.



PREFECTURA DE PANDO
OF. REGIONAL LA PAZ



EL PREFECTO DEL DEPARTAMENTO DE PANDO
SR. LEOPOLDO FERNANDEZ FERREIRA

A NOMBRE DE LA ADMINISTRACION DEPARTAMENTAL, SE ADHIERE AL DOLOR QUE EMBARGA A LA FAMILIA DEL EXCMO. SR. PRESIDENTE CONSTITUCIONAL DE LA REPUBLICA a.j., ING. JORGE QUIROGA RAMIREZ, POR EL SENSIBLE FALLECIMIENTO DE LOS QUE EN VIDA FUERON:

**Sr. MAURICIO QUIROGA RAMIREZ
Sra. BEATRIZ TORRES DE QUIROGA
Niñita SOFIA QUIROGA TORRES
(Q.E.P.D.)**

La Paz, Octubre 1º de 1997



LA CAMARA AMERICANA DE
COMERCIO DE BOLIVIA

Se adhiere al dolor que embarga a la familia de quienes en vida fueron:

**Sr. MAURICIO QUIROGA RAMIREZ
Sra. BEATRIZ TORRES DE QUIROGA
Niñita SOFIA QUIROGA TORRES
(Q.E.P.D.)**

La Paz, 30 de Septiembre de 1997



VICEPRESIDENCIA DE LA REPUBLICA
PRESIDENCIA DEL H. CONGRESO NACIONAL

El Vicepresidente de la República y Presidente del H. Congreso Nacional, Jorge F. Quiroga Ramírez; el Personal Administrativo y Cuerpo de Seguridad de la Vicepresidencia de la República, se adhieren al dolor que embarga a la familia de la que en vida fue:

**Sra. Rosenda Vilca
(Q.E.P.D.)**

La Paz, septiembre de 1997



FEDERACION DE GANADEROS DEL BENI Y PANDO

EL PRESIDENTE, DIRECTORIO, GERENCIA GENERAL Y PERSONAL ADMINISTRATIVO DE LA FEDERACION DE GANADEROS DEL BENI Y PANDO, hacen llegar sus más sentidas condolencias a la familia del Excelentísimo Señor Vicepresidente Constitucional de la República, Ing. Jorge Quiroga Ramírez, ante el trágico fallecimiento de los que en vida fueron, sus hermanos y sobrina:

**SR. MAURICIO QUIROGA RAMIREZ
SRA. BEATRIZ TORRES DE QUIROGA
NIÑITA SOFIA QUIROGA TORRES**

Septiembre de 1997



La Gerencia General, Ejecutivos y Trabajadores del Servicio Municipal de Agua Potable y Alcantarillado (SEMAPA), expresan su sentimiento de pesar por el sensible fallecimiento de los que en vida fueron:

**SR. MAURICIO QUIROGA RAMIREZ
SRA. BEATRIZ TORRES DE QUIROGA
NIÑITA SOFIA QUIROGA TORRES
(Q.E.P.D.)**

y se adhieren al dolor que embarga a la familia del Señor Vicepresidente Constitucional de la República, Ing. Jorge Quiroga Ramírez, y la familia Torres, pidiendo al Supremo Creador les acoja en su Santo Reino.

Cochabamba, Septiembre 1997



El Ing. Ernesto Suárez Sattori, su esposa Dra. Naneth Aponte de Suárez, expresan su sentimiento de hondo pesar por el sensible fallecimiento en trágico accidente de los que en vida fueron:

**SR. MAURICIO QUIROGA RAMIREZ
SRA. BEATRIZ TORRES DE QUIROGA
NIÑITA. SOFIA QUIROGA TORRES**

Hermano, hermana política y sobrina del Sr. Vicepresidente de la República, Ing. Jorge Quiroga Ramírez, y hacen llegar su sentimiento de solidaridad en estos trágicos momentos por tan irreparables pérdidas.

Trinidad, septiembre de 1997



La Familia Suárez Sattori, expresa su sentimiento de dolor y pesar por el sensible fallecimiento en trágico accidente de los que en vida fueron:

**SR. MAURICIO QUIROGA RAMIREZ
SRA. BEATRIZ TORRES DE QUIROGA
Niñita. SOFIA QUIROGA TORRES**

Hermano, hermana política y sobrina del Sr. Vicepresidente de la República, Ing. Jorge Quiroga Ramírez, y hacen llegar su sentimiento de hondo pesar por tan irreparables pérdidas.

Trinidad, septiembre de 1997



El Prefecto del Departamento del Beni, Ing. Ernesto Suárez Sattori, expresa su sentimiento de pesar por el sensible fallecimiento en trágico accidente de los que en vida fueron:

**SR. MAURICIO QUIROGA RAMIREZ
SRA. BEATRIZ TORRES DE QUIROGA
Niñita. SOFIA QUIROGA TORRES**

Hermano, hermana política y sobrina del Sr. Vicepresidente de la República, Ing. Jorge Quiroga Ramírez, y hace llegar sus condolencias por tan irreparables pérdidas.

Trinidad, septiembre de 1997

**PRESENCIA
PRESENCIA
PRESENCIA**

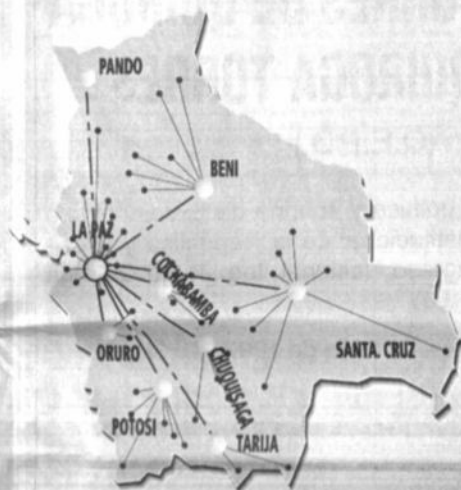
PRESENCIA

PRESENCIA

PRESENCIA

PRESENCIA

*Matutino Líder en
Circulación Nacional*



**36 AGENCIAS
32 SUB-AGENCIAS**
*cubren todo el
territorio nacional.*

*Dos agencias
internacionales
le ofrece
PRESENCIA
fuera
de nuestras
fronteras*



CONCIENCIA DE PATRIA

La Jefatura, Sub Jefatura, el Consejo Nacional Patriótico y militantes de CONDEPA-M.P., se adhieren al dolor que embarga a la familia de los que en vida fueron:

**Sr. Mauricio Quiroga Ramírez
Sra. Beatriz Torres de Quiroga
Niñita Sofía Quiroga Torres
Q.E.P.D**

Hermano, hermana política y sobrina del Excelentísimo Señor Vicepresidente de la República Ing. Jorge Quiroga Ramírez.

La Paz, septiembre de 1997



**MINISTERIO DE GOBIERNO
SUBSECRETARIA DE MIGRACION**

El Subsecretario de Migración, Lic. Luis Alberto Gamarra Landívar, Directores Nacionales, Administradores Departamentales de Migración y Funcionarios de la Subsecretaría de Migración, se adhieren al dolor que embarga a la familia de los que en vida fueron:

**MAURICIO QUIROGA RAMIREZ
BEATRIZ TORRES DE QUIROGA
SOFIA QUIROGA TORRES**

(Q.E.P.D.)

Hermano, cuñada y sobrina del Excelentísimo Señor Vice Presidente de la República, Ing. Jorge Quiroga Ramírez, a quien hacemos llegar nuestro más sentido pésame en esta hora de dolor.

La Paz, septiembre 30 de 1997



**CORTE NACIONAL ELECTORAL
BOLIVIA**

El Presidente, Vicepresidente, Vocales y personal de la Corte Nacional Electoral se adhieren al sentimiento de pesar por el fallecimiento de quienes en vida fueron:

**Sr. Mauricio Quiroga Ramírez
Sra. Beatriz Torres de Quiroga
Niña Sofía Quiroga Torres**

Q.D.D.G.

Hermano, hermana política y sobrina del Excelentísimo Señor Presidente a.i. de la República, Ing. Jorge Quiroga Ramírez.

La Paz, 30 de septiembre de 1997



Ministerio de Desarrollo Sostenible y Planificación

El Viceministro de Asuntos Indígenas y Pueblos Originarios, Wigberto Rivero Pinto y el personal del Viceministerio expresan su más profundo sentimiento de pesar por el fallecimiento de los que en vida fueron:



**Sr. Mauricio Quiroga Ramírez
Sra. Beatriz Torres de Quiroga
Niñita Sofía Quiroga Torres**

(Q.E.P.D.)

y se adhieren al dolor que embarga a la familia del Sr. Vicepresidente Constitucional de la República, Ing. Jorge Quiroga Ramírez, por tan irreparables pérdidas.

La Paz, septiembre de 1997



El Presidente y el Comité Nacional del PARTIDO DEMOCRATA CRISTIANO, ante el infausto y trágico fallecimiento

**Sr. MAURICIO QUIROGA RAMIREZ,
de su esposa Sra. BEATRIZ TORRES DE QUIROGA
y su hija SOFIA QUIROGA TORRES**

(QDDG)

expresan a su hermano, el Excmo. Sr. Vicepresidente de la República y a toda su familia, su solidaridad en estas horas de hondo pesar, manifestándole la esperanza en la resurrección en Cristo Jesús.

La Paz, septiembre 1997



Giovanni Ruggeri y Paola de Ruggeri hacen llegar su sentido pésame a la familia del Ing., Jorge Quiroga Ramírez, Excmo. Vicepresidente Constitucional de la República, por el fallecimiento de su hermano, hermana política y sobrina, quienes en vida fueron:

**MAURICIO QUIROGA RAMIREZ
BEATRIZ TORRES DE RAMIREZ
SOFIA QUIROGA TORRES**

(Q.E.P.D.)

Ruegan al Altísimo porque la familia Quiroga Torres encuentre conformidad cristiana en este momento de dolor.

La Paz, Octubre de 1997



El Dr. Giovanni Ruggeri, en nombre propio y de la Empresa Nacional de Telecomunicaciones expresa su más sentido pesar por el fallecimiento de quienes en vida fueron:

**MAURICIO QUIROGA RAMIREZ
BEATRIZ TORRES DE QUIROGA
SOFIA QUIROGA TORRES**

(Q.E.P.D.)

hermano, hermana política y sobrina de Excelentísimo Vicepresidente Constitucional de la República y Presidente Nato del Congreso Nacional, Ing. Jorge Quiroga Ramírez.

La Paz, Octubre de 1997



Presidencia de la República

El Presidente de la República, General Hugo Banzer Suárez, la Primera Dama de la Nación, Doña Yolanda Prada de Banzer y familia, se adhieren al dolor que embarga a la familia de quienes en vida fueron:

**Sr. Mauricio Quiroga Ramírez
Sra. Beatriz Torres de Quiroga
Niñita Sofía Quiroga Torres
Q. E. P. D.**



Hermano, hermana política y sobrina del Vicepresidente de la República, Ing. Jorge Quiroga Ramírez.

La Paz, septiembre 30 de 1997.

Amigo de Bolivia

Murió el Secretario de Unión Latina



PHILIPPE ROSSILLON. Un amigo de Bolivia. Varias actividades culturales contaron con su apoyo.

Philippe Rossillon, Secretario general de la Unión Latina con sede en París, ha fallecido. Durante su gestión Bolivia se hizo miembro de esa institución que realiza programas en 32 países cuyas lenguas tienen origen en el latín.

Rossillon fue un entusiasta impulsor de la Exposición "El retorno de los Angeles" que -con el auspicio de Unión Latina y el Ministerio de cultura de Francia- se realizó en París en noviembre del año pasado y luego pasó a Santillana, Madrid, México y La Paz.

Este impulsor de la cultura visitó Bolivia y realizó esfuerzos para que su organiza-

ción efectúe numerosas actividades culturales con su auspicio. En los últimos años Unión Latina ha organizado 12 exposiciones en La Paz y algunas en Santa Cruz, varios conciertos, concursos, seminarios, etc.

Rossillon tuvo una carrera fecunda, ocupando altos puestos en tres ministerios en Francia como el de Primer ministro, en el que se desempeñó durante siete años.

Ayer se realizó en París un homenaje a Philippe Rossillon. Participaron embajadores y representantes de todos los países miembros, autoridades del gobierno de Francia entre otros.

Homenajes al Che

Estudiantes y trabajadores están rumbo a Vallegrande

Vallegrande (AP). Varias columnas de jóvenes y trabajadores latinoamericanos iniciaron su travesía hacia Bolivia para sumarse a los actos en conmemoración de los 30 años de la muerte del guerrillero argentino-cubano Ernesto "Che" Guevara.

Guevara murió el 9 de octubre de 1967 en la localidad de La Higuera, a unos 910 kilómetros al suroeste de La Paz, tras ser capturado herido en un combate con el ejército. La coordinación del denominado encuentro mundial de recordación del comandante Ernesto Guevara, Melvyn Serham, dijo ayer que el 12 de septiembre dos centenares de cubanos partieron de La Habana rumbo a Bolivia.

Agregó que durante su paso por naciones latinoamericanas se sumaron a la caravana otros centenares de simpatizantes del "Che" para seguir rumbo a Vallegrande, a 870 kilómetros al suroeste de La Paz, que fue el centro de la confrontación entre guerrilleros y militares hace 30 años.

Serham informó que el 8 de octubre será el acto central de homenaje en La Higuera, en el cierre de una caminata que iniciarán centenares de personas desde diversas regiones de Bolivia para cubrir la ruta del "Che".

El recorrido incluye el lugar conocido como la quebrada del Yuro, bautizada por sus seguidores como "la última trinchera del comandante de América".

Manifestó que el 9 de octubre se realizará en Vallegrande una velada artística de "llamamiento a los guerrilleros caídos" en la que participarán artistas nacionales y extranjeros.

El homenaje también incluye la realización de coloquios, exposiciones de pinturas y fotografías, presentaciones teatrales, la difusión de películas sobre la realidad latinoamericana en los años 60 y 70 y otras.

Serham dijo que se espera que lleguen a Vallegrande unas 3.000 personas provenientes de diversas naciones.

En Santiago de Chile

Silvio Rodríguez y 70.000 personas cantaron al Che

Santiago de Chile, (dpa). Con un marco de público estimado en cerca de 70 mil personas, el cantautor cubano Silvio Rodríguez cerró la noche de ayer lunes el concierto de música popular latinoamericana organizado en Chile en homenaje a los 30 años de la muerte del mítico guerrillero Ernesto Che Guevara.

En su sexta presentación en Chile, Silvio Rodríguez fue largamente ovacionado por sus admiradores chilenos, que pese a ser un día laboral se las arreglaron para no faltar a la cita, que se inició al caer la noche.

El recital estaba programado inicialmente para el pasado domingo, pero la lluvia que cayó sobre Santiago durante el fin de semana obligó a los organizadores a aplazarlo por 24 horas.

El "megaconcierto", que se prolongó por cinco horas, tuvo sobre el escenario levantado en el Estadio Nacional de Santiago a una treintena de conjuntos y cantantes vanguardistas, entre los cuales figuraron el uruguayo Daniel Viglietta, los cubanos Vicente Feliú y Gerardo Alonso y el español Ismael Serrano, considerado el heredero del catalán Joan Manuel Serrat.

Junto a ellos estuvieron, entre otros, los chilenos Isabel y Ángel Parra, Patricia Manns, Joe Vasconcelos, Schwenke y Nilo, Sol y Lluvi, Carmen Pri-



Ernesto Che Guevara.

to y Los Miserables, quienes dedicaron sus interpretaciones "al pueblo cubano" y a Camilo Guevara, hijo del "Che", presente en el homenaje.

Mientras se desarrollaba el recital, pantallas gigantes exhibían videos sobre la vida del legendario guerrillero argentino-cubano, que murió en la sierra boliviana, en octubre de 1967.

"Este no es un homenaje fúnebre, por eso lo hemos llamado fiesta musical, para celebrar a quien fue un gran luchador por la libertad de los pueblos de América", manifestó el folclorista chileno Ángel Parra, gestor y uno de los organizadores del evento.

Cooperación entre Francia y Bolivia

Está en marcha un proyecto de restauración de órganos

El proyecto es impulsado por la Embajada de la República de Francia, el sello discográfico K617 y el Festival Internacional de Música de Sarrebourg. Comenzará con la restauración del órgano colonial del monasterio de Santa Clara de Sucre.

Carlos Seoane Urioste

En días pasados se dio a conocer un interesante programa de cooperación cultural y técnica entre Bolivia y Francia. En este proyecto participa la Embajada de la República de Francia conjuntamente con el sello discográfico K617, el Festival Internacional de Música de Sarrebourg y la ciudad de Sarrebourg.

SANTA CLARA

Lo más destacable del proyecto consiste en la restauración del órgano colonial del Monasterio de Santa Clara de Sucre, un instrumento de notables características y buen estado de conservación. Hasta antes de su traslado a una de las salas del convento que cumple funciones de museo, el órgano estaba emplazado en el coro alto de la iglesia y sus sonos aún acompañaban el canto de las religiosas en las celebraciones de la misa y el oficio. Cuando se consideró que debía ser mostrado al público como una de las más interesantes piezas artísticas que guarda esta casa religiosa, se procedió a su traslado, si duda por gente inexperta, con lo que perdió su carácter de instrumento musical, emudeciendo totalmente.

En el mes de mayo del año pasado, el constructor y restaurador de órganos francés Pascal Quoirin y el organista Francis Chapelet inspeccionaron el órgano, confirmando su calidad y estado y elaboraron un proyecto de restauración completa que además contempla la reposición del órgano en el interior del templo, donde contribuirá a la vida litúrgica cotidiana de la comunidad y fideles y servirá para la realización de conciertos y grabaciones, tal como lo señala el documento informe que ha dado a conocer el programa de cooperación.

En la efectivización de lo planificado y con la total presencia del Excmo Sr. Arzobispo de Sucre y de la Madre Priora de Santa Clara, un equipo de seis expertos encabezados por los organeros Pascal Quoirin y Bertrand Catiaux y un grupo de profesionales y artesanos de Buenos Aires, La Paz, Potosí, y Concepción de Chiquitos procederán a la restauración y en tres semanas lo dejarán a punto para la realización del concierto inaugural a cargo de Francis Chapelet que tendrá lugar la primera semana del próximo mes de diciembre. A mediados del año próximo se efectuará un otro concierto con el órgano restaurado en el que se ofrecerá el estreno de "Sonos mo- rano", o el libro de música para teclado conservado en Concepción de Chiquitos y que constituye el más numeroso grupo de obras musicales instrumentales de América, procedente de los tiempos coloniales. El concierto será ofrecido por el más destacado estudioso de ese repertorio instrumental, el organista y clavicinista argentino radicado en Ginebra Norberto Broggini. K617 grabará ese repertorio con destino a un álbum en CD.

ORGANO EN OBRAJES

No queda en esto el proyecto, puesto que otro organero francés Jean-Francois Dupont, que viene construyendo un órgano nuevo en la estética de nuestros instrumentos coloniales del altiplano y sobre el modelo del instrumento de la iglesia de Tomave en el Departamento de Potosí, lo montará en la Iglesia de la Exaltación de Obrajes y su inauguración se prevé que pueda efectuarse el Domingo de Ramos 5 de abril de 1998 con un concierto a cargo de Piotr Nawrot y Francis

Chapelet.

El mismo experto procederá a la rehabilitación del órgano de cinco registros marca Balbiani de la capilla del Colegio Santa Ana de La Paz. Los dos instrumentos, el nuevo y el restaurado, además de habilitarse para la función litúrgica, serán puestos a disposición de la clase de órgano que abrirá el Conservatorio Nacional de Música con la cooperación del maestro Chapelet, además, por supuesto para conciertos y grabaciones.

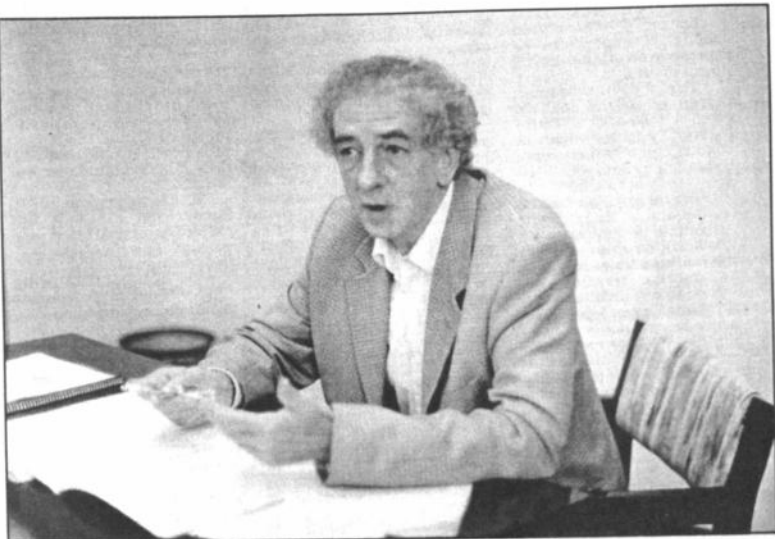
CATALOGACION

En fin, se planea continuar con la catalogación e inventariación de todos los órganos de Bolivia, en vista de los numerosos ejemplos que existen en poblaciones rurales de todas las regiones del país. El resultado de dicha catalogación será publicado en un libro que dará a conocer las notables características de la organería boliviana, colonial y republicana.

La revalorización de los órganos bolivianos, durante tantos años relegados por los estudiosos del arte como simples curiosidades o en mejor de los casos

muebles interesantes por su decoración, puede tomar un importante sesgo favorable que los recupere como instrumentos musicales aptos para la función de culto religioso y además como vehículos perfectamente adecuados para la audición de nuestro propio acervo musical organístico y el universal.

Debemos destacar además que estos proyectos no sólo se harán efectivos con la presencia física de los órganos, tanto los restaurados como nuevos, sino que se pretende establecer un plan de continuidad con la formación de personal boliviano, tanto de fabricantes y restauradores, contando para ello con la proverbial habilidad de la mano de obra chiquitana, desarrollada en los talleres de Concepción de Chiquitos que dirige el Arq. Hans Roth, como la formación de organistas en el Conservatorio Nacional de Música. Se puede prever con todo ello un futuro promisorio en el campo de la organística y muy pronto los sonos incomparables del rey de los instrumentos enriquecerán nuestra vida musical y la liturgia de nuestras iglesias.



ALAN PACQUIER. Responsable del sello discográfico K617, que apoya el programa de cooperación cultural y técnica entre Bolivia y Francia.

Expone desde hoy en Taipinquiri

Eusebio Choque: "Busco representar al mundo aymara en mis pinturas"

En la misma línea del dibujo con el que ganó el Gran Premio del Salón "Pedro Domingo Murillo" en 1996, Eusebio Choque presenta desde esta noche 25 cuadros en la galería del Centro Taipinquiri. Su temática se concentra en el mundo aymara y sus símbolos.

Hoy primer de octubre, a horas 19:30, el artista paceño Eusebio Choque Quispe, ganador del Gran Premio del Salón "Pedro Domingo Murillo" en 1996, inaugurará su primera exposición individual en la galería del Centro Taipinquiri de la zona de San Miguel.

Presenta en la oportunidad 25 dibujos en diferente formato, en los que destaca la imagen del mundo aymara.

MUNDO AYMARA

Eusebio Choque, en diálogo con PUERTA ABIERTA, afirmó que con la exposición busca re-

presentar al mundo a que pertenezca. "Trato de interpretar a mi gente como lo que son", dijo.

"Hay momentos en que uno se siente impotente ante las circunstancias", dijo al hablar de la identidad cultural, sin embargo, señala a sus dibujos como un recurso efectivo para romper esa impotencia.

Informó que los 25 cuadros que componen la muestra son dibujos en su totalidad, y que han sido realizados en el último año. En el conjunto destacan los tejidos que llevan los aguayos, lluchus y mantas que los personajes de sus cuadros visten. "Encuentro mucha riqueza en los tejidos por todos los significados que tienen", señala.

PREMIO DEL SALÓN MURILLO

Eusebio Choque fue el ganador en 1996 del Gran Premio del Salón "Pedro Domingo Murillo" que organiza el municipio pace-

ño. Este galardón lo ha lanzado al escenario de manera significativa, pues no sólo fue el reconocimiento a alguien que había estado peleando por el valor de su obra desde 1989 -cuando comenzó a concurrir al salón Murillo-, sino la apertura de galerías a su arte.

La calidad alcanzada con el cuadro "Ynos quieren vetar", con el que obtuvo el Gran Premio, ahora es reproducida

DIBUJO.

Uno de los trabajos de Eusebio Choque que forma parte de los 25 cuadros que se exhibirán en Taipinquiri.



para esta exposición, con personajes adicionales y otros objetos, siempre en el marco del mundo aymara, de la gente de pollera en su mayoría.

TRAYECTORIA

Con esta exposición en Taipinquiri se realiza la primera exposición de Eusebio Choque de manera individual. Antes había participado en muestras colectivas e intervenido en concursos además del Salón Murillo como el Concurso Primavera en 1988, en el que ganó un premio en escultura; en 1990 en el concur-

so de dibujo "España '90" convocado por la Embajada de España y el Instituto de Cooperación Iberoamericana (ICI), ganó el primer premio.

Varios de los cuadros que llevan su firma ya forman parte de colecciones en España, Estados Unidos y en Bolivia.

Eusebio Choque es egresado de la Escuela Superior de Bellas Artes "Hernando Siles", en la especialidad de escultura. Complementó su formación al asistir a un curso de pintura mural con el maestro Ponciano Cárdenas en 1992.



AYMARA. Los personajes andinos, la imagen aymara, es la constante en el trabajo que Choque presentará desde hoy.

"Time Out of Mind"

Nuevo álbum de Bob Dylan acaba con años de silencio

Por Rocío Ayuso

Los Angeles, EEUU (EFE).- El cantautor Bob Dylan, voz de la generación de la década de los 60, ha abandonado su silencio presentando hoy, martes, de su último álbum, "Time Out of Mind".

Comparado por la crítica estadounidense con sus mejores obras, como "Blood on the Tracks" o "Slow Train Coming", el propio Dylan ha expresado su orgullo ante el nuevo álbum.

Creador de nuevos géneros en la escena musical como el "folkrock", el "country rock" y lo que ahora se conoce como "Americana", Dylan ha permanecido en activo todos estos años.

Sin embargo, su trabajo se limitaba a un incesante calendario de conciertos y a la edición de álbumes recopilando canciones antiguas sin publicar versiones suyas de temas de otros.

"Time Out of Mind" presenta las primeras canciones escritas por este autor en diez años y, aunque algunos piensan que Dylan lo dijo todo en la década de los 60, eso no significa que se haya quedado sin cosas que decir.

A sus 56 años, la misma edad que Joan Baez o Neil Diamond, el cantante forma parte de esa primera ola de músicos de rock que marcaron una generación y no parecen dispuestos a desaparecer de la escena.

"Para mí, la carretera es tan natural como respirar (...). Es duro estar en el escenario pero a la vez es el único

sitio donde soy feliz", declaró en una entrevista al "New York Times" con motivo de su nuevo álbum.

A diferencia de otras obras presentadas este año por compositores de profesión y generación de Dylan -el último álbum de los Rolling Stone, "Bridges to Babylon" ha sido duramente criticado-, "Time Out of Mind" ha sido calificado por la crítica como "brillante".

Este otoño está lleno de leyendas de rock, toda una generación de músicos que pelan canas y que tienen que demostrar si han sabido madurar, o no", afirma el crítico David Browne.

Tras 35 años de carrera, Dylan también ha sido capaz de mantener su imagen polémica con el reciente concierto en Bolonia (Italia) en un congreso religioso presidido por el papa Juan Pablo II.

Este encuentro se ha considerado como uno de los más extraños de la última década pero propio de un cantante definido como innovador y conservador, anti-capitalista capaz de vender los derechos de una de sus canciones más populares, "Times they are a-changin'", para un anuncio de televisión.

Nacido bajo la fe judía, como Robert Zimmerman, para reconocer con posterioridad su inclinación hacia el cristianismo, su afiliación religiosa en la actualidad continúa siendo un secreto.

"Cuando Dylan hablaba de la carretera -indica el crítico Robert Hilburn de "Los Angeles Times"- era con el optimismo y la independencia que intoxicaba la era Kennedy".

"Ahora es con el convencimiento de un hombre que sabe

que su generación se acerca al final del camino y no sabe lo que hacer", continúa.

Entre las 11 canciones del álbum, 73 minutos de música, Dylan tiene momentos sombríos como el marcado por frases como "todavía no ha oscurecido pero está llegando el momento".

Es fácil relacionar estas canciones con la dolencia que el cantante sufrió en mayo, una extraña infección cardíaca conocida como pericarditis, que pudo haberle costado la vida.

Irónicamente, para ese momento el álbum ya había sido grabado sin que la proximidad de la muerte aventurara por el diagnóstico pudiera haber influido en su música.

"Esa es mi personalidad. Puedo estar exultante un minuto y pensativo el siguiente", afirma Dylan por toda respuesta.

Con la nueva obra en la calle, sólo queda por saber si Dylan sigue conservando su atractivo con el público después de 40 álbumes.

"Está claro que sus seguidores quieren escuchar los temas de siempre pero serán tolerantes con el nuevo álbum porque es realmente bueno y Dylan cuenta con una audiencia", confirmó Rita Wilde, directora musical de la emisora KLOS-FM.

En ese caso la pregunta será si Dylan, que colocó su última canción entre los Top 10 en 1979, logrará vender más que su hijo, Jakob que con su debut junto al grupo Wallflowers ha demostrado ventas de millones de álbumes.

LIBROS

Guerrilla del Che y narrativa

Plural Editores invita a la presentación del libro "La guerrilla del Che y la narrativa boliviana" de Juan Ignacio Siles del Valle, que será en el salón Capitullo (Av. Arce 2180) el jueves 2 de octubre a las 19:00.

Desarrollo rural

La Asociación de Instituciones de Promoción y Educación (AIPPE), invita a la presentación del libro "Brecas: marco conceptual, estrategias y programas de desarrollo rural", que se realizará en la sala de reuniones del Capitullo (Av. Arce 2180) a las 19:00, el jueves 2 de octubre.

La tesis en la comunicación

El libro de Erick Torrico Villanueva titulado "La tesis en comunicación - Elementos para la elaboración" (en su segunda edición) será presentado el próximo 2 de octubre a las 19:00 en el salón de honor de la Asociación de Periodistas de La Paz (c. Comercio 1048).

CINE Y VIDEO

Video en Café Semilla Juvenil

En Café Semilla Juvenil (c. Almirante Grau 443) con auspicio de la Fundación "Ernesto Che Guevara", el sábado 4 de octubre hrs 18:30 se inicia un ciclo de videos latinoamericanos en homenaje al 30 aniversario de la muerte del Che, con el video "Mi hijo el Che" de Fernando Birri. Luego actúa el conjunto Yanapachani con música criolla boliviana.

MUSICA

Conciertos por el día del estudiante

La coral infantil y pre infantil de la Sociedad Coral Boliviana ofrecen una serie de conciertos por el día del estudiante. Este miércoles Iro, será en el templo de San Miguel a las 19:30, el jueves 2 en la Iglesia de Exaltación a la misma hora.

Encuentro de charango

El jueves 2 de octubre a las 10:00 a.m. se inaugura el Encuentro Internacional de Charango y el II Congreso de Charanguistas en el auditorio del Tambo Quirquincho (c. Evaristo Valle esq. Plaza Alonso de Mendoza).

Arte y Cultura

DANZA

Taller Experimental de Danza de la UCB

En el coliseo de la Universidad Católica Boliviana (Av. 14 de Septiembre 4807, Obrajillo), se presenta el Taller Experimental de Danza de dicha casa de estudios hoy miércoles a las 19:30, con las obras "La Casa de Bernanda Alba" y "Mano a mano entre tangos y milongas".

EXPOSICIONES

Mauricio Bayro en Espacio Patiño

Este miércoles 1ro. de octubre a las 19:30 el artista nacional inaugura una exposición de obras en la galería de Espacio Patiño. La serie a presentar titula "La cruz andina multidimensional" que incluirá música de Einar Guillén.

Festival del Charango

En el salón Juariusti Eguino del museo Tambo Quirquincho, el jueves 2 a las 19:00 se inaugura una exposición de piezas de charango en el marco del Festival Internacional de este instrumento. Permanecerá abierta hasta el día 12.

Arquitectura en la galería Emusa

Bajo el título "25 años de ejercicio profesional el Bolivia", en la galería Emusa (Av. 16 de Julio 1607) Juan Carlos Calderón realiza una exposición de maquetas, dibujos y fotografías de sus obras arquitectónicas. Se cierra el 4 de octubre.

Angeles Fabbri en eART

La artista paceña Angeles Fabbri presenta su más reciente trabajo plástico en la galería eART (Av. Arce esq. Clavijo 2895).

Tráfico ilícito de bienes culturales

Una exposición sobre el tema "El tráfico ilícito de bienes culturales" se realiza en el Museo Nacional de Arte (c. Comercio esq. Socabaya). Organiza el Comité Internacional de Museos.

Roberto en la galería

Su más reciente obra se exhibe en la galería BHN (Av. Arce 516), del 1ro. al 3ro. de octubre.

Fotografía barroca

Desde el jueves 2 de octubre el francés Fernand podrá "Fotografía barroca boliviana" con la Embajada de Francia en La Paz. También Quirquincho.

VAR

Mesa redonda sobre "El

Para este octubre a las 18:00 hrs de investigación para el estudio global de la UMB, el río de ozono y raras, las organizaciones ambientales informen en el Tel.

Taller de fotografía artística

En el Museo Nacional de Etnología (Tiwanaku, derrota Zuzo) tendrá un taller de fotografía. René Contreras de la UMB, octubre por el lapso de 10:00 a 12:00 y de 14:00 a 16:00.

Taller breve de video

El Centro de Estudios y Publicidad (CEAP) y taller breve de manejo de video, que a cargo por Gustavo Ramona en la calle Loayza esq. 1er. piso, of. 4. Tel.

Manualidades de Ceproart

Hasta hoy 1ro. de octubre las alumnas de los cursos de Artesanal (Ceproart) realizan una exposición de sus trabajos en el local Linares Nro. 947, entre las 10:00 a 12:00 y de 14:00 a 16:00.

Entrega de reglamentos

Este miércoles 1ro. de octubre a las 19:00 se entregará oficialmente el "Reglamento de Arqueología" y el "Reglamento de Investigaciones Arqueológicas". Será en el auditorio Central Boliviano del Museo Nacional de Arqueología (c. T. 93, esq. Federico Zuazua).

justo y franco



Teléfonos de urgencia

PRESENCIA, Tels. 372340-44.	376472	
DIRECCION NAL. DE INVESTIGACION, Tel. 366124.	TRANSITO, Tel. 371224 y 371220	
ESTACION CENTRAL, Tel. 373068-69	ASISTENCIA PUBLICA, Tel. 118-371233	
BUSCAMOVIL, Central Maestra Tel. 320644	MATERNIDAD Tel. 314414	
INSTITUTO NACIONAL DE TRATAMIENTO, REHABILITACION, REINTEGRACION SOCIAL E INVESTIGACION DE DROGODEPENDENCIAS (INTRAID PREIO), Tel. 342391	NEUROLOGIA, Tel. 320728	
C. Muñoz Cornejo No. 2732, Sopocachi	PENSAMIENTO, Tel. 326223	
H. MUNICIPALIDAD DE LA PAZ	BOLIVIAN POWER Co. Ltda.	
TELEFONO DEL RETEN, Tel. 371233	RECLAMOS, Tel. 354357	
RETEN DE EMERGENCIA, Tels. 375266 y 371236	BOMBEROS, Tel. 379409-119	
COTEL Reclamos Tel. 113	HOSPITAL DE CLINICAS CENTRAL, Tel. 376472	
INFORMACIONES Tel. 104	ATENCION DE PARTO DOMICILIARIO, Tel. 360700	
SEÑORITA HORA Tel. 117	RADIO PATRULLA, Tel. 110	
LARGA DISTANCIA EXTERIOR, Tel. 356700	AASANA, (Aeropuerto Informaciones) Linares Piloto, Tel. 810122	
INTERIOR Tel. 101	SAMAPA, Tel. 211222	
INFORMES, Tel. 360211	A.T.L. Asistencia Telefonica Inmediata, Tel. 390201	
HOSPITAL DE CLINICAS, Maternidad Tel. 325950-01226718	AUXILIO MECANICO Y GRUA 24 horas, 325950-01226718	

Farmacias de turno

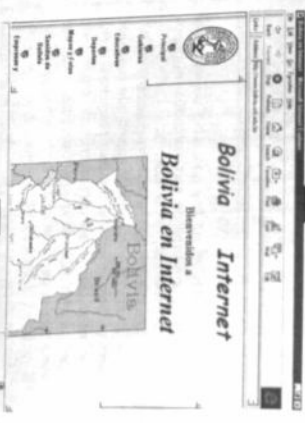
ZONA CENTRAL		ZONA SUR		ZONA NOROCCIDENTAL	
NINO DE PRAGA 1 Av. 16 de Julio 1596 Edif. 16 de Julio	342947	1124 - V. Copacabana	234426	1124 - V. Copacabana	234426
INTERNACIONAL Yanacocha 428	369554	MINO DE PRAGA 1 Av. 16 de Julio 1596 Edif. 16 de Julio	342947	MINO DE PRAGA 1 Av. 16 de Julio 1596 Edif. 16 de Julio	342947
ROSSY c. Constitución 550	323702	CENTENARIO-B.S. AIRES - TUMUSLA-BELLEN-GRAN PODER	351042	CENTENARIO-B.S. AIRES - TUMUSLA-BELLEN-GRAN PODER	351042
FIGUEROA Figueroa 770	341577	PAULO VI Buenos Aires	341810	PAULO VI Buenos Aires	341810
SANTA LUCIA C. Eguino esq. Pando	354927	CRISTY AV. Buenos Aires 797	366878	CRISTY AV. Buenos Aires 797	366878
ZONA SOPOCACHI Y SAN PEDRO	341577	H & L C. Santa Cruz 399 esq. Illimani	330558	H & L C. Santa Cruz 399 esq. Illimani	330558
NINO DE PRAGA 1 Av. 16 de Julio 1596 Edif. 16 de Julio	342947	VICENTE OCHOA Vicente Ochoa 840	323315	VICENTE OCHOA Vicente Ochoa 840	323315
2455 Edif. Hilda	430061	ZONA OBRAJES Y ALTO OBRAJES	187377	ZONA OBRAJES Y ALTO OBRAJES	187377
SAGRADA FAMILIA Landata 762 No. c. Chaco	369194	ELIEZER AV. H. Siles 5896 esq. c. 13	783737	ELIEZER AV. H. Siles 5896 esq. c. 13	783737
JUSTO JUEZ Otero de la Vega 435	369194	CALACOTO C. Achumani e IRPAVI	790332	CALACOTO C. Achumani e IRPAVI	790332
Zona Flores 1198	363007	EL CRISTO AV. Montenegro 716	794393	EL CRISTO AV. Montenegro 716	794393
ZONA MIRAFLORES	363007	EL CRISTO AV. Montenegro 716	794393	EL CRISTO AV. Montenegro 716	794393
SAN GERARDO AV. Saavedra 2160	310029	SAN ALBERTO AV. García Lanza entre c. 14 y 15 Achumani	799318	SAN ALBERTO AV. García Lanza entre c. 14 y 15 Achumani	799318
VIRGEN MORENA AV. Illimani 1972	223162	IRPAVI AV. Gobles 5125 final	720176	IRPAVI AV. Gobles 5125 final	720176
SAN SALVADOR Guerrilleros Lanza 1309 esq. San Salvador	229453	BRITANICA AV. José Muñoz Reyes 270 Cota	770492	BRITANICA AV. José Muñoz Reyes 270 Cota	770492
LITH c. Ocoyaya 251 - V. Fátima	212461				
ZONA VILLA COPACABANA					
SAN ANTONIO					
LA ESTRELLA C. Tito Yupanqui					

LanChile

LA LINEA AEREA DE CHILE

Directo de Santa Cruz a Chile: Martes, Jueves y Domingos
Directo de La Paz a Chile: todos los días

SANTIAGO - BOLIVIA - SANTIAGO						
DESDE SANTIAGO			DIRECCION		DESDE LA PAZ	
MAÑANA	DIAS	SAB	DIAS	DIAS	SAB	MAÑANA
LA - 078	LA - 078	LA - 078	VUELLO EQUIPO	LA - 119	LA - 119	LA - 117
8 - 737	8 - 737	8 - 737	CLASE	8 - 737	8 - 737	8 - 737
8:15	9:00	9:15	SA SANTIAGO	18:00	21:18	21:10
11:25	12:10	12:25	LI RIQUEQUE	18:50	19:00	18:00
12:30	13:00	13:15	SA SANTIAGO	19:00	19:00	18:05
12:35	13:20	12:35	LI AMERICA	14:10	18:15	18:10
12:40	13:25	12:40	SA SANTIAGO	14:20	18:20	18:15
12:45	13:30	12:45	LI LA PAZ	14:30	17:10	17:10
12:50	13:35	12:50	SA SANTIAGO	12:15	16:25	
12:55	13:40	12:55	LI LA PAZ			
13:00	13:45		SA SANTIAGO			
13:05	13:50		LI LA PAZ			
13:10	13:55		SA SANTIAGO			
13:15	14:00		LI LA PAZ			
13:20	14:05		SA SANTIAGO			
13:25	14:10		LI LA PAZ			
13:30	14:15		SA SANTIAGO			
13:35	14:20		LI LA PAZ			
13:40	14:25		SA SANTIAGO			
13:45	14:30		LI LA PAZ			
13:50	14:35		SA SANTIAGO			
13:55	14:40		LI LA PAZ			
14:00	14:45		SA SANTIAGO			
14:05	14:50		LI LA PAZ			
14:10	14:55		SA SANTIAGO			
14:15	15:00		LI LA PAZ			
14:20	15:05		SA SANTIAGO			
14:25	15:10		LI LA PAZ			
14:30	15:15		SA SANTIAGO			
14:35	15:20		LI LA PAZ			
14:40	15:25		SA SANTIAGO			
14:45	15:30		LI LA PAZ			
14:50	15:35		SA SANTIAGO			
14:55	15:40		LI LA PAZ			
15:00	15:45		SA SANTIAGO			
15:05	15:50		LI LA PAZ			
15:10	15:55		SA SANTIAGO			
15:15	16:00		LI LA PAZ			
15:20	16:05		SA SANTIAGO			
15:25	16:10		LI LA PAZ			
15:30	16:15		SA SANTIAGO			
15:35	16:20		LI LA PAZ			
15:40	16:25		SA SANTIAGO			
15:45	16:30		LI LA PAZ			
15:50	16:35		SA SANTIAGO			
15:55	16:40		LI LA PAZ			
16:00	16:45		SA SANTIAGO			
16:05	16:50		LI LA PAZ			
16:10	16:55		SA SANTIAGO			
16:15	17:00		LI LA PAZ			
16:20	17:05		SA SANTIAGO			
16:25	17:10		LI LA PAZ			
16:30	17:15		SA SANTIAGO			
16:35	17:20		LI LA PAZ			
16:40	17:25		SA SANTIAGO			
16:45	17:30		LI LA PAZ			
16:50	17:35		SA SANTIAGO			
16:55	17:40		LI LA PAZ			
17:00	17:45		SA SANTIAGO			
17:05	17:50		LI LA PAZ			
17:10	17:55		SA SANTIAGO			
17:15	18:00		LI LA PAZ			
17:20	18:05		SA SANTIAGO			
17:25	18:10		LI LA PAZ			
17:30	18:15		SA SANTIAGO			
17:35	18:20		LI LA PAZ			
17:40	18:25		SA SANTIAGO			
17:45	18:30		LI LA PAZ			
17:50	18:35		SA SANTIAGO			
17:55	18:40		LI LA PAZ			
18:00	18:45		SA SANTIAGO			
18:05	18:50		LI LA PAZ			
18:10	18:55		SA SANTIAGO			
18:15	19:00		LI LA PAZ			
18:20	19:05		SA SANTIAGO			
18:25	19:10		LI LA PAZ			
18:30	19:15		SA SANTIAGO			
18:35	19:20		LI LA PAZ			
18:40	19:25		SA SANTIAGO			
18:45	19:30		LI LA PAZ			
18:50	19:35		SA SANTIAGO			
18:55	19:40		LI LA PAZ			
19:00	19:45		SA SANTIAGO			
19:05	19:50		LI LA PAZ			
19:10	19:55		SA SANTIAGO			
19:15	20:00		LI LA PAZ			
19:20	20:05		SA SANTIAGO			
19:25	20:10		LI LA PAZ			
19:30	20:15		SA SANTIAGO			
19:35	20:20		LI LA PAZ			
19:40	20:25		SA SANTIAGO			
19:45	20:30		LI LA PAZ			
19:50	20:35		SA SANTIAGO			
19:55	20:40		LI LA PAZ			
20:00	20:45		SA SANTIAGO			
20:05	20:50		LI LA PAZ			
20:10	20:55		SA SANTIAGO			
20:15	21:00		LI LA PAZ			
20:20	21:05		SA SANTIAGO			
20:25	21:10		LI LA PAZ			
20:30	21:15		SA SANTIAGO			
20:35	21:20		LI LA PAZ			
20:40	21:25		SA SANTIAGO			
20:45	21:30		LI LA PAZ			
20:50	21:35		SA SANTIAGO			
20:55	21:40		LI LA PAZ			
21:00	21:45		SA SANTIAGO			
21:05	21:50		LI LA PAZ			
21:10	21:55		SA SANTIAGO			
21:15	22:00		LI LA PAZ			
21:20	22:05		SA SANTIAGO			
21:25	22:10		LI LA PAZ			
21:30	22:15		SA SANTIAGO			
21:35	22:20		LI LA PAZ			
21:40	22:25		SA SANTIAGO			
21:45	22:30		LI LA PAZ			
21:50	22:35		SA SANTIAGO			
21:55	22:40		LI LA PAZ			
22:00	22:45		SA SANTIAGO			
22:05	22:50		LI LA PAZ			
22:10	22:55		SA SANTIAGO			
22:15	23:00		LI LA PAZ			
22:20	23:05		SA SANTIAGO			
22:25	23:10		LI LA PAZ			
22:30	23:15		SA SANTIAGO			
22:35	23:20		LI LA PAZ			
22:40	23:25		SA SANTIAGO			
22:45	23:30		LI LA PAZ			
22:50	23:35		SA SANTIAGO			
22:55	23:40		LI LA PAZ			
23:00	23:45		SA SANTIAGO			
23:05	23:50		LI LA PAZ			
23:10	23:55		SA SANTIAGO			
23:15	24:00		LI LA PAZ			
23:20	24:05		SA SANTIAGO			
23:25	24:10		LI LA PAZ			
23:30	24:15		SA SANTIAGO			
23:35	24:20		LI LA PAZ			
23:40	24:25		SA SANTIAGO			
23:45	24:30		LI LA PAZ			
23:50	24:35		SA SANTIAGO			
23:55	24:40		LI LA PAZ			
24:00	24:45		SA SANTIAGO			
24:05	24:50		LI LA PAZ			
24:10	24:55		SA SANTIAGO			
24:15	25:00		LI LA PAZ			
24:20	25:05		SA SANTIAGO			
24:25	25:10		LI LA PAZ			
24:30	25:15		SA SANTIAGO			
24:35	25:20		LI LA PAZ			
24:40	25:25		SA SANTIAGO			
24:45	25:30		LI LA PAZ			
24:50	25:35		SA SANTIAGO			
24:55	25:40		LI LA PAZ			
25:00	25:45		SA SANTIAGO			
25:05	25:50		LI LA PAZ			
25:10	25:55		SA SANTIAGO			
25:15	26:00		LI LA PAZ			
25:20	26:05		SA SANTIAGO			
25:25	26:10		LI LA PAZ			
25:30	26:15		SA SANTIAGO			
25:35	26:20		LI LA PAZ			
25:40	26:25		SA SANTIAGO			
25:45	26:30		LI LA PAZ			
25:50	26:35		SA SANTIAGO			
25:55	26:40		LI LA PAZ			
26:00	26:45		SA SANTIAGO			
26:05	26:50		LI LA PAZ			
26:10	26:55		SA SANTIAGO			
26:15	27:00		LI LA PAZ			
26:20	27:05		SA SANTIAGO			
26:25	27:10		LI LA PAZ			
26:30	27:15		SA SANTIAGO			
26:35	27:20		LI LA PAZ			
26:40	27:25		SA SANTIAGO			
26:45	27:30		LI LA PAZ			
26:50	27:35		SA SANTIAGO			
26:55	27:40		LI LA PAZ			
27:00	27:45		SA SANTIAGO			
27:05	27:50		LI LA PAZ			
27:10	27:55		SA SANTIAGO			
27:15	28:00		LI LA PAZ			
27:20	28:05		SA SANTIAGO			
27:25	28:10		LI LA PAZ			
27:30	28:15		SA SANTIAGO			
27:35	28:20		LI LA PAZ			
27:40	28:25		SA SANTIAGO			
27:45	28:30		LI LA PAZ			
27:50	28:35		SA SANTIAGO			
27:55	28:40		LI LA PAZ			
28:00	28:45		SA SANTIAGO			
28:05	28:50		LI LA PAZ			
28:10	28:55		SA SANTIAGO			
28:15	29:00		LI LA PAZ			
28:20	29:05		SA SANTIAGO			
28:25	29:10		LI LA PAZ			
28:30	29:15		SA SANTIAGO			
28:35	29:20		LI LA PAZ			
28:40	29:25		SA SANTIAGO			
28:45	29:30		LI LA PAZ			
28:50	29:35		SA SANTIAGO			
28:55	29:40		LI LA PAZ			
29:00	29:45		SA SANTIAGO			
29:05	29:50		LI LA PAZ			
29:10	29:55		SA SANTIAGO			
29:15	30:00		LI LA PAZ			
29:20	30:05		SA SANTIAGO			
29:25	30:10		LI LA PAZ			
29:30	30:15		SA SANTIAGO			
29:35	30:20		LI LA PAZ			
29:40	30:25		SA SANTIAGO			
29:45	30:30		LI LA PAZ			
29:50	30:35		SA SANTIAGO			
29:55	30:40		LI LA PAZ			
30:00	30:45		SA SANTIAGO			
30:05	30:50		LI LA PAZ			
30:10	30:55		SA SANTIAGO			
30:15	31:00		LI LA PAZ			
30:20	31:05		SA SANTIAGO			
30:25	31:10		LI LA PAZ			
30:30	31:15		SA SANTIAGO			
30:35	31:20		LI LA PAZ			
30:40	31:25		SA SANTIAGO			
30:45	31:30		LI LA PAZ			
30:50	31:35		SA SANTIAGO			
30:55	31:40		LI LA PAZ			
31:00	31:45		SA SANTIAGO			
31:05	31:50		LI LA PAZ			
31:10	31:55		SA SANTIAGO			
31:15	32:00		LI LA PAZ			
31:20	32:05		SA SANTIAGO			
31:25	32:10		LI LA PAZ			
31:30	32:15		SA SANTIAGO			
31:35	32:20		LI LA PAZ			
31:40	32:25		SA SANTIAGO			
31:45	32:30		LI LA PAZ			
31:50	32:35		SA SANTIAGO			
31:55	32:40		LI LA PAZ			
32:00	32:45		SA SANTIAGO			
32:05	32:50		LI LA PAZ			
32:10	32:55		SA SANTIAGO			
32:15	33:00		LI LA PAZ			
32:20	33:05		SA SANTIAGO			
32:25	33:10		LI LA PAZ			
32:30	33:15		SA SANTIAGO			
3						



Paralela de Videos Bolivia en Internet

por Juan Carlos Ramirez y Sidney Torres

Un Web Site renovado ha sido estrenado desde las 00:00 hrs. de este miércoles 1° de octubre, por la Universidad Católica Boliviana. El primer Web Site de la UCB, fue inaugurado a finales de septiembre de 1996, con el objetivo de lograr una comunicación global y eficaz para elevar la formación de profesionales que cursan estudios en esta Casa Superior.

Un año después, y luego de cumplir las metas iniciales, el nuevo espacio se orienta a "integrar la información de la Universidad en un solo Web Site", a través del manejo de un nuevo modelo de administración a nivel nacional, según afirmara su impulsor, José Gil, Director del Departamento de Ingeniería de Sistemas de la Universidad Católica, Regional La Paz.

Personas provenientes de 72 países, accedieron a las páginas del antiguo Web Site, en un promedio de 70 por día.

CYBERNIVANTANTES

Si bien un número importante de visitantes bolivianos ha accedido a dicho sistema de información, existe un interesante registro de cybernautas extranjeros, que se reparte entre usuarios de instituciones comerciales, educativas, gubernamentales y otras. 18% del total de visitas durante este período 18%, provienen de Norteamérica, 2,11% de Alemania, 2,08 % de Brasil, 1,47 de España, y 1,41 de Suecia, mientras el resto se reparte entre Chile, México, Japón y otros.

INFORMACIÓN ACADÉMICA

La información proporcionada por el Web Site de la Universidad Católica Boliviana, satisface las necesidades de miles de postulantes a sus carreras, especialmente del público interesado en recabar requisitos de ingreso a la universidad.

Para facilitar los datos y ordenar la respectiva información, el Web Site se divide en diversas áreas entre las cuales se encuentran las del Sistema Orgánico, Dependencias, Sistema Académico, Pastoral, Investigaciones, Extensión y cultura, Bienestar Social y Servicios a la Comunidad.

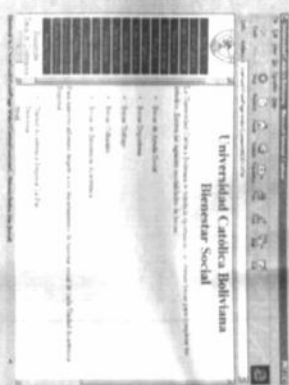
Un motor de búsqueda, tablas de contenido y un servicio de lista de correo, E-Mail, permiten efectuar la búsqueda y transmisión de información, ofreciendo y entregando adicionalmente boletines de diversos departamentos y carreras de la universidad.

"BOLIVIA EN INTERNET"

Las páginas Web de la UCB, no sólo incluyen información de índole académica, sino también gráficos y datos referentes a Bolivia. Este es el caso de "Bolivia en Internet", un directorio en el que se ordenan e incluyen



Paralela de información del Bienestar a la UCB



Paralela de información de la división de Bienestar Estudiantil (DIOUCB)



Paralela principal del Website de la UCB

623 Megabytes de información durante el primer año de funcionamiento. 167 mil archivos transmitidos fuera de la red de la UCB.

1,76 Megabytes, requeridos por día; éstas son las cifras de exportación de datos ofrecidos por la Universidad Católica Boliviana a través de su Web Site

NUEVO WEB SITE DE LA UCB

direcciones y características de otros Web Sites que hacen referencia a Bolivia.

Gracias a esta clasificación, 250 registros de dichos lugares pueden ser seleccionados de acuerdo a los intereses y expectativas de sus potenciales usuarios.

"Bolivia en Internet" clasifica la oferta informativa cibernética boliviana en las áreas gubernamental, educativa, deportiva, empresarial y organizacional, periodística, además de ofrecer fotos, mapas, estadísticas, Software Freeware y Shareware y una lista de 25 Cyberciudadanos registrados en sus como colaboradores voluntarios.

LA RED DESDE SU INTERIOR

Internamente más de 500 alumnos de distintas carreras, así como un centenar de catedráticos y todas las autoridades superiores de la casa superior de Estudios, se hallan interconectados a través de dicho servicio. Por otra Parte, más de mil alumnos de la Carrera de Ingeniería de Sistemas, contarán con una cuenta independiente de correo electrónico, para lo cual se está equipando un laboratorio de uso exclusivo.

Tres Unidades Académicas de la UCB, cuentan con el servicio de Internet; las de las ciudades de La Paz, Cochabamba y Santa Cruz, con velocidades de transmisión de datos de 128 Kbps, y 64 Kbps respectivamente.

Si bien los logros en el diseño de la red y otros proyectos del centro informático fueron satisfactorios, se pretende llevar a cabo otros proyectos, como la creación de una división dedicada a la Investigación y otra dedicada a la Consultoría Externa. También se apunta a encarar retos como el de "brindar cursos de capacitación a niños, universitarios y empresas públicas y privadas, dar a conocer al público en general los diferentes servicios del Centro de Computo Regional La Paz e informar periódicamente a la comunidad universitaria sobre las actividades que se están desarrollando en materia de sistemas y computación".

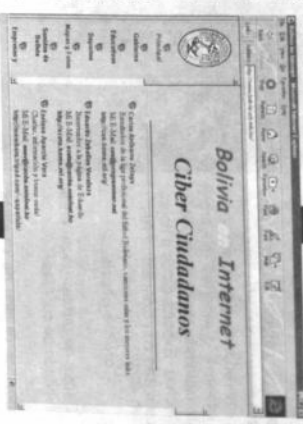
Los directivos y alumnos del Departamento de Sistemas de la UCB, También aspiran a ofrecer al público, en un corto plazo, "servicios profesionales en los campos de sistemas, computación, Investigación Operativa y Matemática Aplicada en general".

Las páginas Web y servicios que pueden ser consultados a través de la conexión a Internet de la Universidad Católica Boliviana son:

- <http://www.ucb.edu.bo/>, Página Web Principal.
- icadmi@ns.ucb.edu.bo, Lista de Correo UCB.
- <http://www.bolivia.ucb.edu.bo/>, Web Site "Bolivia en Internet".
- <ftp://ftp.ucb.edu.bo/> FTP Anónimo.
- Canal #UCB en los servidores Dialnet de IRC.



Paralela del Centro de cómputo



Paralela de los cibernautas bolivianos registrados en el website de la UCB.

Para tomar
nota

■ El otro día le jugaron una broma a Miguel Antel Rimba que no fue del todo agradable.

Un colega comenzó a decir que tenía la "pepa" (primicia en el argot periodístico) sobre el jugador, porque estaba cerca de irse a "River".

Pero después de crear cierta "expectativa" en el jugador, aclaró que se trataba de una vacación a "Riber... alta", lugar de donde es oriundo el destacado defensor.

■ Ricardo Fontana vuelve a la televisión. Después de una primera experiencia que le dejó más de una satisfacción, el "Tano" incursionará nuevamente en el ámbito de la pantalla chica, con su directo y particular estilo. Para tal fin, se inscribirá en un curso de periodismo, el que empujará con gran entusiasmo. "Esto de estudiar, había quedado en el pasado, pero la circunstancia de forma que lo haga y en eso estoy", le señala a un amigo, ayer, en una centrada arteria de la ciudad.

■ Desde que ganó el primer partido en lo que va del torneo, el jugador "Hno. Juan Mejías" Municipal no descuida nada ahora. El otro día, cuando tuvo descanso el equipo, se lo vio al profesor Sergio Apaza merodear de el estadio de Bolívar para controlar a los jugadores Oliver Montes y Felmán Puro (están presudiados al cuadro "edil").

■ Don Manuel Peña, padre del internacional Juan Manuel estaba exhaustado ayer por las verosímiles periodísticas que dan cuenta que su hijo no vendrá para el partido contra Ecuador. "El hablo conmigo hace cinco días y me dijo que jugaría, porque siempre quiere defender al país... dijo el papa, quien por otro lado estaba enojado porque no sabía cómo le había ido en su primer sueldo por la Copa UEFA ante el Soko. Al final se alegró por la victoria del vallador.

■ Qué complicado se ha vuelto el fútbol, porque ahora hasta las acciones físicas son un secreto.

Otra vez
el mejor

BUENOS AIRES, 29
NSA)- El crack uru-
queno Enzo Francesco-
quien igualó el récord
Diego Maradóna y
no por tercera vez el
título de Oro como me-
jor jugador del campeo-
nato argentino, consi-
derado "muy bueno obte-
niendo" a su ciudad.
"Mientras se repone de
la lesión inesperada-
mente prolongada, que
llevo a pensar en un
retiro adelantado
su futuro.

"No puedo disimular orgullo que me produce este premio, porque es muy bueno seguir recibéndolos a mí y a los futbolistas que habrán lo merecido", declaró Francescoli, quien dedicó la distinción a sus compañeros River Plate "porque ellos no sería posibles lograr nada".



Oro de Rusia a Estados Unidos

MONTECARLO, Mónaco, 30 (AP)—Una prueba que se le tomó a Dimitri Sergiev en el campeonato mundial de escachos, le dio a los equipos para otorgarla a Estados Unidos, dijo hoy el organismo rector de ese deporte.

La UIFMB dijo que la prueba que le tomaron a Sergeev durante el mundial en Bulgaria detectó norandrosterona, un esteroide prohibido.

Fatal accidente

QUETTA, Pakistán, 30 (AP) — Un alemán y su hijo de 17 años que competían en el Rally Pekin-París para autos antiguos murieron cuando su automóvil chocó con un autobús de pasajeros en el oeste de Pakistán, dijeron hoy las autoridades afganas.

Los dos, identificados como Rene y Josef Felt, se dirigían ayer a la ciudad de Quetta cuando chocaron, agrega la información.

Josef Felt murió instantáneamente cuando su Volkswagen Cabriolet 1967 se estrelló contra el autobús en una curva.

En campaña contra el hambre

Roma. 30 sep (EFE).—El futbolista brasileño Ronaldo Luis Nazario de Lima, actualmente en el club italiano Inter de Milán, es uno de los personajes elegidos por la Organización de las Naciones Unidas para la Agricultura y la Alimentación (FAO) para participar su campaña contra el hambre denominada "TeleFood".

"TeleFood" es una transmisión televisiva realizada por la FAO con el

INGAVI

Dicen que la tercera es la vencida. Y ojalá resulte así para Ingant, tricampeón de la DIMABOL, que a principios del próximo año volverá a representar al país en la Liga Sudamericana de Basquetbol.

Es de esperar que la entidad albirde capitalice las experiencias de incursiones anteriores para sobrepasar la primera etapa, logro difícil (el sorteo aún no se realiza; sin embargo, cualquier rival será de jerarquía pero no imposible

La elección adecuada de los refuerzos, que deben integrarse al conjunto con la anticipación suficiente, para ambientarse al medio, al juego de sus compañeros y a la disposición táctica del equipo.

Una dirección técnica actualizada con las exigencias del balanceo moderno. No es lo mismo, por cierto, afrontar la competencia nacional que intervenir en la internacional, abismalmente más compleja.

Preparación adecuada, que no significa necesariamente más compa-
ñías entrenamientos, asumiendo la impor-
tancia de estas sesiones. Lo que esencialmen-
te cabe buscar es competencia. Lamentable-
mente nuestro basquetbol -a no ser el certame-
n recientemente concluido- no dispone de
una competición permanente, que asegure a
los equipos continuidad y cierto nivel de rivali-
dad.

Seguramente habrá que alistar otros rubros, como el organizativo, pero en lo que a búsqueda de rendimiento concierne sin básico está planteado y seguramente una pérdida de tiempo habrá que encargar una planificación acorde con la intención de superar nitidamente lo realizado en pasadas versiones.



LA SELECCION SUMA BAJA TRAS BAJA

Juan Berth
Suárez y Sergio
Castillo en un
afán diferente.
El lente de Juan
Mamani los
sorprendió
ayer, en el
Rafael
Mendoza de
Achumani.

SORIA, UNA MAS

NO EFFECT.
CONTINUED
NEXT PAGE

**BOCA GANO
Y TAMBIEN
ES PUNTERO**

PRESENTE

CROZZO
DISPUESTO

EL TÉCNICO DE BOLIVAR NO SE AFERRA AL CARGO
Y SALIO AL FRENTE DE APRECIACIÓN DIRIGENCIAL

13 Paz miércoles 1 de octubre

BLOOMING Y WILSTERMANN ABREN HOY LA NOVENA FECHA

Partido se jugará en Santa Cruz desde las 20:30

El partido entre Blooming y Wilstermann, a jugarse esta noche en Santa Cruz, abrirá la novena fecha del torneo liguero de fútbol A1.

El mismo se disputará en el estadio "El Trébol", a partir de las 20:30 horas y será controlado por Edgar Solís, asistido por Harold Valda y Juan Carlos Vargas.

Para Wilster, en cambio, es de vital importancia, porque también le da la oportunidad de salir a jugar, aunque con menores posibilidades que su ocasional rival.

Aparte, el elenco visitante querrá sacarle la revancha de la derrota que sufrió justamente ante Blooming en Cochabamba, en el marco de la primera rueda.

«CELESTES» QUIEREN GANAR Y GOLEAR

Choque tiene sabor especial

Santa Cruz, 30 (PRESENCIA) Por Félix Chambi.- Con tres objetivos concretos, Blooming recibirá este miércoles a Wilstermann en el estadio Trébol.



Atleto de Blooming

Ganar es la primera principal de los celestes, resultado que les permitirá clasificarse al hexagonal y conseguir muchos goles a través de Víctor Hugo Antelo para que el atacante se convierta el máximo goleador de la Liga del Fútbol Profesional Boliviano.

Por otra parte, ganar a Wilstermann será una especie de revancha con el director técnico visitante, Miguel Ángel Blasini, quien no llevó al equipo que ahora dirige a Bloomington.

Por esta razón el entrenador Walter Roque, mantendrá en reserva la contención titular y la dará a conocer horas antes del partido.

A propósito del equipo, está asegurado el retorno de Rubén Darío Tufiño, Víctor Hugo Antelo, Marcelo Angulo, Sin embargo, aún no podrá jugar Milton Melgar, quien no ha logrado reponearse de una lesión.

Se aguarda una buena asistencia de público en el escenario deportivo.

«AVIADORES» EN POS DE REVANCHA

Biasutto está optimista

Cochabamba, 30 (PRESENCIA) Por Edgar Solís.- Superar los problemas económicos y de orden disciplinario, Wilstermann terminó esta tarde su preparación para viajar mañana a Santa Cruz donde por la noche jugará con Blooming por el torneo liguero.

Una corta sesión de fútbol en el campo principal del estadio Capriles, le permitió a Carlos Biasutto controlar el partido del domingo aquí.

CLUB LEVANTO SANCIONES A PELEADORES

Cochabamba, 30 (PRESENCIA) Por Edgar Solís.- La dirigencia de Wilstermann decidió habilitar a los jugadores que participaron en el partido con Gubirá el domingo tras el partido interno que estableció responsabilidades.

Señalando a los jugadores que protagonizaron el incidente, el club levantó sanciones disciplinarias, económicas y no se descartaron hasta alejamiento, a quienes se les dio un plazo de 15 días para que se presenten en el club para ser sancionados.

El técnico Carlos Biasutto elevó un informe a la dirigencia, pero se expolió que este fue rechazado por el club, por lo que se le dio un plazo de 15 días para que se presenten en el club para ser sancionados.



Wilster cerró sus prácticas ayer.

EL BENFICA VIVE LA PEOR CRISIS DE SU HISTORIAL

Socios rechazaron balance 96-97

La Paz, 30 sep (PRESENCIA).- La actual dirección del Benfica, en plena crisis deportiva y administrativa, sufrió un nuevo revés ante el rechazo por los socios las cuentas de la temporada 1996-1997, lo que ahora habla de la historia del tradicional club lisboense.

La junta directiva presidida por Manuel Damasso, que la semana pasada convocó elecciones anticipadas y que anunció que no se presentaría un nuevo mandato, fue rechazada por los socios.

En el caso de no presentarse un nuevo mandato, los socios de la última temporada, los miembros de la directiva no podrán presentarse a cargos electivos en los próximos años.

Como el pasado año, cuando Damasso anunció que no se presentaría a las elecciones y vio aplazado su proyecto de Sociedad Deportiva, las críticas a la actual dirección centraron a la asamblea general de anoche.

A pesar del rechazo de los alrededor de 400 socios presentes en la asamblea, el vicepresidente del club, António Figueiredo, anunció que dentro de dos semanas presentará la misma relación de cuentas, mientras que Damasso denuncia la "manipulación" de los presentes.



Ricardo Pizzatti

Argentina, que había iniciado con un gran juego ofensivo aquel Mundial, sufrió un fuerte impacto por la descalificación por doping de Diego Maradona, y quedó sorprendentemente eliminada en octavos de final ante Hungría, que le ganó 3-2.

Se trata de una gran decepción para los argentinos, que se ven obligados a abandonar el torneo, pero lo que es peor, es que los jugadores más veteranos están con años de renovación por lo que ocurrió en el Mundial 94.

Kresic nuevo DI VALLADOLID PERDIO PERO SE CLASIFICO

Valledolid, 30 sep (PRESENCIA).- Copa de la UEFA. 1/32 final, vuelta. Sporting Riga (LET) 1 - Real Valladolid (ESP) 0 (1-4) Gol: 1-0, M. S. Mikhalov. Resultado ida: Valladolid, 2 - Sporting, 0. Clasificado: Valladolid.

El ex entrenador del Burgo, Marbella, Mérida y Betis, aseguró que vendrá al Real Valladolid dispuesto a trabajar para sacar adelante la nueva, a pesar de ser consciente de la dificultad de la situación por la que atraviesa el equipo.

La temporada pasada fue sensacional y auguro que a los jugadores no se les había olvidado jugar al fútbol, porque tienen calidad suficiente para estar en mejor posición, añadió el croata.

En otro partido de antaño, el Estudiantes cayó 1-0 frente al Platense, y perdió la ocasión de alcanzar el primer escalón de la tabla de posiciones.

El tanto del Platense fue anotado por el centrocampista Fabian Alegre, a falta de dos minutos para terminar el encuentro.



Martin Palermo

Los partidos restantes: manana, Unión Gimnasia Jujuy, Gimnasia y Esgrima, Ferro, el jueves, Newell's San Lorenzo y Huracán-Rosario Central.

BOCA VENCIO 2-1 A INDEPENDIENTE

Comparte la punta con River

Buenos Aires, 30 sep (PRESENCIA).- El Boca Juniors, con la ausencia de Diego Maradona por lesión, derrotó esta noche a Independiente en un partido de adelanto de la séptima jornada del Torneo Apertura y ganó por 2-1.

El Boca, que fue un abyecto al inicio del partido, anotó cuando se jugaban sólo 30 segundos a través del delantero Martín Palermo, y a los 15 minutos ya tenía una ventaja de 2-0.

El delantero de Boca, Roberto Solano, el mejor jugador del equipo.

Manana hoy el puntero y delantero del título River Plate visitará a la escuadra de la UFA, la Unión de Fútbol (UFA) de Rosario, y se jugará a un punto Vélez Sarsfield recibirá a Argentinos Juniors.

Argentina de cara al Mundial LA CONCENTRACION EXCLUIRA A DAMAS

Buenos Aires, 29 (PRESENCIA).- La prolongada concentración de la selección argentina para el Mundial 98 excluye a las jugadoras, por lo que se les dará un día de reposo.

Ya por la tarde, fue solucionado el problema de la concentración de las jugadoras, que se les dará un día de reposo.

El entrenador William Ramírez, afirmó que el equipo argentino está a todo punto listo para el partido de mañana, que se jugará a las 20:30 horas.

«No me aferro al cargo», le responde a Lothar Kersch

OROZCO DISPUESTO A DEJAR BOLIVAR «SI ASI LO DESEAN»

«Si algunos dirigentes no están de acuerdo con la labor que estamos realizando y consideran que la poca asistencia de público en La Paz se debe al trabajo del cuerpo técnico y los jugadores de Bolívar, yo estoy dispuesto a dejar el cargo ya que no deseo aferrarme al mismo. Lo más lamentable es que Lothar Kersch, miembro del Comité de Fútbol de la institución, piense así», dijo el entrenador de Bolívar, Luis Orozco.

Más adelante acotó: «es una lástima que nuestro presidente del Comité de Fútbol haga ese tipo de declaraciones en forma pública, cuando en la noche tenemos reunión precisamente para dar a conocer el informe del cuerpo técnico». Chaco Petrolero, donde expusimos a todos los directivos presentes y dimos a conocer todo lo concerniente al desarrollo del juego y la preparación del plantel, y nadie dijo nada», concluyó.

Luego dio cuenta que «nosotros estamos tranquilos porque con méritos propios ganamos el título del primer torneo actualizado el plantel está invicto y con el objetivo de mejorar la producción y llegar a clasificarse al hexagonal para posteriormente luchar por retener el campeonato que ostenta Bolívar y de esa forma clasificarse a Copa Libertadores».

Finalmente expresó que «las declaraciones de Lothar Kersch molestaban al cuerpo técnico y a los jugadores, porque esto se podía haber analizado en la reunión del comité técnico y no lanzar antes declaraciones, ya que estos temas generalmente se los trata en el vestuario y el cuerpo técnico. Yo como entrenador no puedo concebir esta situación, y mucho



TAQUINA EXPORT

Luis Orozco. Le molestó lo que dijo Lothar Kersch.

menos que nos eche la culpa de que la gente no asista al estadio por nosotros. No puede ser que al equipo solamente le observen los defectos y no las virtudes, y esto me preocupa porque voy a este plantel lo voy a defender por el objetivo que nos trazamos de buscar retener el campeonato», añadió.

Finalmente expresó que «no vamos a descuidar de esta parte del torneo sobre la marcha, pero voy a defender la unidad del equipo, y si no puedo hacer esto plantearé mi renuncia», acotó.

PREOCUPACION
Por otro lado, reconoció que a ratos el plantel se relaja, pero que se están corrigiendo este tipo de faltas, «porque nos faltan cuatro partidos todavía y todos serán de atención por algunos indicios de indisciplina, ya que el cuerpo técnico no va a tolerar eso», finalizó.

SORIA RETORNA A ENTRENAMIENTOS



TAQUINA EXPORT

Viadimir Soria se integrará hoy al trabajo del equipo, pero el cuerpo técnico esperará la evaluación que realicen los médicos para determinar si será tomado en cuenta para el partido con Destroyer's, ya que desea que el eficiente mediocampista pueda recuperarse plenamente y trabaje con tranquilidad en la parte física.

Soria no jugó ante Chaco Petrolero, porque se encontraba en tratamiento médico a raíz de una contractura en el muslo que le impidió trabajar con normalidad.

EL LUNES
Con relación a la postergación del partido ante Destroyer's, Luis Orozco dijo que «debemos con tranquilidad esta comunicación y tomar las previsiones correspondientes, ya que de alguna manera nos hace valer el cronograma del trabajo que habíamos planificado, de todas maneras el equipo viene trabajando pensando en sumar las tres unidades», indicó.

El plantel trabajó ayer en la parte de fortalecimiento muscular, ya que los integrantes del plantel realizaron ejercicios específicos bajo el control del cuerpo técnico y los médicos. Bolívar se entrenará hoy en doble horario, por la mañana la labor estará dirigida al trabajo físico y por la tarde se abocarán a la parte táctica.

La delegación de Bolívar se trasladará a Santa Cruz el día lunes a las 14:00 horas.

SELECCION
Con relación a la sesión de jugadores a la Selección Nacional, Orozco manifestó que: «como siempre en Bolívar hay la predisposición correspondiente desde el presidente de la institución, Luis Mercado, para convocar a los jugadores que sean convocados al equipo nacional, y estos se puedan integrar al trabajo de la Selección Nacional», añadió.

PARTE ECONOMICA
Al ser consultado, el entrenador, Luis Orozco sobre la situación económica del equipo, mencionó que «aunque hay algunos pagos pendientes, en lo referente a la parte de primas, y algunos jugadores aún no firmaron sus contratos, los jugadores y el propio cuerpo técnico confían en la palabra del presidente del club, Luis Mercado, y saben que el mismo en el curso seguro de los próximos días dialogará con el plantel sobre el tema», indicó.

El jugador Eduardo Jiguchi, sobre el partido con Real, manifestó que «sabemos que ante Destroyer's debemos rendir al máximo para sumar las unidades en juego, ya que eso será un partido complicado. Por eso estamos trabajando con mucho esfuerzo».

6720820 (30-2 oct.)

EN BERMEOJO: Por extratrazo queda nulo el carnet de contribuyente Eleodoro Cruz Castro con N° de RUC: 7587767 (30-2 oct.)

EN BERMEOJO: Por extratrazo queda nulo el carnet y Certificado de Contribuyente Anasidoro Beltramo Torrelón, con N° de RUC: 6721427 (30-2 oct.)

EN BERMEOJO: Por extratrazo queda nulo el carnet y Certificado de Contribuyente Carlos Llanos Huanani con RUC N° 6717209 (26-28 sept.)

SANTA CRUZ
COMPRO MINERAL: COBRE Y ZINC LEY MINIMA COBRE: 15% Cu LEY MINIMA ZINC: 35% Zn FONDO: 09235-2233 052-4

TRANSMITES POR COMISION 40% REALIZO TRAMITES MUNICIPALES, AGILIZO DOCUMENTACION, VARIOS, REF. LIC. VALVERDE TEL. DOM. 466584 - OF. 338393 INT. 230.

SE VENDE EN SANTA CRUZ: Edificio de tres plantas en la mejor zona comercial de los Pozos, locales comerciales en funcionamiento y departamento amplio, llamar al teléfono 32 - 3838, (20-21 sept.)

LA PAZ
LECTORES 12X SOUND BLASTER CREATIVE control remoto \$us 109 Fon. 317527

EN BERMEOJO: Por extratrazo queda nulo el carnet del Contribuyente Carlos David Almazán Sánchez con RUC N°

mielento actualizaciones de ACER, IBM a 586 o PENTIUM (DATAJET CENTER Pérez Velasco Local 1A) 317527

Especialista oferta computadoras pentium/200MMX Intel \$us 836 svga color hd 20Gb garantizadas créditos Edificio 16 de Julio oficina 11-02

Especialista oferta PENTIUM/133 \$us 682, svga hd 1Gb, tenemos créditos Edificio 16 de Julio Piso 11-02 Prado

Especialista oferta computadoras pentium/166 Intel \$us 741 svga color hd 2Gb, garantizadas créditos Edificio 16 de Julio oficina 11-02

Especialista oferta computadoras usadas desde \$US 200 garantizadas Edificio 16 de Julio Piso 11-02

Especialista oferta computadoras desde \$US 150 con programas garantizados copias a ensamblando res COPIAMOS CD \$us. 5- Edificio 16 de Julio piso 11-02

A la mejor oferta, regalo FOTOCOPIADORA SAVIN MOD. 7350, FONDO: 317527

EXTRAVIO CARNET DE RUC N° 7759266 DE MARIO NOTARFO B.

EXTRAVIO DE LIBRETA DE AHORRO DEL BANCO MERCANTIL N° 192506 DE PEDRO LAZCANO VALLEJOS.

BICICLETA Compro 381063, 9-18 Años. Vendo Vagoneta cherokee Av. Quintanilla Zuazo 738, 9-11 Años.

FOR EXTRAVIO QUEDA NULO EL CHEQUE No.

SOLO PARA INVERSIONISTAS VENDELOTES POR HECTAREAS Y URBANIZACIONES EN COCHABAMBA TELF. 331504.

ESTARE 3 DIAS QUIERE INVERTIR SU DINERO? COMPRE LOTES EN COCHABAMBA TELF. 331504.

AVISO PERMANENTE AL SR. JUAN CARLOS PACCIERI S. LA PAZ, ED. JUNIN OF. 802 CALLE REYES ORTIZ NECESITA SU PRESENCIA EN SANTA CRUZ TROPICAL WOOD IND.

19 sept.)
FOR EXTRAVIO de los cheques # 252155 al 252175 del BSA, queda nulo, (17-19 sept.)

COMPRO AL AMERIQUE huebo de medio uso llamar al 016-28261 y 03-328955 en horas de oficina. 18-20 SEP.

VENDO BICICLETA montañera más equipo Ref. 01548 (85-216548) preguntar por Mauricio.

AUDIFONOS REPARACION - VENTA Murillo 1082. Huebo \$51 (22-23 sept.)

FOR MOTIVO DE VIAJE vendo automóvil Santa Ana cuatro puertas Ref. Teléfono 368176 (015-48887, (26-30 sept.)

FOR EXTRAVIO QUEDA NULO LA BOLLETA DE DEPÓSITO DEL BANCO NACIONAL DE BOLIVIA RUC 49654, (30-2 oct.)

SE NECESITA una chica para trabajar en un Snack con garantía Ingavi N° 938.

Por extratrazo queda nula la libreta de ahorros del Bap-Mercantil con cta. 00-007-188122 del Sr. Pablo Huidobro.

Por extratrazo queda anulada la libreta de ahorros N° 00-34-114158-4 de Mutual La Primera perteneciente a la Sra. Jhanet Ríos Ramos con C.I. 4367681.

VENDO DRAGALINA AMERICANA PARA EXLOTACION DE ORO CON ACCESORIOS Y HERRAMIENTAS \$US 7 EQUIPOS DE BUCEO CON COMPRESORA. 790687 012-10980

FOR EXTRAVIO queda nulo el certificado N° 130765 D.P.F. Cta. N° 014-167360 del Banco Mercantil S.A. de Valentín Agui Torrez (20-21 sept.)

EN COCHABAMBA Regalamos terreno CHILIMARCA NORTE (medio camino a Tupiza) 22.500 mts. a solo \$us. 10- el ML. Ref. Telf. 042-98726-042-83562 y 042-87544

FOR EXTRAVIO QUEDA NULO EL CHEQUE No.

SOLO PARA INVERSIONISTAS VENDELOTES POR HECTAREAS Y URBANIZACIONES EN COCHABAMBA TELF. 331504.

ESTARE 3 DIAS QUIERE INVERTIR SU DINERO? COMPRE LOTES EN COCHABAMBA TELF. 331504.

AVISO PERMANENTE AL SR. JUAN CARLOS PACCIERI S. LA PAZ, ED. JUNIN OF. 802 CALLE REYES ORTIZ NECESITA SU PRESENCIA EN SANTA CRUZ TROPICAL WOOD IND.

¿Desea alquilar su casa o departamento?

Anuncie en los

SUPERECONOMICOS

DE PRESENCIA

REPARACIONES



terreta.
Arnold Zapata, Genaro Agostopa, Cristian Torrico,
Miguel Torricio Cochabamba, Sabas Méndez de Santa
Cruz y Víctor Turquy de Ormuro, integran este delga-
do nacional.

Para nosotros es una prueba de fuego, aunque
sabemos que si esta es igual a la nuestra. Vamos
a demostrar por ganar y demostrar que estamos en aser-
tos, Gamarra con muchos errores la victoria al Valle
guará, será demostrar que estoy en un buen momen-
to, sostuvo el pediatra Ormuro Genaro Agostopa.

1

vel. Me animo a decir que está para "campeonar",
actualizó.